



DIE PROVINSIE TRANSVAAL

# Offisiële Roerant

(As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer)



THE PROVINCE OF TRANSVAAL

# Official Gazette

(Registered at the Post Office as a Newspaper)

VOL. 192.]

PRYS 5c. PRETORIA,

17 MAART  
17 MARCH

1965.

PRICE 5c.

[No. 3141.

## INHOUD AGTERIN.

## CONTENTS ON BACK PAGES.

No. 59 (Administrateurs-), 1965.]

### PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

### PROVINSIALE RAAD.—BYEENROEPING.

Kragtens die bevoegdheid en gesag aan my verleen by artikel *twee-en-sewintig* van die Grondwet van die Republiek van Suid-Afrika, 1961 (Wet No. 32 van 1961), verklaar ek hierby dat die Eerste Sessie van die Tweede Provinciale Raad van Transvaal, ingevolge genoemde Wet, om 10.30 v.m. op Dinsdag, die dertiende dag van April 1965 te Pretoria 'n aanvang sal neem vir die afhandeling van sake.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Negende dag van Maart Eenduisend Negehonderd Vyf-en-sestig.

F. H. ODENDAAL,  
Administrator van die Provincie Transvaal.

P.R. 2/11.

No. 60 (Administrateurs-), 1965.]

### PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal die dorp Delmas Wes Uitbreiding No. 1 by Proklamasie N°. 235 (Administrateurs-), gedateer die vier-en-twintigste dag van November 1949, as 'n goedgekeurde dorp geproklameer is, onderworpe aan die voorwaardes vervat in die bylae tot genoemde proklamasies en soos aangedui op Algemene Plan L.G. No. A.1371/47;

En nademaal ek, ingevolge subartikel (2) van artikel *dertig* van die Opmetingswet, 1927, gelees met subartikel (4) (a) van artikel *ses-en-twintig* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, die wysiging van genoemde algemene plan deur die heruitleg van Erwe Nos. 198 tot 208 goedgekeur het;

En nademaal Algemene Plan L.G. No. A.1216/64 waarop die heruitleg van genoemde erwe aangedui word, goedgekeur is;

So is dit dat ek, kragtens en ingevolge die bevoegdhede wat by genoemde subartikel 4 (a) aan my verleen word, hierby verklaar dat genoemde voorwaardes hierby soos volg gewysig word:

- (i) *Klousule A1.*—Skrap die woord „Nywerheids”.
- (ii) *Klousule A2.*—Voeg die volgende woorde aan die einde daarvan toe: „soos gewysig deur Algemene Plan L.G. No. A.1216/64”.
- (iii) *Klousule A4.*—Vervang klousule A4 deur die volgende klousule:

#### „4. Munisipale Erf.”

Erf No. 245 op die Algemene Plan aangewys, moet vir die doeleindes van 'n transformatorterrein afgesonder word.”

No. 59 (Administrator's), 1965.]

### PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

### PROVINCIAL COUNCIL.—SUMMONING.

Under and by virtue of the power and authority vested in me by section *seventy-two* of the Republic of South Africa Constitution Act, 1961 (Act No. 32 of 1961), I hereby declare that the first Session of the Second Provincial Council, under the said Act, shall commence at Pretoria on Tuesday, the thirteenth day of April, 1965, at 10.30 a.m., for the despatch of business.

Given under my Hand at Pretoria on this Ninth day of March, One thousand Nine hundred and Sixty-five.

F. H. ODENDAAL,  
Administrator of the Province of Transvaal.  
P.C. 2/11.

No. 60 (Administrator's), 1965.]

### PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas Delmas West Extension No. 1 Township was proclaimed an approved township by Proclamation No. 235 (Administrator's) dated the twenty-fourth day of November, 1949, subject to the conditions contained in the schedule to the said proclamation and as indicated on General Plan S.G. No. A.1371/47;

And whereas, in terms of sub-section (2) of section *thirty* of the Land Survey Act, 1927, read with sub-section (4) (a) of section *twenty-six* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, I approved the amendment of the said general plan by the relayout of Erven Nos. 198 to 208.

And whereas General Plan S.G. No. A.1216/64 indicating the relayout of the said erven, has been approved;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by the said sub-section (4) (a), I hereby declare that the said conditions are hereby amended as follows:

- (i) *Clause A1.*—Delete the word “Industrial”.
- (ii) *Clause A2.*—Add the following words at the end thereof: “as amended by General Plan S.G. No. A.1216/64”.
- (iii) *Clause A4.*—Substitute clause A4 by the following clause:

#### “4. Municipal Erf.”

Erf No. 245, shown on the General Plan, shall be reserved for the purpose of a transformer site.”

- (iv) Deur na klousule A4 die volgende nuwe klousule toe te voeg:—

„5. Toegang.

Uitgang vanaf die dienspad ten noorde van Erwe Nos. 209 tot 226 tot Provinciale Pad No. 29-1 en ingang vanaf genoemde pad tot die dienspad is beperk tot twee punte regoor die aansluitings van die strate ten weste van Erwe Nos. 209 en 244 en ten ooste van Erwe Nos. 22 en 227 met die dienspad.”

- (v) Deur die nommer van klousule A5 te verander tot 6.  
 (vi) Skrap klousule B3 (ii), asook die syfer (1).  
 (vii) Vervang klousules B2 (a) tot (l) deur die volgende klousules:—

- (a) Die applikant en enige ander persoon of liggaaam van persone wat skriftelik deur die Administrateur daartoe magtiging verleen is, het, met die doel om te sorg dat hierdie voorwaardes en enige ander voorwaardes genoem in artikel ses-en-vyftig bis van Ordonnansie No. 11 van 1931 nagekom word, die reg en bevoegdheid om op alle redelike tye die erf te betree ten einde sodanige inspeksie te doen of ondersoek in te stel as wat gedoen of ingestel moet word vir bovermelde doel.
- (b) Die opstand van alle geboue moet voldoen aan die vereistes van goede argitektuur, sodat dit nie die aantreklikhede van die omgewing benadeel nie.
- (c) Nog die eienaar nog enigiemand anders besit die reg om, behalwe om die erf vir boudoelendes in gereedheid te bring, enige materiaal daarop uit te grawe sonder die skriftelike toestemming van die plaaslike bestuur.
- (d) Geen dier soos omskryf in die Skutregulasies van Plaaslike Besture, opgestel ingevolge die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur No. 17 van 1939, mag op die erf aangehou word nie.
- (e) Geen geboue van hout en/of sink of van roustene mag op die erf opgerig word nie.
- (f) Waar dit volgens die mening van die plaaslike bestuur onprakties is om neerslagwater van erwe met 'n hoër ligging regstreeks na 'n openbare straat af te voer, is die eienaar van die erf verplig om te aanvaar dat sodanige neerslagwater op sy erf vloeи en/of toe te laat dat dit daaroor loop: Met dien verstande dat die eienaars van erwe met 'n hoër ligging vanwaar die neerslagwater oor 'n erf met 'n laer ligging loop, aanspreeklik is om 'n eweredige aandeel van die koste te betaal ten opsigte van enige pypplyn of afleivoor wat die eienaar van sodanige erf met 'n laer ligging nodig vind om aan te lê of te bou om die water wat aldus oor sy erf loop af te voer.
- (g) Die erf moet slegs gebruik word om daarop 'n woonhuis op te rig: Met dien verstande dat met die toestemming van die Administrateur na raadpleging met die Dorperaad en die plaaslike bestuur, 'n plek vir openbare godsdiensoefening of 'n plek van onderrig, 'n gemeenskapsaal, 'n inrigting of spesiale geboue wat in 'n woongebied tuishoort, op die erf opgerig kan word: Voorts met dien verstande dat waar die dorp binne die gebied van 'n goedgekeurde dorpsaanlegskema is, die plaaslike bestuur ander geboue waarvoor in die skema voorsiening gemaak word, kan toelaat, onderworpe aan die voorwaardes van die skema waarvolgens die toestemming van die plaaslike bestuur vereis word.
- (h) Nog die eienaar nog enigiemand anders besit die reg om vir enige doel hoegenaamd bakstene, teëls of erdepype of ander artikels van 'n soortgelyke-aard op die erf te vervaardig of te laat vervaardig.

- (iv) By the addition after clause A4 of the following new clause:—

“5. Access.

Egress from the service road to the north of Erven Nos. 209 to 226 to Provincial Road No. 29-1 and ingress from the said road to the service road shall be restricted to two points opposite the junctions of the streets to the west of Erven Nos. 209 and 244 and to the east of Erven Nos. 22 and 227 with the service road.”

- (v) By changing the number of clause A5 to 6.  
 (vi) Delete clause B3 (ii), as well as the figure (1).  
 (vii) Substitute the following clauses for clauses B2 (a) to (l):—

- (a) The applicant and any other person or body of persons so authorised in writing by the Administrator shall, for the purpose of securing the enforcement of these conditions and any other conditions referred to in section fifty-six bis of Ordinance No. 11 of 1931, have the right and power to enter into and upon the erf at all reasonable times for the purpose of such inspection or inquiry as may be necessary to be made for the above-mentioned purpose.
- (b) The elevational treatment of all buildings shall conform to good architecture so as not to interfere with the amenities of the neighbourhood.
- (c) Neither the owner nor any other person shall have the right save and except to prepare the erf for building purposes, to excavate therefrom any material without the written consent of the local authority.
- (d) No animal, as defined in the Local Authorities' Pounds Regulations framed under the Local Government Ordinance, No. 17, of 1939, shall be kept on the erf.
- (e) No wood and/or iron buildings or buildings of unburnt clay-brick shall be erected on the erf.
- (f) Where, in the opinion of the local authority, it is impracticable for stormwater to be drained from higher-lying erven direct to a public street, the owner of the erf shall be obliged to accept and/or permit the passage over the erf of such stormwater: Provided that the owners of any higher-lying erven, the storm water from which is discharged over any lower-lying erf, shall be liable to pay a proportionate share of the cost of any pipeline or drain which the owner of such lower-lying erf may find necessary to lay or construct for the purpose of conducting the water so discharged over the erf.
- (g) The erf shall be used for the erection thereon of a dwelling-house only: Provided that with the consent of the Administrator, after reference to the Townships Board and the local authority, a place of public worship or a place of instruction, communal hall, institution or special buildings appertaining to a residential area, may be erected on the erf: Provided further that when the township is included within the area of an approved town-planning scheme, the local authority may permit such other buildings as may be provided for in the scheme, subject to the conditions of the scheme under which the consent of the local authority is required.
- (h) Neither the owner nor any other person shall have the right to make or permit to be made upon the erf for any purpose whatsoever any bricks, tiles or earthenware pipes or other articles of a like nature.

(j) Behalwe met die toestemming van die Administrator wat sodanige voorwaardes as wat hy nodig ag kan voorskryf, mag nie meer as een woonhuis met sodanige buitegeboue as wat gewoonlik vir gebruik in verband daar mee nodig is op die erf opgerig word nie: Met dien verstande dat as die erf onderverdeel word of as sodanige erf of enige gedeelte daarvan gekonsolideer word met enige ander erf of gedeelte van 'n erf, hierdie voorwaarde met die toestemming van die Administrator van toepassing gemaak kan word op elke gevoglike gedeelte of gekonsolideerde area:—

- (i) Die waarde van die woonhuis, sonder buitegeboue, wat op die erf opgerig word moet minstens R1,500 wees.
- (ii) Die hoofgebou, wat 'n voltooide gebou moet wees en nie een wat gedeeltelik opgerig is en eers later voltooi sal word nie, moet gelykydig met, of vóór, die buitegeboue opgerig word.

(k) Geboue, met inbegrip van buitegeboue, wat op die erf opgerig word, moet minstens 25 voet (Engelse) van die straatgrens daarvan geleë wees en op so 'n wyse dat dit die goedkeuring van die plaaslike bestuur wegdra.

(l) Indien die erf omhein of op enige ander wyse toegemaak word, moet die heining of omheinningsmateriaal opgerig en onderhou word tot voldoening van die plaaslike bestuur.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Drie-en-twintigste dag van Februarie Eenduisend Negehonderd Vyf-en-sestig.

F. H. ODENDAAL,  
Administrator van die Provincie Transvaal.  
T.A.D. 4/8/324 Vol. 2.

No. 61 (Administrators), 1965.]

**PROKLAMASIE**  
**DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE**  
**PROVINSIE TRANSVAAL.**

Nademaal by paragraaf (d) van artikel *twee* van die Ordonnansie op die Verdeling van Grond, 1957, die toepassing van genoemde Ordonnansie op 'n verdeling van grond by Proklamasie uitgesluit kan word:

En nademaal dit wenslik geag word om genoemde paragraaf (d) toe te pas ten opsigte van die verdeling van Gedeelte H van die plaas Blaauwbank No. 278—I.Q., distrik Randfontein, groot 145·5100 morg, soos gehou kragtens Akte van Transport No. 27851/1963 ten gunste van Douglas Lawton Hardie en John Lawton Hardie in 'n gedeelte groot ongeveer 3·7483 morg en 'n restant groot ongeveer 141·7617 morg;

So is dit dat ek, ingevolge die bevoegdhede by genoemde paragraaf aan my verleen, hierby verklaar dat die bepalings van genoemde paragraaf (d) van artikel *twee* op sodanige verdeling van toepassing is.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Vyftiende dag van Februarie Eenduisend Negehonderd Vyf-en-sestig.

F. H. ODENDAAL,  
Administrator van die Provincie Transvaal.  
T.A.D. 9/41/1 Vol. 2.

No. 62 (Administrators), 1965.]

**PROKLAMASIE**  
**DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE**  
**PROVINSIE TRANSVAAL.**

Nademaal 'n skriftelike aansoek van Hurmarc Investments (Eiendoms), Beperk, die eienaar van Erf No. 1225, geleë in die dorp Westonaria, distrik Randfontein, Transvaal, ontvang is om 'n sekere wysiging van die titelvoorraardes van voormalde erf;

(j) Except with the consent of the Administrator who may prescribe such conditions as he may deem necessary not more than one dwelling-house, together with such outbuildings as are ordinarily required to be used in connection therewith, shall be erected on the erf: Provided that if the erf is subdivided or if such erf or any portion thereof is consolidated with any other erf or portion of an erf this condition may, with the consent of the Administrator, be applied to each resulting portion or consolidated area:—

- (i) The dwelling-house, exclusive of outbuildings, to be erected on the erf shall be of the value of not less than R1,500.
- (ii) The main building, which shall be a completed building and not one partly erected and intended for completion at a later date, shall be erected simultaneously with or before the erection of the outbuildings.
- (k) Buildings, including outbuildings, hereafter to be erected on the erf shall be located not less than 25 feet (English) from the boundary thereof abutting on a street and in such a way that the local authority will approve.
- (l) If the erf is fenced, or otherwise enclosed, the fencing or other enclosing device shall be erected and maintained to the satisfaction of the local authority.

Given under my Hand at Pretoria on this Twenty-third day of February, One thousand Nine hundred and Sixty-five.

F. H. ODENDAAL,  
Administrator of the Province of Transvaal.  
T.A.D. 4/8/324 Vol. 2.

No. 61 (Administrator's), 1965.]

**PROCLAMATION**  
**BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE**  
**PROVINCE OF TRANSVAAL.**

Whereas by paragraph (d) of section two of the Division of Land Ordinance, 1957, the application of the said Ordinance to a division of land may be excluded by Proclamation;

And whereas it is deemed expedient to apply the said paragraph (d) in respect of the division of Portion H of the farm Blaauwbank No. 278—I.Q., District Randfontein, in extent 145·5100 morgen, as held by Deed of Transfer No. 27851/1963 in favour of Douglas Lawton Hardie and John Lawton Hardie into a portion in extent approximately 3·7483 morgen and a remainder in extent approximately 141·7617 morgen;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by the said paragraph, I hereby declare that the provisions of the said paragraph (d) of section two apply to such division.

Given under my Hand at Pretoria on this Fifteenth day of February, One thousand Nine hundred and Sixty-five.

F. H. ODENDAAL,  
Administrator of the Province of Transvaal.  
T.A.D. 9/41/1 Vol. 2.

No. 62 (Administrator's), 1965.]

**PROCLAMATION**  
**BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE**  
**PROVINCE OF TRANSVAAL.**

Whereas a written application of Hurmarc Investments (Proprietary), Limited, owner of Erf No. 1225, situated in the township of Westonaria, District of Randfontein, Transvaal, for a certain amendment of the conditions of title of the said erf has been received;

En nademaal by artikel *een* van die Wet op Opheffing van Beperkings in Dorpe, 1964 (Wet No. 48 van 1946), soos gewysig, bepaal word dat die Administrateur van die provinsie met die goedkeuring van die Staatspresident in sekere omstandighede 'n beperkende voorwaarde ten opsigte van grond in 'n dorp kan wysig, opskort of ophef:

En nademaal die Staatspresident sy goedkeuring aan sodanige wysiging verleen het;

En nademaal aan die ander bepalings van artikel *een* van die Wet op Opheffing van Beperkings in Dorpe, 1964, voldoen is;

So is dit dat ek hierby die bevoegdhede my verleen soos vermeld, uitoefen met betrekking tot die titelvoorwaardes in Akte van Transport No. F.8245/1960, ten opsigte van die genoemde Erf No. 1225, dorp Westonaria, deur die wysiging van voorwaardes 11 en 12 om soos volg te lees:—

"11. The erf may be used for shops, business premises, dwelling-houses, residential buildings, offices and professional apartments on all floors, flats, places of instruction, institutions, social halls, on all floors except the ground floor. No factory shall be erected or conducted thereon.

12. (i) If used for dwelling-house purposes, not more than one dwelling-house with the necessary out-buildings shall be erected on the erf.

(ii) The buildings together with the necessary out-buildings to be erected on the erf shall cost not less than £750 (seven hundred and fifty pounds).

(iii) Outbuildings shall be built simultaneously with the dwelling-house, which shall be a complete house and not one partly built and intended for completion at a later date. No outbuildings may be erected on any street front.

(iv) No semi-detached house shall be erected on the erf."

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Vyfde dag van Februarie Eenduisend Negehonderd Yf-en-sestig.

F. H. ODENDAAL,  
Administrateur van die Provincie Transvaal.  
T.A.D. 8/2/140/13.

No. 63 (Administrateurs), 1965.]

**PROKLAMASIE**  
DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE  
PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 2, 1947, van die Stadsraad van Johannesburg by Proklamasie No. 211 van 1947, ingevolge artikel *drie-en-veertig* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, goedgekeur is; En nademaal dit wenslik geag word om genoemde Dorpsaanlegskema in sekere opsigte te wysig;

So is dit dat ek, kragtens en ingevalle die bevoegdhede wat by artikel *ses-en-veertig* van genoemde Ordonnansie aan my verleen word, hierby verklaar dat Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 2, 1947, van die Stadsraad van Johannesburg, hierby gewysig word soos aangedui in die skemaklousules en op Kaart No. 3, in bewaring gehou deur die Sekretaris van die Dorperraad, Pretoria, en die Stadsklerk, Johannesburg; hierdie wysiging staan bekend as Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 2/29.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Ses-en-twintigste dag van Februarie Eenduisend Negehonderd Yf-en-sestig.

F. H. ODENDAAL,  
Administrateur van die Provincie Transvaal.  
T.A.D. 5/2/26/29.

No. 64 (Administrateurs), 1965.]

**PROKLAMASIE**  
DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE  
PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal 'n skriftelike aansoek van Jack Meyerowitz, die eienaar van Gedeeltes L en M van Erf No. 2655, geleë in die dorp Benoni, distrik Benoni, Transvaal, ontvang is

And whereas it is provided by section *one* of the Removal of Restrictions in Townships Act, 1946 (Act No. 48 of 1946), as amended, that the Administrator of the Province may with the approval of the State President, in certain circumstances alter, suspend or remove any restrictive condition in respect of land in a township;

And whereas the State President has given his approval for such amendment:

And whereas the other provisions of section *one* of the Removal of Restrictions in Townships Act, 1946, were complied with;

Now, therefore, I hereby exercise the powers conferred upon me as aforesaid in respect of the conditions of title in Deed of Transfer No. F.8245/1960, pertaining to the said Erf No. 1225, Westonaria Township, by amending conditions 11 and 12 to read as follows:—

"11. The erf may be used for shops, business premises, dwelling-houses, residential buildings, offices and professional apartments on all floors, flats, places of instruction, institutions, social halls, on all floors except the ground floor. No factory shall be erected or conducted thereon.

12. (i) If used for dwelling-house purposes, not more than one dwelling-house with the necessary out-buildings shall be erected on the erf.

(ii) The buildings together with the necessary out-buildings to be erected on the erf shall cost not less than £750 (seven hundred and fifty pounds).

(iii) Outbuildings shall be built simultaneously with the dwelling-house, which shall be a complete house and not one partly built and intended for completion at a later date. No outbuildings may be erected on any street front.

(iv) No semi-detached house shall be erected on the erf."

Given under my Hand at Pretoria on this Fifteenth day of February, One thousand Nine hundred and Sixty-five.

F. H. ODENDAAL,  
Administrator of the Province of Transvaal.  
T.A.D. 8/2/140/13.

No. 63 (Administrator's), 1965.]

**PROCLAMATION**  
BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE  
PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas Johannesburg Town-planning Scheme No. 2, 1947, of the City Council of Johannesburg, was approved by Proclamation No. 211 of 1947, in terms of section *forty-three* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931;

And whereas it is deemed expedient to amend the said Town-planning Scheme in certain respects;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by section *forty-six* of the said Ordinance, I hereby declare that Johannesburg Town-planning Scheme No. 2, 1947, of the City Council of Johannesburg, is hereby amended as indicated in the scheme clauses and on Map No. 3, filed with the Secretary of the Townships Board, Pretoria, and the Town Clerk, Johannesburg; this amendment is known as Johannesburg Town-planning Scheme No. 2/29.

Given under my Hand at Pretoria on this Twenty-sixth day of February, One thousand Nine hundred and Sixty-five.

F. H. ODENDAAL,  
Administrator of the Province of Transvaal.  
T.A.D. 5/2/26/29.

No. 64 (Administrator's), 1965.]

**PROCLAMATION**  
BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE  
PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas a written application of Jack Meyerowitz, owner of Portions L and M of Erf No. 2655, situated in the township of Benoni, District of Benoni, Transvaal, for

om 'n sekere wysiging van die titelvoorwaardes van voormalde gedeeltes van die erf;

En nademaal by artikel *een* van die Wet op Opheffing van Beperkings in Dorpe, 1946 (Wet No. 48 van 1946), soos gewysig, bepaal word dat die Administrateur van die Provincie met die goedkeuring van die Staatspresident in sekere omstandighede 'n beperkende voorwaarde ten opsigte van grond in 'n dorp kan wysig, opskort of ophef;

En nademaal die Staatspresident sy goedkeuring aan sodanige wysiging verleen het;

En nademaal aan die ander bepalings van artikel *een* van die Wet op Opheffing van Beperkings in Dorpe, 1946, voldoen is;

So is dit dat ek hierby die bevoegdhede my verleen soos voormeld, uitoefen met betrekking tot die titelvoorwaardes in Akte van Transport No. F.8804/1950, ten opsigte van die genoemde Gedeeltes L en M van Erf No. 2655, dorp Benoni, deur die skrapping van voorwaarde (*d*).

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Elfde dag van Februarie Eenduisend Negehonderd Vyf-en-sestig.

F. H. ODENDAAL,  
Administrateur van die Provincie Transvaal.  
T.A.D. 8/2/5/32.

No. 65 (Administrateurs), 1965.]

**PROKLAMASIE**  
**DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.**

Nademaal Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1, 1946, van die Stadsraad van Johannesburg by Proklamasie No. 132 van 1946, ingevolge artikel *drie-en-veertig* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, goedgekeur is;

En nademaal dit wenslik geag word om genoemde Dorpsaanlegskema in sekere opsigte te wysig;

So is dit dat ek, kragtens en ingevolge die bevoegdhede wat by artikel *ses-en-veertig* van genoemde Ordonnansie aan my verleen word, hierby verklaar dat Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1, 1946, van die Stadsraad van Johannesburg, hierby gewysig word soos aangedui in die skemaklousules en op Kaart No. 3, in bewaring gehou deur die Sekretaris van die Dorperraad, Pretoria, en die Stadsklerk, Johannesburg; hierdie wysiging staan bekend as Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1/133.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Tweede dag van Maart Eenduisend Negehonderd Vyf-en-sestig.

F. H. ODENDAAL,  
Administrateur van die Provincie Transvaal.  
T.A.D. 5/2/25/133.

No. 66 (Administrateurs), 1965.]

**PROKLAMASIE**  
**DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.**

Nademaal 'n skriftelike aansoek van Commissioner Garage (Eiendoms), Beperk, die eienaar van Erf No. 490, geleë in die dorp Kempton Park Uitbreiding No. 2, distrik Kempton Park, Transvaal, ontvang is om 'n sekere wysiging van die titelvoorwaardes van voormalde erf;

En nademaal by artikel *een* van die Wet op Oplieffing van Beperkings in Dorpe, 1946 (Wet No. 48 van 1946), soos gewysig, bepaal word dat die Administrateur van die Provincie met die goedkeuring van die Staatspresident in sekere omstandighede 'n beperkende voorwaarde ten opsigte van grond in 'n dorp kan wysig, opskort of ophef;

En nademaal die Staatspresident sy goedkeuring aan sodanige wysiging verleen het;

En nademaal aan die ander bepalings van artikel *een* van die Wet op Opheffing van Beperkings in Dorpe, 1946, voldoen is;

So is dit dat ek hierby die bevoegdhede my verleen soos voormeld, uitoefen met betrekking tot die titelvoorwaardes in Akte van Transport No. 24886/1959, ten opsigte van die genoemde Erf No. 490, dorp Kempton Park Uitbrei-

a certain amendment of the conditions of title of the said portions of the erf has been received;

And whereas it is provided by section *one* of the Removal of Restrictions in Townships Act, 1946 (Act No. 48 of 1946), as amended, that the Administrator of the Province may with the approval of the State President, in certain circumstances alter, suspend or remove any restrictive condition in respect of land in a township;

And whereas the State President has given his approval for such amendment;

And whereas the other provisions of section *one* of the Removal of Restriction in Townships Act, 1946, were complied with;

Now, therefore, I hereby exercise the powers conferred upon me as aforesaid in respect of the conditions of title in Deed of Transfer No. F.8804/1950, pertaining to the said Portions L and M of Erf No. 2655, Benoni Township, by deleting condition (*d*).

Given under my Hand at Pretoria on this Eleventh day of February, One thousand Nine hundred and Sixty-five.

F. H. ODENDAAL,  
Administrator of the Province of Transvaal.  
T.A.D. 8/2/5/32.

No. 65 (Administrator's), 1965.]

**PROCLAMATION**  
**BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.**

Whereas Johannesburg Town-planning Scheme No. 1, 1946, of the City Council of Johannesburg, was approved by Proclamation No. 132 of 1946, in terms of section *forty-three* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931;

And whereas it is deemed expedient to amend the said Town-planning Scheme in certain respects;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by section *forty-six* of the said Ordinance, I hereby declare that Johannesburg Town-planning Scheme No. 1, 1946, of the City Council of Johannesburg is hereby amended as indicated in the scheme clauses and on Map No. 3, filed with the Secretary of the Townships Board, Pretoria, and the Town Clerk, Johannesburg; this amendment is known as Johannesburg Town-planning Scheme No. 1/133.

Given under my Hand at Pretoria on this Second day of March, One thousand Nine hundred and Sixty-five.

F. H. ODENDAAL,  
Administrator of the Province of Transvaal.  
T.A.D. 5/2/25/133.

No. 66 (Administrator's), 1965.]

**PROCLAMATION**  
**BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.**

Whereas a written application of Commissioner Garage (Eiendoms), Beperk, owner of Erf No. 490, situated in the township of Kempton Park Extension No. 2, District of Kempton Park, Transvaal, for a certain amendment of the conditions of title of the said erf has been received;

And whereas it is provided by section *one* of the Removal of Restrictions in Townships Act, 1946 (Act No. 48 of 1946), as amended, that the Administrator of the Province may with the approval of the State President, in certain circumstances alter, suspend or remove any restrictive condition in respect of land in a township;

And whereas the State President has given his approval for such amendment;

And whereas the other provisions of section *one* of the Removal of Restrictions in Townships Act, 1946, were complied with;

Now, therefore, I hereby exercise the powers conferred upon me as aforesaid in respect of the conditions of title in Deed of Transfer No. 24886/1959, pertaining to the

ding No. 2 deur die wysiging van voorwaarde C (j) om soos volg te lees:—

„C (j) The erf shall be used for business purposes only except that flats may be erected above the business premises provided that the buildings do not exceed a height of two storeys. The buildings on the erf shall not cover more than 70 per cent of the erf”.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Elfde dag van Februarie Eenduisend Negehonderd Vyf-en-sestig.

F. H. ODENDAAL,  
Administrateur van die Provincie Transvaal.  
T.A.D. 8/2/62/3.

No. 67 (Administrateurs-), 1965.]

**PROKLAMASIE**  
**DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE**  
**PROVINSIE TRANSVAAL.**

Nademaal 'n skriftelike aansoek van Jeremiah Jesaja van Vuuren, die eienaar van Erf No. 1587, geleë in die dorp Benoni, distrik Benoni, Transvaal, ontvang is om 'n sekere wysiging van die titelvoorwaardes van voormalde erf.

En nademaal by artikel een van die Wet op Opheffing van Beperkings in Dorpe, 1946 (Wet No. 48 van 1946), soos gewysig, bepaal word dat die Administrateur van die provinsie met die goedkeuring van die Staatspresident in sekere omstandighede 'n beperkende voorwaarde ten opsigte van grond in 'n dorp kan wysig, opskort of ophef;

En nademaal die Staatspresident sy goedkeuring aan sodanige wysiging verleen het;

En nademaal aan die ander bepalings van artikel een van die Wet op Opheffing van Beperkings in Dorpe, 1946, voldoen is;

So is dit dat ek hierby die bevoegdhede my verleen soos vermeld, uitoefen met betrekking tot die titelvoorwaardes in Akte van Transport No. 21333/1942, ten opsigte van die genoemde Erf No. 1587, dorp Benoni, deur die wysiging van voorwaarde 2 om soos volg te lees:—

“In regard to residential lots: Such lots shall be used for residential purposes only, provided that Lot No. 1587 may be used for the erection of flats, and no lot shall be subdivided. No slaughter poles, cattle kraals, canteens, shops or other business place whatsoever shall be opened or carried on by any persons whomsoever on the said lot, and no hotel or canteen shall be opened or carried on by any persons without the previous consent in writing of the Kleinfontein Estates and Township, Limited, or their Successors in title first had and obtained, nor shall the owner, tenant or occupant of any such lot do or suffer to be done thereon anything which shall be proved to be a public or private nuisance or a damage or disturbance to the tenants, occupiers or owners of the land for the time being in the neighbourhood of such lot.

It is also specially agreed that the aforementioned conditions and reservations shall be enforceable by and any person committing any breach thereof shall be answerable in damages to the Kleinfontein Estates and Township, Limited, their successors in title or assigns and to any registered holder of a lot in the Township of Benoni.”

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Vyf-en-twintigste dag van Januarie Eenduisend Negehonderd Vyf-en-sestig.

F. H. ODENDAAL,  
Administrateur van die Provincie Transvaal.  
T.A.D. 8/2/5/27.

said Erf No. 490, Kempton Park Extension No. 2 Township, by amending condition C (j) to read as follows:—

“C (j) The erf shall be used for business purposes only except that flats may be erected above the business premises provided that the buildings do not exceed a height of two storeys. The buildings on the erf shall not cover more than 70 per cent of the erf”.

Given under my Hand at Pretoria this Eleventh day of February, One thousand Nine hundred and Sixty-five.

F. H. ODENDAAL,  
Administrator of the Province of Transvaal.  
T.A.D. 8/2/62/3.

No. 67 (Administrator's), 1965.]

**PROCLAMATION**  
**BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE**  
**PROVINCE OF TRANSVAAL.**

Whereas a written application of Jeremiah Jesaja van Vuuren, owner of Erf No. 1587, situated in the Township of Benoni, District of Benoni, Transvaal, for a certain amendment of the conditions of title of the said erf has been received;

And whereas it is provided by section one of the Removal of Restrictions in Townships Act, 1946 (Act No. 48 of 1946), as amended, that the Administrator of the Province may with the approval of the State President, in certain circumstances alter, suspend or remove any restrictive condition in respect of land in a township;

And whereas the State President has given his approval for such amendment;

And whereas the other provisions of section one of the Removal of Restrictions in Townships Act, 1946, were complied with;

Now, therefore, I hereby exercise the powers conferred upon me as aforesaid in respect of the conditions of title in Deed of Transfer No. 21333/1942, pertaining to the said Erf No. 1587, Benoni Township, by amending condition 2 to read as follows:—

“In regard to residential lots: Such lots shall be used for residential purposes only, provided that Lot No. 1587 may be used for the erection of flats, and no lot shall be subdivided. No slaughter poles, cattle kraals, canteens, shops or other business place whatsoever shall be opened or carried on by any persons whomsoever on the said lot, and no hotel or canteen shall be opened or carried on by any persons without the previous consent in writing of the Kleinfontein Estates and Township, Limited, or their Successors in title first had and obtained, nor shall the owner, tenant or occupant of any such lot do or suffer to be done thereon anything which shall be proved to be a public or private nuisance or a damage or disturbance to the tenants, occupiers or owners of the land for the time being in the neighbourhood of such lot.

It is also specially agreed that the aforementioned conditions and reservations shall be enforceable by and any person committing any breach thereof shall be answerable in damages to the Kleinfontein Estates and Township, Limited, their successors in title or assigns and to any registered holder of a lot in the Township of Benoni.”

Given under my Hand at Pretoria on this Twenty-fifth day of January, One thousand Nine hundred and Sixty-five.

F. H. ODENDAAL,  
Administrator of the Province of Transvaal.  
T.A.D. 8/2/5/27.

No. 68 (Administrators-), 1965.]

### PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal 'n skriftelike aansoek van Mafu Investments (Eiendoms) Beperk, die eienaar van Erf No. 953, geleë in die dorp Westonaria, distrik Randfontein, Transvaal, ontvang is om 'n sekere wysiging van die titelvoorwaardes van voormalde erf;

En nademaal by artikel *een* van die Wet op Opheffing van Beperkings in Dorpe, 1946 (Wet No. 48 van 1946), soos gewysig, bepaal word dat die Administrateur van die provinsie met die goedkeuring van die Staatspresident in sekere omstandighede 'n beperkende voorwaarde ten opsigte van grond in 'n dorp kan wysig, opskort of ophef;

En nademaal die Staatspresident sy goedkeuring aan sodanige wysiging verleen het;

En nademaal aan die ander bepalings van artikel *een* van die Wet op Opheffing van Beperkings in Dorpe, 1946, voldoen is;

So is dit dat ek hierby die bevoegdhede my verleen soos vermeld, uitoefen met betrekking tot die titelvoorwaardes in Akte van Transport No. F.834/1960, ten opsigte van die genoemde Erf No. 953, dorp Westonaria, deur die wysiging van—

(a) voorwaarde 11 om soos volg te lees:—

"11. No factory or industry whatsoever shall be erected or conducted on the erf.";

(b) voorwaarde 12 deur die invoeging van die woorde „If used for dwelling-house purposes" as 'n voorvoegsel tot voorwaardes (i), (ii), (iii) en (iv).

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Sestiente dag van Januarie Eenduisend Negehonderd Vyf-en-sestig.

S. G. J. VAN NIEKERK,  
Waarnemende Administrateur van die Provinsie  
Transvaal.

T.A.D. 8/2/140/15.

No. 69 (Administrators-), 1965.]

### PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal 'n skriftelike aansoek van Wilts Court (Eiendoms) Beperk, die eienaar van Erf No. 1722, geleë in die dorp Springs Uitbreidings, distrik Springs, Transvaal, ontvang is om 'n sekere wysiging van die titelvoorwaardes van voormalde erf;

En nademaal by artikel *een* van die Wet op Opheffing van Beperkings in Dorpe, 1946 (Wet No. 48 van 1946), soos gewysig, bepaal word dat die Administrateur van die Provinsie met die goedkeuring van die Staatspresident in sekere omstandighede 'n beperkende voorwaarde ten opsigte van grond in 'n dorp kan wysig, opskort of ophef;

En nademaal die Staatspresident sy goedkeuring aan sodanige wysiging verleen het;

En nademaal aan die ander bepalings van artikel *een* van die Wet op Opheffing van Beperkings in Dorpe, 1946, voldoen is;

So is dit dat ek hierby die bevoegdhede my verleen soos vermeld, uitoefen met betrekking tot die titelvoorwaardes in Akte van Transport No. F.5947/1937, ten opsigte van die genoemde Erf No. 1722, dorp Springs Uitbreidings, deur die wysiging van voorwaarde (d) om soos volg te lees:—

"(d) In regard to residential erven, such erven may be used for residential purposes. No erf shall be subdivided. No slaughter poles, cattle kraals, canteens, dairy establishments, shops or other business place whatsoever shall be opened or carried on by any persons whomsoever on such erven; provided

No. 68 (Administrator's), 1965.]

### PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas a written application of Mafu Investments (Proprietary), Limited, owner of Erf No. 953, situated in the township of Westonaria, District of Randfontein, Transvaal, for a certain amendment of the conditions of title of the said erf has been received;

And whereas it is provided by section *one* of the Removal of Restrictions in Townships Act, 1946 (Act No. 48 of 1946), as amended, that the Administrator of the Province may with the approval of the State President, in certain circumstances alter, suspend or remove any restrictive condition in respect of land in a township;

And whereas the State President has given his approval for such amendment;

And whereas the other provisions of section *one* of the Removal of Restrictions in Townships Act, 1946, were complied with;

Now, therefore, I hereby exercise the powers conferred upon me as aforesaid in respect of the conditions of title in Deed of Transfer No. F.834/1960, pertaining to the said Erf No. 953, Westonaria Township, by amending—

(a) condition 11 to read as follows:—

"11. No factory or industry whatsoever shall be erected or conducted on the erf.";

(b) condition 12 by the insertion of the words "If used for dwelling-house purposes" as a preamble to conditions (i), (ii), (iii) and (iv).

Given under my Hand at Pretoria on this Sixteenth day of January, One thousand Nine hundred and Sixty-five.

S. G. J. VAN NIEKERK,  
Acting Administrator of the Province of  
Transvaal.

T.A.D. 8/2/140/15.

No. 69 (Administrator's), 1965.]

### PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas a written application of Wilts Court (Proprietary), Limited, owner of Erf No. 1722, situated in the township of Springs Extension, District of Springs, Transvaal, for a certain amendment of the conditions of title of the said erf has been received;

And whereas it is provided by section *one* of the Removal of Restrictions in Townships Act, 1946 (Act No. 48 of 1946), as amended, that the Administrator of the Province may with the approval of the State President, in certain circumstances alter, suspend or remove any restrictive condition in respect of land in a township;

And whereas the State President has given his approval for such amendment;

And whereas the other provisions of section *one* of the Removal of Restrictions in Townships Act, 1946, were complied with;

Now, therefore, I hereby exercise the powers conferred upon me as aforesaid in respect of the conditions of title in Deed of Transfer No. F.5947/1937, pertaining to the said Erf No. 1722, Springs Extension Township, by amending condition (d) to read as follows:—

"(d) In regard to residential erven, such erven may be used for residential purposes. No erf shall be subdivided. No slaughter poles, cattle kraals, canteens, dairy establishments, shops or other business place whatsoever shall be opened or carried on by any persons whomsoever on such erven; provided

however that buildings on Erf No. 1722, Springs Extension Township may be used for the purposes of an hotel, flats or other residential purposes."

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Sewentiende dag van Februarie Eenduisend Negehonderd Vyf-en-sestig.

F. H. ODENDAAL,  
Administrateur van die Provincie Transvaal.

T.A.D. 8/2/303.

however that buildings on Erf No. 1722, Springs Extension Township may be used for the purposes of an hotel, flats or other residential purposes."

Given under my Hand at Pretoria on this Seventeenth day of February, One thousand Nine hundred and Sixty-five.

F. H. ODENDAAL,  
Administrator of the Province of Transvaal.  
T.A.D. 8/2/303.

No. 70 (Administrators), 1965.]

### PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL

Nademaal Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1, 1946, van die Stadsraad van Johannesburg by Proklamasie No. 132 van 1946, ingevolge artikel *drie-en-veertig* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, goedkeur is;

En nademaal dit wenslik geag word om genoemde Dorpsaanlegskema in sekere opsigte te wysig;

So is dit dat ek, kragtens en ingevolge die bevoegdhede wat by artikel *ses-en-veertig* van genoemde Ordonnansie aan my verleen word, hierby verklaar dat Dorpsaanlegskema No. 1, 1946, van die Stadsraad van Johannesburg, hierby gewysig word soos aangedui in die skemaklousules en op Kaart No. 3, in bewaring gehou deur die Sekretaris van die Dorperaad, Pretoria, en die Stadsklerk, Johannesburg; hierdie wysiging staan bekend as Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1/119.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Tweede dag van Maart Eenduisend Negehonderd Vyf-en-sestig.

F. H. ODENDAAL,  
Administrateur van die Provincie Transvaal.  
T.A.D. 5/2/25/119.

No. 70 (Administrator's), 1965.]

### PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas Johannesburg Town-planning Scheme No. 1, 1946, of the City Council of Johannesburg, was approved by Proclamation No. 132 of 1946, in terms of section forty-three of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931;

And whereas it is deemed expedient to amend the said Town-planning Scheme in certain respects;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by section forty-six of the said Ordinance, I hereby declare that Town-planning Scheme No. 1, 1946, of the City Council of Johannesburg, is hereby amended as indicated in the scheme clauses and on Map No. 3, filed with the Secretary of the Townships Board, Pretoria, and the Town Clerk, Johannesburg; this amendment is known as Johannesburg Town-planning Scheme No. 1/119.

Given under my Hand at Pretoria this Second day of March, One thousand Nine hundred and Sixty-five.

F. H. ODENDAAL,  
Administrator of the Province of Transvaal.  
T.A.D. 5/2/25/119.

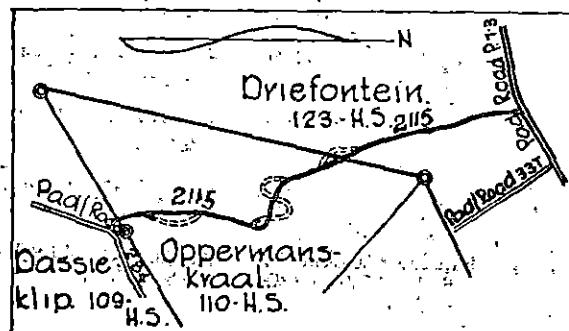
### ADMINISTRATEURSKENNISGEWINGS.

Administratorkennisgewing No. 199.] [17 Maart 1965.

#### VERLEGGING EN VERBREIDING VAN DISTRIKS-PAD NO. 2115, DISTRIK VOLKSRUST.

Dit word hiermee vir algemene inligting bekendgemaak dat die Administrateur, na ondersoek en verslag deur die Padraad van Volksrust, goedgekeur het dat distrikspad No. 2115 oor die plase Driefontein No. 123-H.S., Oppermanskraal No. 110-H.S. en Dassiesklip No. 109-H.S., distrik Volksrust, ooreenkomsdig artikel *drie en paragraaf (d)* van subartikel 1 van artikel *vyf* van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie No. 22 van 1957) verle en verbreed word na 80 Kaapse voet soos op bygaande sketsplan aangetoon.

D.P. 051-055V-23/17.



### ADMINISTRATOR'S NOTICES.

Administrator's Notice No. 199.]

[17 March 1965.

#### DEVIATION AND WIDENING OF DISTRICT ROAD NO. 2115, DISTRICT OF VOLKSRUST.

It is hereby notified for general information that the Administrator has approved, after investigation and report by the Road Board of Volksrust, that district road No. 2115 traversing the farms Driefontein No. 123 H.S., Oppermanskraal No. 110-H.S. and Dassiesklip No. 109-H.S., District of Volksrust, shall be deviated and widened to 80 Cape feet, in terms of section three, and paragraph (d) of sub-section 1 of section five of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance No. 22 of 1957), as shown on the sub-joined sketch plan.

D.P. 051-055V-23/17.

D.P. 051-055V-23/17

#### VERWYSING

#### REFERENCE

Pad geopen	—	Road opened
Pad verbreed	—	Road widened
Pad gesluit	—	Road closed
Bestaande paale	—	Existing roads

Administrateurkennisgewing No. 200.] [17 Maart 1965.  
WYSIGING VAN AANSTELLINGS- EN DIENS-  
VOORWAARDEREGULASIES VIR INSPEK-  
TEURS VAN ONDERWYS AANGESTEL INGE-  
VOLGE ARTIKEL VYF VAN DIE ONDERWYS-  
ORDONNANSIE, 1953, WAT NIE LEDE VAN  
DIE STAATSDIENS VAN DIE REPUBLIEK IS  
NIE EN VIR ONDERWYSERS GENOEM IN  
HOOFOEKSTUK V VAN DIE ONDERWYSORDON-  
NANSIE, 1953.

Ingevolge artikel *honderd een-en-twintig* van die Onderwysordonnansie, 1953 (Ordonnansie No. 29 van 1953), wysig die Administrateur hierby met ingang van 1 April 1964 die Regulasies betreffende die Aanstellings- en Diensvoorwaardes vir Inspekteurs van Onderwys aangestel ingevolge artikel *vyf* van die Onderwysordonnansie, 1953, wat nie lede van die Staatsdiens van die Republiek is nie en vir onderwysers genoem in Hoofstuk V van die Onderwysordonnansie, 1953, afgekondig by Administrateurkennisgewing No. 1053, gedateer 23 Desember 1953, soos in die Bylae hierby uiteengesit.

## BYLAE.

Regulasie 10 word hierby gewysig deur subregulasie (2) deur die volgende subregulasie te vervang:

(2) Behoudens die bepalings van hierdie regulasies, is die volgende salarisstile van toepassing op Kleurling- en Asiatische-onderwysers wat kwalifikasies besit soos in regulasies 8 en 9 genoem en wat in 'n permanente hoedanigheid in diens is, soos aangedui:

## SALARISKALE VIR KLEURLING- EN ASIATIC-ONDERWYSERS.

## (a) Hoofde.

## (i) Onderwysersopleidingskolleges.

Graad van Kollege.	Mans.	Vrouens.
Rektor (OKS).	R3,720 × R120-R4,080..	R3,240 × R120-R3,600
Rektor (OK)..	R3,600 × R120-R3,960..	R3,120 × R120-R3,480

## (ii) Hoërskole en skole aldus gegradeer.

Graad van Skool.	Mans.	Vrouens.
HAS 600 leerlinge en meer	R3,360 × R120-R3,720..	R3,000 × R120-R3,360
HA 400-599 leerlinge...	R3,240 × R120-R3,600..	R2,880 × R210-R3,240
HB 300-399 leerlinge...	R3,120 × R120-R3,480..	R2,760 × R120-R3,120
HC 200-299 leerlinge...	R3,120 × R120-R3,480..	R2,760 × R120-R3,120
HC tot 199 leerlinge....	R3,000 × R120-R3,360..	R2,640 × R120-R3,000

## (iii) Laerskole en skole aldus gegradeer.

Graad van Skool.	Mans.	Vrouens.
PAS 600 leerlinge en meer	R3,120 × R120-R3,480..	R2,760 × R120-R3,120
PA 500-599 leerlinge...	R3,000 × R120-R3,360..	R2,640 × R120-R3,000
PA 400-499 leerlinge....	R2,760 × R120-R3,120..	R2,472 × R84-R2,640 × R120-R2,760
PB 300-399 leerlinge....	R2,760 × R120-R3,120..	R2,472 × R84-R2,640 × R120-R2,760

## PC 200-299 leerlinge

Kategorie.	Mans.	Vrouens.
A2.....	R1,080 × R60-R1,800 × R84-R2,640	R960 × R60-R1,800 × R84-R2,220
A1.....	R1,200 × R60-R1,800 × R84-R2,640 × R120-R3,000	R1,080 × R60-R1,800 × R84-R2,556
B.....	R1,260 × R60-R1,800 × R84-R2,640 × R120-R3,000	R1,140 × R60-R1,800 × R84-R2,556
C.....	R1,440 × R60-R1,800 × R84-R2,640 × R120-R3,000	R1,260 × R60-R1,800 × R84-R2,556
D.....	R1,620 × R60-R1,800 × R84-R2,640 × R120-R3,000	R1,380 × R60-R1,800 × R84-R2,556
E.....	R1,620 × R60-R1,800 × R84-R2,640 × R120-R3,000	R1,380 × R60-R1,800 × R84-R2,556
F.....	R1,620 × R60-R1,800 × R84-R2,640 × R120-R3,000	R1,380 × R60-R1,800 × R84-R2,556

## Administrator's Notice No. 200.]

[17 March 1965.

AMENDMENT OF THE REGULATIONS PRESCRIBING THE CONDITIONS OF APPOINTMENT AND SERVICE OF INSPECTORS OF EDUCATION APPOINTED IN TERMS OF SECTION FIVE OF THE EDUCATION ORDINANCE, 1953, WHO ARE NOT MEMBERS OF THE PUBLIC SERVICE OF THE REPUBLIC AND OF TEACHERS REFERRED TO IN CHAPTER V OF THE EDUCATION ORDINANCE, 1953.

The Administrator, in terms of section *one hundred and twenty-one* of the Education Ordinance, 1953, (Ordinance No. 29 of 1953), hereby amends with effect from 1st April, 1964, the Regulations prescribing the Conditions of Appointment and Service of Inspectors of Education appointed in terms of section five of the Education Ordinance, 1953, who are not members of the Public Service of the Republic and of Teachers referred to in Chapter V of the Education Ordinance, 1953, published under Administrator's Notice No. 1053 dated 23rd December, 1953, as set out in the Schedule hereto.

## SCHEDULE.

Regulation 10 is hereby amended by the substitution for sub-regulation (2) of the following sub-regulation:

(2) Subject to the provisions of these regulations, the following salary scales shall apply to Coloured and Asiatic teachers holding qualifications referred to in regulations 8 and 9 and employed in a permanent capacity as indicated:

## SALARY SCALES FOR COLOURED AND ASIATIC TEACHERS.

## (a) Principals.

## (i) Teachers' Training Colleges.

Grade of College.	Men.	Women.
Rector (OKS).	R3,720 × R120-R4,080..	R3,240 × R120-R3,600
Rector (OK)..	R3,600 × R120-R3,960..	R3,120 × R120-R3,480

## (ii) High School and Schools graded as such.

Grade of School.	Men.	Women.
HAS 600 pupils and more..	R3,360 × R120-R3,720	R3,000 × R120-R3,360
HA 400-599 pupils....	R3,240 × R120-R3,600	R2,880 × R120-R3,240
HB 300-399 pupils....	R3,120 × R120-R3,480	R2,760 × R120-R3,120
HC 200-299 pupils....	R3,120 × R120-R3,480	R2,760 × R120-R3,120
HC up to 199 pupils.....	R3,000 × R120-R3,360	R2,640 × R120-R3,000

## (iii) Primary Schools and Schools graded as such.

Grade of School.	Men.	Women.
PAS 600 pupils and more..	R3,120 × R120-R3,480	R2,760 × R120-R3,120
PA 500-599 pupils.....	R3,000 × R120-R3,360	R2,640 × R120-R3,000
PA 400-499 pupils.....	R2,760 × R120-R3,120..	R2,472 × R84-R2,640 × R120-R2,760
PB 300-399 pupils.....	R2,760 × R120-R3,120..	R2,472 × R84-R2,640 × R120-R2,760

Category.	Men.	Women.
A2.....	R1,080 × R60-R1,800 × R84-R2,640	R960 × R60-R1,800 × R84-R2,220
A1.....	R1,200 × R60-R1,800 × R84-R2,640 × R120-R3,000	R1,080 × R60-R1,800 × R84-R2,556
B.....	R1,260 × R60-R1,800 × R84-R2,640 × R120-R3,000	R1,140 × R60-R1,800 × R84-R2,556
C.....	R1,440 × R60-R1,800 × R84-R2,640 × R120-R3,000	R1,260 × R60-R1,800 × R84-R2,556
D.....	R1,620 × R60-R1,800 × R84-R2,640 × R120-R3,000	R1,380 × R60-R1,800 × R84-R2,556
E.....	R1,620 × R60-R1,800 × R84-R2,640 × R120-R3,000	R1,380 × R60-R1,800 × R84-R2,556
F.....	R1,620 × R60-R1,800 × R84-R2,640 × R120-R3,000	R1,380 × R60-R1,800 × R84-R2,556

## PD 100-199 leerlinge.

<i>Kategorie.</i>	<i>Mans.</i>	<i>Vrouens.</i>
A2.....	R1,080×R60-R1,800× R84-R2,640	R960×R60-R1,800× R84-R2,220
A1.....	R1,200×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R3,000	R1,080×R60-R1,800× R84-R2,556
B.....	R1,260×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R3,000	R1,140×R60-R1,800× R84-R2,556
C.....	R1,260×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R3,000	R1,260×R60-R1,800× R84-R2,556
D.....	R1,620×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R3,000	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,556
E.....	R1,620×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R3,000	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,556
F.....	R1,620×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R3,000	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,556

## PE 50-99 leerlinge.

<i>Kategorie.</i>	<i>Mans.</i>	<i>Vrouens.</i>
A2.....	R1,020×R60-R1,800× R84-R2,472	R900×R60-R1,800× R84-R2,052
A1.....	R1,140×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,760	R1,020×R60-R1,800× R84-R2,388
B.....	R1,200×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,760	R1,080×R60-R1,800× R84-R2,388
C.....	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,760	R1,200×R60-R1,800× R84-R2,388
D.....	R1,560×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,760	R1,320×R60-R1,800× R84-R2,388
E.....	R1,560×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,760	R1,320×R60-R1,800× R84-R2,388
F.....	R1,560×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,760	R1,320×R60-R1,800× R84-R2,388

## PF 20-49 leerlinge.

<i>Kategorie.</i>	<i>Mans.</i>	<i>Vrouens.</i>
A2.....	R960×R60-R1,800× R84-R2,304	R840×R60-R1,800
A1.....	R1,080×R60-R1,800× R84-R2,556	R960×R60-R1,800× R84-R2,220
B.....	R1,140×R60-R1,800× R84-R2,556	R1,020×R60-R1,800× R84-R2,220
C.....	R1,320×R60-R1,800× R84-R2,556	R1,140×R60-R1,800× R84-R2,220
D.....	R1,500×R60-R1,800× R84-R2,556	R1,260×R60-R1,800× R84-R2,220
E.....	R1,500×R60-R1,800× R84-R2,556	R1,260×R60-R1,800× R84-R2,220
F.....	R1,500×R60-R1,800× R84-R2,556	R1,260×R60-R1,800× R84-R2,220

## PF tot 19 leerlinge.

<i>Kategorie.</i>	<i>Mans.</i>	<i>Vrouens.</i>
A2.....	R900×R60-R1,800× R84-R2,220	R780×R60-R1,620
A1.....	R1,020×R60-R1,800× R84-R2,388	R900×R60-R1,800× R84-R2,052
B.....	R1,080×R60-R1,800× R84-R2,388	R960×R60-R1,800× R84-R2,052
C.....	R1,260×R60-R1,800× R84-R2,388	R1,080×R60-R1,800× R84-R2,052
D.....	R1,440×R60-R1,800× R84-R2,388	R1,200×R60-R1,800× R84-R2,052
E.....	R1,440×R60-R1,800× R84-R2,388	R1,200×R60-R1,800× R84-R2,052
F.....	R1,440×R60-R1,800× R84-R2,388	R1,200×R60-R1,800× R84-R2,052

## (b) Vice-Hoofde.

## (i) Onderwysersopleidingskolleges.

<i>Mans.</i>	<i>Vrouens.</i>
R3,360×R120-R3,720	R3,000×R120-R3,360

## (ii) Hoërskole en skole aldus gegradeer.

<i>Mans.</i>	<i>Vrouens.</i>
R2,760×R120-R3,120	R2,472×R84-R2,640× R120-R2,760

## PD 100-199 pupils.

<i>Category.</i>	<i>Men.</i>	<i>Women.</i>
A2.....	R1,080×R60-R1,800× R84-R2,640	R960×R60-R1,800× R84-R2,220
A1.....	R1,200×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R3,000	R1,080×R60-R1,800× R84-R2,556
B.....	R1,260×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R3,000	R1,140×R60-R1,800× R84-R2,556
C.....	R1,440×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R3,000	R1,260×R60-R1,800× R84-R2,556
D.....	R1,620×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R3,000	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,556
E.....	R1,620×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R3,000	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,556
F.....	R1,620×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R3,000	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,556

## PE 50-99 pupils.

<i>Category.</i>	<i>Men.</i>	<i>Women.</i>
A2.....	R1,020×R60-R1,800× R84-R2,472	R900×R60-R1,800× R84-R2,052
A1.....	R1,140×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,760	R1,020×R60-R1,800× R84-R2,388
B.....	R1,200×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,760	R1,080×R60-R1,800× R84-R2,388
C.....	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,760	R1,200×R60-R1,800× R84-R2,388
D.....	R1,560×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,760	R1,320×R60-R1,800× R84-R2,388
E.....	R1,560×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,760	R1,320×R60-R1,800× R84-R2,388
F.....	R1,560×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,760	R1,320×R60-R1,800× R84-R2,388

## PF 20-49 pupils.

<i>Category.</i>	<i>Men.</i>	<i>Women.</i>
A2.....	R960×R60-R1,800× R84-R2,304	R840×R60-R1,800
A1.....	R1,080×R60-R1,800× R84-R2,556	R960×R60-R1,800× R84-R2,220
B.....	R1,140×R60-R1,800× R84-R2,556	R1,020×R60-R1,800× R84-R2,220
C.....	R1,320×R60-R1,800× R84-R2,556	R1,140×R60-R1,800× R84-R2,220
D.....	R1,500×R60-R1,800× R84-R2,556	R1,260×R60-R1,800× R84-R2,220
E.....	R1,500×R60-R1,800× R84-R2,556	R1,260×R60-R1,800× R84-R2,220
F.....	R1,500×R60-R1,800× R84-R2,556	R1,260×R60-R1,800× R84-R2,220

## PF up to 19 pupils.

<i>Category.</i>	<i>Men.</i>	<i>Women.</i>
A2.....	R900×R60-R1,800× R84-R2,220	R780×R60-R1,620
A1.....	R1,020×R60-R1,800× R84-R2,388	R900×R60-R1,800× R84-R2,052
B.....	R1,080×R60-R1,800× R84-R2,388	R960×R60-R1,800× R84-R2,052
C.....	R1,260×R60-R1,800× R84-R2,388	R1,080×R60-R1,800× R84-R2,052
D.....	R1,440×R60-R1,800× R84-R2,388	R1,200×R60-R1,800× R84-R2,052
E.....	R1,440×R60-R1,800× R84-R2,388	R1,200×R60-R1,800× R84-R2,052
F.....	R1,440×R60-R1,800× R84-R2,388	R1,200×R60-R1,800× R84-R2,052

## (b) Vice-Principals.

## (i) Teachers' Training Colleges.

<i>Men.</i>	<i>Women.</i>
R3,360×R120-R3,720	R3,000×R120-R3,360

## (ii) High Schools and Schools graded as such.

<i>Men.</i>	<i>Women.</i>
R2,760×R120-R3,120	R2,472×R84-R2,640× R120-R2,760

(iii) Laerskole en skole aldus gegradeer.

*Graad van skool.*

PAS 600 leerlinge en meer.

<i>Kategorie.</i>	<i>Mans.</i>	<i>Vrouens.</i>
A2.....	R1,080×R60-R1,800× R84-R2,556	R960×R60-R1,800× R84-R2,136
A1.....	R1,200×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,880	R1,080×R60-R1,800× R84-R2,472
B.....	R1,260×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,880	R1,140×R60-R1,800× R84-R2,472
C.....	R1,440×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,880	R1,260×R60-R1,800× R84-R2,472
D.....	R1,620×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,880	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,472
E.....	R1,620×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,880	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,472
F.....	R1,620×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,880	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,472

PA 400-599 leerlinge.

<i>Kategorie.</i>	<i>Mans.</i>	<i>Vrouens.</i>
A2.....	R1,080×R60-R1,800× R84-R2,556	R960×R60-R1,800× R84-R2,136
A1.....	R1,200×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,880	R1,080×R60-R1,800× R84-R2,472
B.....	R1,260×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,880	R1,140×R60-R1,800× R84-R2,472
C.....	R1,440×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,880	R1,260×R60-R1,800× R84-R2,472
D.....	R1,620×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,880	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,472
E.....	R1,620×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,880	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,472
F.....	R1,620×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,880	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,472

(c) Ander Poste.

(i) Senior Docent (Onderwysersopleidingskolleges).

<i>Kategorie.</i>	<i>Mans.</i>	<i>Vrouens.</i>
A1.....	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,556	R1,140×R60-R1,800× R84-R2,220
B.....	R1,440×R60-R1,800× R84-R2,640	R1,200×R60-R1,800× R84-R2,304
C.....	R1,620×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,760	R1,440×R60-R1,800× R84-R2,388
D.....	R1,800×R84-R2,640× R120-R3,240	R1,560×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,760
E.....	R1,968×R84-R2,640× R120-R3,360	R1,680×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R3,000
F.....	R2,220×R84-R2,640× R120-R3,600	R1,800×R84-R2,640× R120-R3,240

(ii) Senior Assistent (Hoërskool).

<i>Kategorie.</i>	<i>Mans.</i>	<i>Vrouens.</i>
A2.....	R900×R60-R1,800× R84-R1,968	R780×R60-R1,500
A1.....	R1,020×R60-R1,800× R84-R2,304	R900×R60-R1,800× R84-R1,884
B.....	R1,080×R60-R1,800× R84-R2,388	R960×R60-R1,800× R84-R1,968
C.....	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,472	R1,200×R60-R1,800× R84-R2,136
D.....	R1,560×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,760	R1,320×R60-R1,800× R84-R2,388
E.....	R1,680×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R3,000	R1,440×R60-R1,800× R84-R2,556
F.....	R1,884×R84-R2,640× R120-R3,120	R1,560×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,760

(iii) Primary Schools and Schools graded as such.

*Grade of School.*

PAS 600 pupils and more.

<i>Category.</i>	<i>Men.</i>	<i>Women.</i>
A2.....	R1,080×R60-R1,800× R84-R2,556	R960×R60-R1,800× R84-R2,136
A1.....	R1,200×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,880	R1,080×R60-R1,800× R84-R2,472
B.....	R1,260×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,880	R1,140×R60-R1,800× R84-R2,472
C.....	R1,440×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,880	R1,260×R60-R1,800× R84-R2,472
D.....	R1,620×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,880	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,472
E.....	R1,620×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,880	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,472
F.....	R1,620×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,880	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,472

PA 400-599 pupils.

<i>Category.</i>	<i>Men.</i>	<i>Women.</i>
A2.....	R1,080×R60-R1,800× R84-R2,556	R960×R60-R1,800× R84-R2,136
A1.....	R1,200×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,880	R1,080×R60-R1,800× R84-R2,472
B.....	R1,260×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,880	R1,140×R60-R1,800× R84-R2,472
C.....	R1,440×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,880	R1,260×R60-R1,800× R84-R2,472
D.....	R1,620×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,880	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,472
E.....	R1,620×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,880	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,472
F.....	R1,620×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,880	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,472

(c) Other Posts.

(i) Senior Lecturer (Teachers' Training College).

<i>Category.</i>	<i>Men.</i>	<i>Women.</i>
A1.....	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,556	R1,140×R60-R1,800× R84-R2,220
B.....	R1,440×R60-R1,800× R84-R2,640	R1,200×R60-R1,800× R84-R2,304
C.....	R1,620×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,760	R1,440×R60-R1,800× R84-R2,388
D.....	R1,800×R84-R2,640× R120-R3,240	R1,560×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,760
E.....	R1,968×R84-R2,640× R120-R3,360	R1,680×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R3,000
F.....	R2,220×R84-R2,640× R120-R3,600	R1,800×R84-R2,640× R120-R3,240

(ii) Senior Assistant (High School).

<i>Category.</i>	<i>Men.</i>	<i>Women.</i>
A2.....	R900×R60-R1,800× R84-R1,968	R780×R60-R1,500
A1.....	R1,020×R60-R1,800× R84-R2,304	R900×R60-R1,800× R84-R1,884
B.....	R1,080×R60-R1,800× R84-R2,388	R960×R60-R1,800× R84-R1,968
C.....	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,472	R1,200×R60-R1,800× R84-R2,136
D.....	R1,560×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,760	R1,320×R60-R1,800× R84-R2,388
E.....	R1,680×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R3,000	R1,440×R60-R1,800× R84-R2,556
F.....	R1,884×R84-R2,640× R120-R3,120	R1,560×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,760

## (iii) Senior Assistent (Laerskool).

Kategorie.	Mans.	Vrouens.
A2.....	R900×R60-R1,800× R84-R1,968	R780×R60-R1,500
A1.....	R1,020×R60-R1,800× R84-R2,304	R900×R60-R1,800× R84-R1,884
B.....	R1,080×R60-R1,800× R84-R2,388	R960×R60-R1,800× R84-R1,968
C.....	R1,260×R60-R1,800× R84-R2,472	R1,080×R60-R1,800× R84-R2,136
D.....	R1,440×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,760	R1,200×R60-R1,800× R84-R2,388
E.....	R1,440×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,760	R1,200×R60-R1,800× R84-R2,388
F.....	R1,440×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,760	R1,200×R60-R1,800× R84-R2,388

## (d) Assistent-Onderwysers.

## (i) Dosente.

Kategorie.	Mans.	Vrouens.
A1.....	R1,320×R60-R1,800× R84-R2,472	R1,080×R60-R1,800× R84-R2,136
B.....	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,556	R1,140×R60-R1,800× R84-X2,220
C.....	R1,560×R60-R1,800× R84-R2,640	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,304
D.....	R1,740×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R3,120	R1,500×R60-R1,800× R84-R2,640
E.....	R1,884×R84-R2,640× R120-R3,240	R1,620×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,880
F.....	R2,136×R84-R2,640× R120-R3,480	R1,740×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R3,120

## (ii) Assistent-Onderwysers (Hoërskool).

Kategorie.	Mans.	Vrouens.
A3.....	R660×R60-R1,740....	R600×R40-R1,160
A2.....	R840×R60-R1,800× R84-R1,884	R720×R60-R1,140
A1.....	R960×R60-R1,800× R84-R2,220	R840×R60-R1,800
B.....	R1,020×R60-R1,800× R84-R2,304	R900×R60-R1,800× R84-R1,884
C.....	R1,320×R60-R1,800× R84-R2,388	R1,140×R60-R1,800× R84-R2,052
D.....	R1,500×R60-R1,800× R84-R2,640	R1,260×R60-R1,800× R84-R2,304
E.....	R1,620×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,880	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,472
F.....	R1,800×R84-R2,640× R120-R3,000	R1,500×R60-R1,800× R84-R2,640

## (iii) Assistent-Onderwysers (Laerskool).

Kategorie.	Mans.	Vrouens.
A3.....	R660×R60-R1,740....	R600×R40-R1,160
A2.....	R840×R60-R1,800× R84-R1,884	R720×R60-R1,440
A1.....	R960×R60-R1,800× R84-R2,220	R840×R60-R1,800
B.....	R1,020×R60-R1,800× R84-R2,304	R900×R60-R1,800× R84-R1,884
C.....	R1,200×R60-R1,800× R84-R2,388	R1,020×R60-R1,800× R84-R2,052
D.....	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,640	R1,140×R60-R1,800× R84-R2,304
E.....	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,640	R1,140×R60-R1,800× R84-R2,304
F.....	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,640	R1,140×R60-R1,800× R84-R2,304

## (e) Poste nie aan Provinciale Onderwysinrigtings verbonde nie.

## Aflosspersoneel—

Alle poste by die aflosspersoneel—Soos vir Assistent-Onderwysers (Laerskool).

Administrateurskennisgewing No. 201.] [17 Maart 1965.  
PADVERKEERSREGULASIES.—WYSIGING VAN.

Die Administrateur wysig hierby ingevolge artikel honderd twee-en-sestig van die Padverkeersordinansie 1957 (Ordonansie No. 18 van 1957), die Padverkeersregulasies, soos afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 282 van 30 April 1958, en soos van tyd tot tyd gewysig, soos in die Bylae hierby uiteengesit.

## (iii) Senior Assistant (Primary School).

Category.	Men.	Women.
A2.....	R900×R60-R1,800× R84-R1,968	R780×R60-R1,500
A1.....	R1,020×R60-R1,800× R84-R2,304	R900×R60-R1,800× R84-R1,884
B.....	R1,080×R60-R1,800× R84-R2,388	R960×R60-R1,800× R84-R1,968
C.....	R1,260×R60-R1,800× R84-R2,472	R1,080×R60-R1,800× R84-R2,136
D.....	R1,440×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,760	R1,200×R60-R1,800× R84-R2,388
E.....	R1,440×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,760	R1,200×R60-R1,800× R84-R2,388
F.....	R1,440×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,760	R1,200×R60-R1,800× R84-R2,388

## (d) Assistant Teachers.

## (i) Lecturers.

Category.	Men.	Women.
A1.....	R1,320×R60-R1,800× R84-R2,742	R1,080×R60-R1,800× R84-R2,136
B.....	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,556	R1,140×R60-R1,800× R84-R2,220
C.....	R1,560×R60-R1,800× R84-R2,640	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,304
D.....	R1,740×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R3,120	R1,500×R60-R1,800× R84-R2,640
E.....	R1,884×R84-R2,640× R120-R3,240	R1,620×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,880
F.....	R2,136×R84-R2,640× R120-R3,480	R1,740×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,130

## (ii) Assistant Teachers (High School).

Category.	Men.	Women.
A3.....	R660×R60-R1,740....	R600×R40-R1,160
A2.....	R840×R60-R1,800× R84-R1,884	R720×R60-R1,440
A1.....	R960×R60-R1,800× R84-R2,220	R840×R60-R1,800
B.....	R1,020×R60-R1,800× R84-R2,304	R900×R60-R1,800× R84-R1,884
C.....	R1,320×R60-R1,800× R84-R2,388	R1,140×R60-R1,800× R84-R2,052
D.....	R1,500×R60-R1,800× R84-R2,640	R1,260×R60-R1,800× R84-R2,304
E.....	R1,620×R60-R1,800× R84-R2,640×R120- R2,880	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,472
F.....	R1,800×R84-R2,640× R120-R3,000	R1,500×R60-R1,800× R84-R2,640

## (iii) Assistant Teacher's (Primary School).

Category.	Men.	Women.
A3.....	R660×R60-R1,740....	R600×R40-R1,160
A2.....	R840×R60-R1,800× R84-R1,884	R720×R60-R1,440
A1.....	R960×R60-R1,800× R84-R2,220	R840×R60-R1,800
B.....	R1,020×R60-R1,800× R84-R2,304	R900×R60-R1,800× R84-R1,884
C.....	R1,200×R60-R1,800× R84-R2,388	R1,020×R60-R1,800× R84-R2,052
D.....	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,640	R1,140×R60-R1,800× R84-R2,304
E.....	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,640	R1,140×R60-R1,800× R84-R2,304
F.....	R1,380×R60-R1,800× R84-R2,640	R1,140×R60-R1,800× R84-R2,304

## (e) Posts not attached to Provincial Educational Institutions.

## Relieving Staff—

All posts on the relieving staff—As for Assistant Teachers (Primary School).

Administrator's Notice No. 201.] [17 March 1965.  
ROAD TRAFFIC REGULATIONS.—AMENDMENT  
OF.

The Administrator hereby, in terms of section one hundred and sixty-two of the Road Traffic Ordinance, 1957 (Ordinance No. 18 of 1957), amends the Road Traffic Regulations as promulgated under Administrator's Notice No. 282 of the 30th April, 1958; and as amended from time to time as set out in the Schedule hereto.

## BYLAE.

1. Regulasie 154 word hierby gewysig deur in subregulasie (6), in die beskrywing van teken No. 28, die woorde „en flikkerligte kan onmiddellik onderkant die gedeelte van die teken waarop die woord 'Stop' staan aangebring word” te skrap.

2. Regulasie 163 word hierby gewysig deur paragraaf (b) van subregulasie (5) deur die volgende paragraaf te vervang:

„(b) Flikkerligte by spooroorweë het, wanneer sodanige flikkerligte in werking is, dieselfde doel, krag en betekenis as stoptekens (tekens Nos. 26, 27 en 28), en kan op dieselfde paal as teken No. 13 of 14 vertoon word.”

T.A.V. 35.

Administrateurskennisgewing No. 202.] [17 Maart 1965.

**TOEWYSING VAN EIENDOMME, REGTE EN AANSPREEKLIKHEDE EN VOORSKRIFTE OOR SAKE EN DINGE WAT NODIG GEAG WORD TEN EINDE REG TE LAAT GESKIED TUSSEN DIE STADSRAAD VAN CARLETONVILLE EN DIE GESONDHEIDSRAAD VIR BUISTE-STEDELIKE GEBIEDE.**

Nademaal by Proklamasie No. 96 (Administrators)-, 1959, 'n sekere gebied met ingang van die 1ste Julie 1959, uitgesny is uit die regsgebied van die Gesondheidsraad vir Buite-Stedelike Gebiede ten aansien van welke gebied die Stadsraad van Carletonville ingestel is;

En Nademaal ingevolge artikel *honderd nege-en-vyftig bis* (1) (b) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die Administrateur, wanneer 'n plaaslike bestuur gestig word ten aansien van 'n gebied wat voorheen onder die jurisdiksie van die Gesondheidsraad vir Buite-Stedelike Gebiede was, van tyd tot tyd 'n toewysing van eiendomme tussen die Gesondheidsraad en die betrokke plaaslike bestuur kan maak;

En Nademaal dit noodsaaklik is om 'n verdere toewysing van eiendomme te maak tussen die Gesondheidsraad vir Buite-Stedelike Gebiede en die Stadsraad van Carletonville;

So is dit dat hierby bekendgemaak word dat die gebied vermeld in die bygaande Bylae deur die Gesondheidsraad vir Buite-Stedelike Gebiede aan die Stadsraad van Carletonville toege wys is met ingang van 1 Julie 1959.

T.A.L.G. 3/1/146.

## BYLAE.

**GEBIED WAT DEUR GESONDHEIDSRAAD VIR BUISTE-STEDELIKE GEBIEDE AAN DIE STADSRAAD VAN CARLETONVILLE TOEGEWYS IS.**

1. Resterende gedeelte (figuur A B C D) van Gedeelte 26 ('n gedeelte van Gedeelte 12) van die plaas Welverdiend No. 97—I.Q., groot 208·9012 morg, volgens Kaart L.G. No. A.11/19, voorheen bekend as Gedeelte H van die plaas Welverdiend No. 97—I.Q.

2. Gedeelte 82 ('n gedeelte van Gedeelte 49) van die plaas Welverdiend No. 97—I.Q., volgens Kaart L.G. No. A.1191/56.

Administrateurskennisgewing No. 203.] [17 Maart 1965.  
**PADREËLINGS OP DIE PLAAS UITKYK NO. 156, REGISTRASIE-AFDELING H.O., DISTRIK WOLMARANSSTAD.**

Met die oog op 'n aansoek ontvang van mnr. J. J. Scholtz om die sluiting van 'n openbare pad op die plaas Uitkyk No. 156, Registrasie-afdeling H.O., distrik Wolmaransstad, is die Administrateur voornemens om ooreenkomsdig artikel *agt-en-twintig* van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie No. 22 van 1957), op te tree.

## SCHEDULE.

1. Regulation 154 is hereby amended by the deletion in sub-regulation (6), in the description of Sign No. 28, of the words „, and flashlights may be erected immediately below that portion of the sign containing the word 'Stop'.”

2. Regulation 163 is hereby amended by the substitution for paragraph (b) of sub-regulation (5), of the following paragraph:

“(b) Flashlights at railway crossings shall, when such flashlights are in operation, have the same force and effect as stop signs (signs Nos. 26, 27 and 28); and may be displayed on the same post as sign No. 13 or 14.”

T.A.V. 35.

Administrator's Notice No. 202.] [17 March 1965.

**APPORTIONMENT OF PROPERTY RIGHTS AND LIABILITIES AND DIRECTIONS AS TO MATTERS AND THINGS DEEMED NECESSARY IN ORDER TO DO JUSTICE AS BETWEEN THE TOWN COUNCIL OF CARLETONVILLE AND THE PERI-URBAN AREAS HEALTH BOARD.**

Whereas by Proclamation No. 96 (Administrator's) 1959, a certain area has with effect from the 1st July, 1959, been excluded from the jurisdiction of the Peri-Urban Areas Health Board, in respect of which area the Town Council of Carletonville was constituted;

And whereas in terms of section *hundred and fifty-nine bis* (1) (b) of the Local Government Ordinance, 1939, the Administrator when a local authority has been established in respect of an area previously under the jurisdiction of the Peri-Urban Areas Health Board, may from time to time make an apportionment of properties between the Board and the local authority concerned;

And whereas it is necessary to make a further apportionment of properties between the Peri-Urban Areas Health Board and the Town Council of Carletonville;

Now, therefore, it is hereby notified that the area described in the Schedule hereto has been apportioned to the Town Council of Carletonville by the Peri-Urban Areas Health Board with effect from 1st July, 1959.

T.A.L.G. 3/1/146.

## SCHEDULE.

**AREA THAT HAS BEEN APPORTIONED TO THE TOWN COUNCIL OF CARLETONVILLE BY THE PERI-URBAN AREAS HEALTH BOARD.**

1. The remaining extent (figure A B C D) of Portion 26 (a portion of Portion 12) of the farm Welverdiend No. 97—I.Q., in extent 208·9012 morgen, *vide* Diagram S.G. No. A.11/19; formerly known as Portion H of the farm Welverdiend No. 97—I.Q.

2. Portion 82 (a portion of Portion 49) of the farm Welverdiend No. 97—I.Q., *vide* Diagram S.G. No. A.1191/56.

Administrator's Notice No. 203.] [17 March 1965.

**ROAD ADJUSTMENTS ON THE FARM UITKYK NO. 156, REGISTRATION DIVISION H.O., DISTRICT OF WOLMARANSSTAD.**

In view of an application having been made by Mr. J. J. Scholtz for the closing of a public road on the farm Uitkyk No. 156, Registration Division H.O., District of Wolmaransstad, it is the Administrator's intention to take action in terms of section *twenty-eight* of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance No. 22 of 1957).

Alle belanghebbendes is bevoeg om binne dertig dae vanaf die datum van verskyning van hierdie kennisgewing in die *Provinsiale Koerant*, hulle besware by die Streeksbeampte, Transvaalse Paaiedepartement, Privaatsak 928, Potchefstroom, skriftelik in te dien.

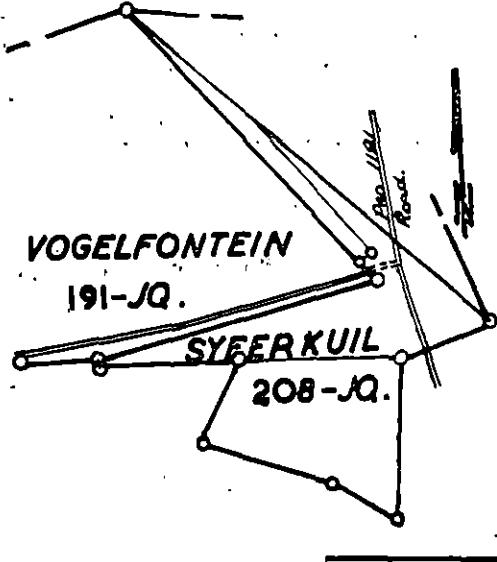
Ooreenkomstig subartikel (3) van artikel *nege-en-twintig* van genoemde Ordonnansie word dit vir algemene inligting bekendgemaak dat indien enige beswaar gemaak word, maar daarna van die hand gewys word, die beswaarmaker aanspreeklik gehou kan word vir die bedrag van R10 ten opsigte van die koste van 'n kommissie wat aangestel word ooreenkomstig artikel *dertig* as gevolg van sulke besware.

D.P. 07-074-23/24/U.2.

Administrateurskennisgewing No. 204.] [17 Maart 1965.  
PADREËLINGS OP DIE PLAAS SYFERKUIL No. 208—J.Q., DISTRIK BRITS.

Met betrekking tot Administrateurskennisgewing No. 532 van 15 Julie 1964, word hiermee vir algemene inligting bekendgemaak dat dit die Administrateur behaag om ooreenkomstig subartikel (6) van artikel *nege-en-twintig* van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie No. 22 van 1957), goedkeuring te heg aan die padreëlings, soos aangetoon op bygaande sketsplan.

D.P. 08-085 -23/24/S/1.



It is competent for any person interested to lodge his objections, in writing, with the Regional Officer, Transvaal Roads Department, Private Bag 928, Potchefstroom, within thirty days of the date of publication of this notice in the *Provincial Gazette*.

In terms of sub-section (3) of section *twenty-nine* of the said Ordinance, it is notified for general information that if any objection to the said application is taken, but is thereafter dismissed, the objector may be held liable for the amount of R10 in respect of the costs of a commission appointed in terms of section *thirty* as a result of such objections.

D.P. 07-074-23/24/U.2.

Administrator's Notice No. 204.] [17 March 1965.  
ROAD ADJUSTMENTS ON THE FARM SYFERKUIL No. 208—J.Q., DISTRICT OF BRITS.

With reference to Administrator's Notice No. 532 of 15th July, 1964, it is hereby notified for general information that the Administrator is pleased, under the provisions of sub-section (6) of section *twenty-nine* of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance No. 22 of 1957), to approve the road adjustments, shown on the subjoined sketch plan.

D.P. 08-085 -23/24/S/1.

VERWYSING: REFERENCE:  
PAD GESLUIT. = = = = = ROAD CLOSED.  
BESTAANDE PAD — EXISTING ROAD.

Administrateurskennisgewing No. 205.] [17 Maart 1965.  
VOORGESTELDE OPHEFFING VAN UITSPAN-SERWITUUT OP DIE PLAAS WITPUNT No. 267—I.T., DISTRIK ERMELO.

Met die oog op 'n aansoek ontvang namens mnr. G. J. Cloete om die opheffing van die uitspanserwituut, groot 1/75ste van 824 morg 404·5 vierkante roede, geleë op die restant van gedeelte genoem "Demascus" van bogemelde plaas, is die Administrateur voornemens om ooreenkomstig artikel *ses-en-vyftig* van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie No. 22 van 1957), te tree.

Enige belanghebbende persoon is bevoeg om binne drie maande vanaf datum van verskyning van hierdie kennisgewing in die *Provinsiale Koerant*, sy besware by die Streeksbeampte, Transvaalse Paaiedepartement, Privaatsak 34, Ermelo, skriftelik in te dien.

D.P. 051-052-37/3/241.

Administrateurskennisgewing No. 206.] [17 Maart 1965.  
VERKIESING VAN LID.—ERMELOE SCHOOLSKOOLRAAD.

Casper Uys, Prokureur, van Viljoenstraat, Carolina, is verkies tot lid van bogenoemde Raad en het sy amp aanvaar op 29 Januarie 1965.

T.O.A. 21-1-4-2.

Administrator's Notice No. 205.] [17 March 1965.  
PROPOSED CANCELLATION OF OUTSPAN SERVITUDE ON THE FARM WITPUNT No. 267—I.T., DISTRICT OF ERMELO.

In view of application having been made on behalf of Mr. G. J. Cloete for the cancellation of the servitude of outspan, in extent 1/75th of 824 morgen 404·5 square roods, situate on the remainder of portion called "Demascus" of the farm Witpunt No. 267—I.T., District of Ermelo, it is the Administrator's intention to take action in terms of section *fifty-six* of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance No. 22 of 1957).

It is competent for any person interested to lodge his objections, in writing, with the Regional Officer, Transvaal Roads Department, Private Bag 34, Ermelo, within three months of the date of publication of this notice in the *Provincial Gazette*.

D.P. 051-052-37/3/241.

Administrator's Notice No. 206.] [17 March 1965.  
ELECTION OF MEMBER.—ERMELO SCHOOLSKOOLRAAD.

Casper Uys, Attorney, of Viljoen Street, Carolina, has been elected as a member of the above-mentioned Board and assumed office on 29th January, 1965.

T.O.A. 21-1-4-2.

## DIVERSE.

## KENNISGEWING No. 80 VAN 1965.

JOHANNESBURG-DORPSAANLEGSKEMA  
No. 1/169.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van subartikel (1) van artikel *nege-en-dertig* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, bekendgemaak dat die Stadsraad van Johannesburg aansoek gedoen het om Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1, 1946, te wysig deur die indeling van Standplaas No. 401, Rosettenville, dit is Geraniumstraat 27/29, op die noordwestelike hoek van sy kruising met Diagonaalstraat van „algemene woondoeleindes“ na „spesiaal“ te verander, sodat daar op sekere voorwaardes 'n openbare garage saam met die openbare garage op Standplaas No. 400, Rosettenville, toegelaat kan word.

Verdere besonderhede van hierdie skema (wat Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1/169 genoem sal word) lê in die kantoor van die Stadsklerk van Johannesburg en in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperraad, Kamer No. B222, Proviniale Gebou, Pretoriussstraat, Pretoria, ter insae.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provincie*, d.w.s. op of voor 16 April 1965, die Sekretaris van die Dorperraad by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

H. MATTHEE,  
Sekretaris, Dorperraad.

Pretoria, 3 Maart 1965.

## KENNISGEWING No. 81 VAN 1965.

JOHANNESBURG-DORPSAANLEGSKEMA No.  
1/167.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van subartikel (1) van artikel *nege-en-dertig* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, bekendgemaak dat die Stadsraad van Johannesburg aansoek gedoen het om Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1, 1946, te wysig deur die indeling van Standplase Nos. 1629, 1630, 1631 en 1622, 1623, 1624 (vrypag), Johannesburg, naamlik die hoek van Eloff, De Villiers- en Pleinstraat, wat tans „algemene besigheidsdoeleindes“ in hoogtestreek 1 is, op sekere voorwaardes te verander, sodat die gebou-bokant die 59° lyn kan uitsteek en daar 'n groter omvang toegelaat kan word.

Verdere besonderhede van hierdie skema (wat Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1/167 genoem sal word) lê in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperraad, Kamer No. B222, Proviniale Gebou, Pretoriussstraat, Pretoria, ter insae.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provincie*, d.w.s. op of voor 16 April 1965, die Sekretaris van die Dorperraad by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

H. MATTHEE,  
Sekretaris, Dorperraad.

Pretoria, 3 Maart 1965.

## MISCELLANEOUS.

## NOTICE No. 80 OF 1965.

JOHANNESBURG TOWN-PLANNING SCHEME  
No. 1/169.

It is hereby notified in terms of sub-section (1) of section *thirty-nine* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that the City Council of Johannesburg has applied for Town-planning Scheme No. 1, 1946, to be amended by rezoning Stand No. 401, Rosettenville, being 27/29 Geranium Street on the north-west corner of its intersection with Diagonal Street from "General Residential" to "Special" to permit a public garage in conjunction with the public garage and Stand No. 400, Rosettenville, on certain conditions.

This amendment will be known as Johannesburg Town-planning Scheme No. 1/169. Further particulars of the scheme are lying for inspection at the office of the Town Clerk, Johannesburg, and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room No. B222, Provincial Building, Pretoria Street, Pretoria.

Every owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e. on or before the 16th April, 1965.

H. MATTHEE,  
Secretary Townships Board.  
Pretoria, 3rd March, 1965.

3-10-17

## NOTICE No. 81 OF 1965.

JOHANNESBURG TOWN-PLANNING SCHEME No.  
1/167.

It is hereby notified in terms of sub-section (1) of section *thirty-nine* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that the City Council of Johannesburg has applied for Johannesburg Town-planning Scheme No. 1, 1946, to be amended by rezoning Stands Nos. 1629, 1630, 1631 and 1622, 1623, 1624 (freehold), Johannesburg, being the corner of Eloff, De Villiers and Plein Streets at present zoned "General Business" in Height Zone 1, to permit the buildings to project above the 59° line and to permit a greater bulk on certain conditions.

This amendment will be known as Johannesburg Town-planning Scheme No. 1/167. Further particulars of the scheme are lying for inspection at the office of the Town Clerk, Johannesburg, and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room No. B222, Provincial Building, Pretoria Street, Pretoria.

Every owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e. on or before the 16th April, 1965.

H. MATTHEE,  
Secretary, Townships Board.  
Pretoria, 3rd March, 1965.

3-10-17

## KENNISGEWING NO. 82 VAN 1965.

## KENNISGEWING.

Hierby word bekendgemaak dat aansoek gedoen is om die wysiging, ooreenkomsdig die bepalings van artikel dertig (3) van Wet No. 9 van 1927, soos gewysig, van Algemene Plan L.G. No. A.1712/22 wat Withok Estates aandui, wat geleë is op die plaas Withok No. 131—I.R., distrik Brakpan waarvolgens 'n gedeelte van Derde Straat, begrens aan die noorde deur Hoewes Nos. 174 tot 181, en aan die suide deur Hoewes Nos. 209 tot 216, 'n gedeelte van Vyftiende Straat, begrens aan die noorde deur Hoewes Nos. 395, 396, 397 en 382, en aan die suide deur Hoewe No. 383, 'n gedeelte van Sestiente Straat, begrens aan die noorde deur Hoewe No. 383, en 'n gedeelte van Negentiende Straat, begrens aan die weste deur Hoewe No. 383 en aan die ooste deur Hoewe No. 375, permanent gesluit sal word.

'n Eienaar van grond in genoemde Withok Estates wat teen die voorgestelde wysiging van die algemene Plan beswaar maak moet sy besware voor of op 7 April 1965 skriftelik by my indien.

L. W. PENTZ,  
Landmeter-generaal.

Kantoor van die Landmeter-General,  
Pretoria.

## KENNISGEWING NO. 83 VAN 1965.

JOHANNESBURG-DORPSAANLEGSKEMA  
No. 1/166.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van subartikel (1) van artikel nege-en-dertig van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931 bekendgemaak dat die Stadsraad van Johannesburg aansoek gedoen het om Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1, 1946, te wysig deur die indeling van Standplose Nos. 165, 166 en 167, Hurst Hill, naamlik Portlandlaan 62, 64 en 66 tussen Magalies- en Weststraat, wat tans „spesiale woondoeleindes“ is, op sekere voorwaardes na „algemene woondoeleindes“ te verander, sodat 'n woonstelgebou van drie verdiepings en 'n dekking van 30 persent opgerig kan word.

Verdere besonderhede van hierdie skema (wat Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1/166 genoem sal word) lê in die kantoor van die Stadsklerk van Johannesburg en in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. B222, Provinciale Gebou, Pretoriussstraat, Pretoria, ter insae.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provinsie*, d.w.s. op of voor 16 April 1965, die Sekretaris van die Dorperaad by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

H. MATTHEE,  
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 3 Maart 1965.

## KENNISGEWING NO. 84 VAN 1965.

JOHANNESBURG-DORPSAANLEGSKEMA  
No. 1/172.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van subartikel (1) van artikel nege-en-dertig van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, bekendgemaak dat die Stadsraad

## NOTICE NO. 82 OF 1965.

## NOTICE.

Notice is hereby given that application has been made for the amendment, in terms of section thirty (3) of Act No. 9 of 1927, as amended, of the General Plan S.G. No. A.1712/22, representing Withok Estates situate on the farm Withok No. 131—I.R., District of Brakpan, by which a portion of Third Street, bounded on the north by Holdings Nos. 174 to 181, and on the south by Holdings Nos. 209 to 216, a portion of Fifteenth Street, bounded on the north by Holdings Nos. 395, 396, 397 and 382, and on the south by Holding No. 383, a portion of Sixteenth Street, bounded on the north by Holding No. 383, and a portion of Nineteenth Street, bounded on the west by Holding No. 383, and on the east by Holding No. 375, will be permanently closed.

Any owner of land situate within the Withok Estates who objects to the proposed amendments must submit his objection to me in writing not later than 7th April, 1965.

L. W. PENTZ,  
Surveyor-General.

Office of the Surveyor-General,  
Pretoria..

3-10-17-24

## NOTICE NO. 83 OF 1965.

JOHANNESBURG TOWN-PLANNING SCHEME  
No. 1/166.

It is hereby notified, in terms of sub-section (1) of section thirty-nine of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that the City Council of Johannesburg has applied for Johannesburg Town-planning Scheme No. 1, 1946, to be amended by rezoning Stands Nos. 165, 166 and 167, Hurst Hill, being 62, 64 and 66 Portland Avenue, between Magalies and West Streets, presently zoned "Special Residential" to "General Residential" to permit flat three storeys at 30 per cent coverage on certain conditions.

This amendment will be known as Johannesburg Town-planning Scheme No. 1/166. Further particulars of the scheme are lying for inspection at the Office of the Town Clerk, Johannesburg, and at the Office of the Secretary of the Townships Board, Room No. B222, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Every owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e. on or before the 16th April, 1965.

H. MATTHEE,  
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 3rd March, 1965.

3-10-17

## NOTICE NO. 84 OF 1965.

JOHANNESBURG TOWN-PLANNING SCHEME  
No. 1/172.

It is hereby notified in terms of sub-section (1) of section thirty-nine of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that the City Council of Johannesburg

van Johannesburg, aansoek gedoen het om Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1, 1946, te wysig deur die indeling van Standplaas No. 120, Dunkeld-Wes, geleë by Northweg 16, by die kruising met Jan Smutslaan, op sekere voorwaardes van „Spesiale woondoeleindes” na „algemene woondoeleindes” te verander sodat daar duplekswoonstelle opgerig kan word.

Verdere besonderhede van hierdie skema (wat Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1/172 genoem sal word), lê in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. B222, Provinciale Gebou, Pretoriussstraat, Pretoria, ter insae.

Alle eienaars of bewoners var onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provincie*, d.w.s. op of voor 16 April 1965, die Sekretaris van die Dorperaad by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

H. MATTHEE,  
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 3 Maart 1965.

has applied for Johannesburg Town-planning Scheme No. 1, 1946, to be amended by rezoning Stand No. 120, Dunkeld West, being 16 North Road at the intersection of Jan Smuts Avenue, from "Special Residential" to "General Residential" to permit the erection of flats of a duplex type on certain conditions.

This amendment will be known as Johannesburg Town-planning Scheme No. 1/172. Further particulars of the scheme are lying for inspection at the office of the Town Clerk, Johannesburg, and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room No. B222, Provincial Building, Pretoria.

Every owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e. on or before the 16th April, 1965.

H. MATTHEE,  
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 3rd March, 1965.

3-10-17

#### KENNISGEWING No. 85 VAN 1965.

#### KEMPTON PARK-DORPSAANLEGSKEMA No. 1/11.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van sub-artikel (1) van artikel *nege-en-dertig* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, bekendgemaak dat die Stadsraad van Kempton Park aansoek gedoen het om Kempton Park-dorpsaanlegskema No. 1, 1952, te wysig deur die gebruiksbepaling van ongeveer een morg van Gedeelte 53 ('n gedeelte van Gedeelte K) van die plaas Rietfontein No. 32—I.R., distrik Kempton Park, van dié van „Spesiale Woongebied” te verander tot dié van „Spesiale Besigheid”.

Verdere besonderhede van hierdie skema (wat Kempton Park-dorpsaanlegskema No. 1/11 genoem sal word) lê in die kantoor van die Stadsklerk van Kempton Park en in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. B222, Provinciale Gebou, Pretoriussstraat, Pretoria, ter insae.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provincie*, d.w.s. op of voor 16 April 1965, die Sekretaris van die Dorperaad by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

H. MATTHEE,  
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 3 Maart 1965.

3-10-17

#### NOTICE No. 85 OF 1965.

#### KEMPTON PARK TOWN-PLANNING SCHEME No. 1/11.

It is hereby notified in terms of sub-section (1) of section *thirty-nine* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that the Town Council of Kempton Park, has applied for Kempton Park Town-planning Scheme No. 1, 1952, to be amended by rezoning approximately one morgen of Portion 53 (portion of Portion K) of the farm Rietfontein No. 32—I.R., District of Kempton Park, from "Special Residential" to "Special Business".

This amendment will be known as Kempton Park Town-planning Scheme No. 1/11. Further particulars of the scheme are lying for inspection at the office of the Town Clerk, Kempton Park, and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room No. B222, Provincial Building, Pretoriussstraat, Pretoria.

Every owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e. on or before the 16th April, 1965.

H. MATTHEE,  
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 3rd March, 1965.

3-10-17

#### KENNISGEWING No. 86 VAN 1965.

#### RANDBURG-DORPSAANLEGSKEMA (VOORHEEN DIE NOORDELIKE JOHANNESBURGSTREEK DORPSAANLEGSKEMA EN DIE FERNDALE/FONTAINEBLEAU DORPSAANLEGSKEMA, 1954).—WYSIGINGSKEMA No. 12.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van subartikel (1) van artikel *nege-en-dertig* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, bekendgemaak dat die Stadsraad

RANDBURG TOWN-PLANNING SCHEME (FORMERLY THE NORTHERN JOHANNESBURG REGIONAL TOWN-PLANNING SCHEME AND THE FERNDALE/FONTAINEBLEAU TOWN-PLANNING SCHEME, 1954).—AMENDING SCHEME No. 12.

It is hereby notified in terms of sub-section (1) of section *thirty-nine* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that the Town Council of Randburg has

van Randburg aansoek gedoen het om Randburg dorpsaanlegskema No. 1, 1954, te wysig deur die oorskryf en verbetering van die woordomskrywing „Flat”.

Verdere besonderhede van hierdie skema (wat Randburg-dorpsaanlegskema: Wysigende skema No. 12 genoem sal word) lê in die kantoor van die Stadsklerk van Randburg en in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. B222, Provinciale Gebou, Pretoriussstraat, Pretoria, ter insae.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provincie*, d.w.s. op of voor 16 April 1965, die Sekretaris van die Dorperaad by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

H. MATTHEE,  
Sekretaris Dorperaad.

Pretoria, 3 Maart 1965.

applied for Randburg Town-planning Scheme No. 1, 1954, to be amended by rewriting and improving the definition of "Flat".

This amendment will be known as Randburg Town-planning Scheme: Amending Scheme No. 12. Further particulars of the scheme are lying for inspection at the office of the Town Clerk, Randburg, and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room No. B222, Provincial Building, Pretoriussstraat, Pretoria.

Every owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e. on or before the 16th April, 1965.

H. MATTHEE,  
Secretary, Township Board.  
Pretoria, 3rd March, 1965.

3-10-17

#### KENNISGEWING No. 87 VAN 1965.

#### JOHANNESBURG-DORPSAANLEGSKEMA No. 1/171.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van subartikel (1) van artikel *nege-en-dertig* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, bekendgemaak dat die Stadsraad van Johannesburg aansoek gedoen het om Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1, 1946, te wysig deur die indeling van Standplose Nos. 39, 40, 41, 42, 66, 67 en 68, Rosebank, van „spesiale woondoeleindes” na „algemene woondoeleindes” te verander sodat daar op sekere voorwaardes volle woonhotelregte ten opsigte van Standplose Nos. 39, 40, 67 en 68 en gelisensieerde openbare hotelregte ten opsigte van Standplose Nos. 41, 42 en 66 toegelaat kan word.

Verdere besonderhede van hierdie skema (wat Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1/171 genoem sal word) lê in die kantoor van die Stadsklerk van Johannesburg en in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. B222, Provinciale Gebou, Pretoriussstraat, Pretoria, ter insae.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provincie*, d.w.s. op of voor 23 April 1965, die Sekretaris van die Dorperaad by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis te stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

H. MATTHEE,  
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 10 Maart 1965.

#### NOTICE No. 87 OF 1965.

#### JOHANNESBURG TOWN-PLANNING SCHEME No. 1/171.

It is hereby notified, in terms of sub-section (1) of section *thirty-nine* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that the City Council of Johannesburg has applied for Johannesburg Town-planning Scheme No. 1, 1946, to be amended by rezoning Stands Nos. 39, 40, 41, 42, 66, 67 and 68, Rosebank, from "Special Residential" to "General Residential" to allow for full residential hotel rights on Stands Nos. 39, 40, 67 and 68 and for licensed public hotel rights on Stands Nos. 41, 42 and 66 on certain conditions.

This amendment will be known as Johannesburg Town-planning Scheme No. 1/171. Further particulars of the scheme are lying for inspection at the office of the Town Clerk, Johannesburg, and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room No. B222, Provincial Building, Pretoriussstraat, Pretoria.

Every owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e. on or before the 23rd April, 1965.

H. MATTHEE,  
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 10th March, 1965.

10-17-24

#### KENNISGEWING No. 88 VAN 1965.

#### VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP WILKOPPIES UITBREIDING No. 10.

Ingevolge artikel *elf* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, word hierby bekendgemaak dat Anthony Ettwein aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Elandsheuvel No. 402—I.P., distrik Klerksdorp, wat bekend sal wees as Wilkoppies Uitbreiding No. 10.

18

#### NOTICE No. 88 OF 1965.

#### PROPOSED ESTABLISHMENT OF WILKOPPIES EXTENSION No. 10 TOWNSHIP.

It is hereby notified, in terms of section *eleven* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that application has been made by Anthony Ettwein for permission to lay out a township on the farm Elandsheuvel No. 402—I.P., District Klerksdorp, to be known as Wilkopopies Extension No. 10.

Die voorgestelde dorp lê suid van en grens aan dorp Wilkoppies Uitbreiding No. 8, geleë op Wilkoppies Landbouhoewe.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. B221, Tweede Vloer, Blok B, Provinciale Gebou, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Ingevolge artikel elf (4) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel elf (6) van die Ordonnansie kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, skriftelik met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree of persoonlik getuenis voor die Raad afle op die datum en plek van inspeksie, of op sodanige ander datum en plek as wat die Raad bepaal: Met dien verstande dat hierdie skrywe die Sekretaris van die Raad nie later nie as een maand na die datum hiervan moet bereik.

*Alle besware moet in duplo ingedien word, en gerig word aan die Sekretaris, Dorperaad, Posbus 892, Pretoria.*

H. MATTHEE,  
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 10 Maart 1965.

#### KENNISGEWING No. 89 VAN 1965.

#### VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP ATHOLL UITBREIDING No. 16.

Ingevolge artikel elf van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, word hierby bekendgemaak dat Constance Lilian Ferguson aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Syferfontein No. 51—I.R., distrik Johannesburg, wat bekend sal wees as Atholl Uitbreiding No. 16.

Die voorgestelde dorp lê noord van en grens aan dorp Atholl Uitbreiding No. 1, oos van en grens aan Dennisweg.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. B221, Tweede Vloer, Blok B, Provinciale Gebou, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Ingevolge artikel elf (4) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel elf (6) van die Ordonnansie kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, skriftelik met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree of persoonlik getuenis voor die Raad afle op die datum en plek van inspeksie, of op sodanige ander datum en plek as wat die Raad bepaal: Met dien verstande dat hierdie skrywe die Sekretaris van die Raad nie later nie as een maand na die datum hiervan moet bereik.

*Alle besware moet in duplo ingedien word, en gerig word aan die Sekretaris, Dorperaad, Posbus 892, Pretoria.*

H. MATTHEE,  
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 10 Maart 1965.

#### KENNISGEWING No. 90 VAN 1965.

#### VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP KLERKSDÖRP UITBREIDING No. 18.

Ingevolge artikel elf van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, word hierby bekendgemaak dat Myrahof Beleggings (Pty.), Ltd., aansoek gedoen het om 'n

The proposed township is situated south of and abuts Wilkoppies Extension No. 8 Township, situated on Wilkoppies Agricultural Holdings.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Secretary, Townships Board, Room No. B221, Second Floor, Block B, Provincial Buildings, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

In terms of section eleven (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section eleven (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate, in writing, with the Secretary of the Board, or may give evidence in person before the Board on the date and at the place of inspection or such other date and at such place as the Board may appoint: Provided that such written communication shall be in the hands of the Secretary of the Board not later than one month from the date hereof.

*All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria.*

H. MATTHEE,  
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 10th March, 1965.

10-17-24

#### NOTICE No. 89 OF 1965.

#### PROPOSED ESTABLISHMENT OF ATHOLL EXTENSION No. 16 TOWNSHIP.

It is hereby notified, in terms of section eleven of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that application has been made by Constance Lilian Ferguson for permission to lay out a township on the farm Syferfontein No. 51—I.R., District Johannesburg, to be known as Atholl Extension No. 16.

The proposed township is situated north of and abuts Atholl Extension No. 1 Township, east of and abuts Dennis Road.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Secretary, Townships Board, Room No. B221, Second Floor, Block B, Provincial Building, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

In terms of section eleven (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section eleven (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate, in writing, with the Secretary of the Board, or may give evidence in person before the Board on the date and at the place of inspection or such other date and at such place as the Board may appoint: Provided that such written communication shall be in the hands of the Secretary of the Board not later than one month from the date hereof.

*All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria.*

H. MATTHEE,  
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 10th March, 1965.

10-17-24

#### NOTICE No. 90 OF 1965.

#### PROPOSED ESTABLISHMENT OF KLERKSDÖRP EXTENSION No. 18 TOWNSHIP.

It is hereby notified, in terms of section eleven of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that application has been made by Myrahof Beleggings (Pty.),

dorp te stig op die plaas Elandsheuwel No. 402—I.P., distrik Klerksdorp, wat bekend sal wees as Klerksdorp Uitbreiding No. 18.

Die voorgestelde dorp lê suidoos van en grens aan dorp Kilkoppies Uitbreiding No. 1, oos en noord van en grens aan dorp Klerksdorp Uitbreiding No. 10.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperraad, Kamer No. B221, Tweede Vloer, Blok B, Provinciale Gebou, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Ingevolge artikel *elf* (4) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel *elf* (6) van die Ordonnansie kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, skriftelik met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree of persoonlik getuenis voor die Raad afle op die datum en plek van inspeksie, of op sodanige ander datum en plek as wat die Raad bepaal: Met dien verstande dat hierdie skrywe die Sekretaris van die Raad nie later nie as een maand na die datum hiervan moet bereik.

*Alle besware moet in duplo ingedien word, en gerig word aan die Sekretaris, Dorperraad, Posbus 892, Pretoria.*

H. MATTHEE,  
Sekretaris, Dorperraad.

Pretoria, 10 Maart 1965.

#### KENNISGEWING NO. 91 VAN 1965:

#### VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP SAKHROL UITBREIDING No. 1 (INDIËR).

Ingevolge artikel *elf* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, word hierby bekendgemaak dat die Stadsraad van Klerksdorp aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Dorpsgronde van Klerksdorp No. 424—I.P., distrik Klerksdorp, wat bekend sal wees as Sakhrol Uitbreiding No. 1 (Indiër).

Die voorgestelde dorp lê wes van en grens aan dorp Sakhrol (Indiër), noordoordwes van dorp Alabama (Kleurling).

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperraad, Kamer No. B221, Tweede Vloer, Blok B, Provinciale Gebou, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Ingevolge artikel *elf* (4) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel *elf* (6) van die Ordonnansie kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, skriftelik met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree of persoonlik getuenis voor die Raad afle op die datum en plek van inspeksie of op sodanige ander datum en plek as wat die Raad bepaal: Met dien verstande dat hierdie skrywe die Sekretaris van die Raad nie later nie as een maand na die datum hiervan moet bereik.

*Alle besware moet in duplo ingedien word, en gerig word aan die Sekretaris, Dorperraad, Posbus 892, Pretoria.*

H. MATTHEE,  
Sekretaris, Dorperraad.

Pretoria, 17 Maart 1965.

Ltd., for permission to lay out a township on the farm Elandsheuwel No. 402—I.P., District Klerksdorp, to be known as Klerksdorp Extension No. 18.

The proposed township is situated south-east of and abuts Wilkoppies Extension No. 1 Township, east and north of and abuts Klerksdorp Extension No. 10 Township.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection, at the Office of the Secretary, Townships Board, Room No. B221, Second Floor, Block B, Provincial Building, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

In terms of section *eleven* (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section *eleven* (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate, in writing, with the Secretary of the Board, or may give evidence in person before the board on the date and at the place of inspection or such other date and at such place as the Board may appoint: Provided that such written communication shall be in the hands of the Secretary of the Board not later than one month from the date hereof.

*All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria.*

H. MATTHEE,  
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 10th March, 1965.

10-17-24

#### NOTICE No. 91 OF 1965.

#### PROPOSED ESTABLISHMENT OF SAKHROL EXTENSION No. 1 (INDIAN) TOWNSHIP.

It is hereby notified, in terms of section *eleven* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that application has been made by the Town Council of Klerksdorp, for permission to lay out a township on the farm Townland of Klerksdorp No. 424—I.P., District Klerksdorp, to be known as Sakhrol Extension No. 1 (Indian).

The proposed township is situated west of and abuts Sakhrol (Indian) Township, north-north-west of Alabama (Coloured).

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection, at the office of the Secretary, Townships Board, Room No. B221, Second Floor, Block B, Provincial Buildings, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

In terms of section *eleven* (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section *eleven* (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate, in writing, with the Secretary of the Board, or may give evidence in person before the Board on the date and at the place of inspection or such other date and at such place as the Board may appoint: Provided that such written communication shall be in the hands of the Secretary of the Board not later than one month from the date hereof.

*All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria.*

H. MATTHEE,  
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 17th March, 1965.

10-17-24

## KENNISGEWING No. 92 VAN 1965.

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP  
MORNINGSIDE UITBREIDING No. 35.

Ingevolge artikel *elf* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, word hierby bekendgemaak dat Peter Petersen aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Zandfontein No. 42—I.R., distrik Johannesburg, wat bekend sal wees as Morningside Uitbreiding No. 35.

Die voorgestelde dorp lê noord van dorp Sandown, suidwes van en grens aan Rivonialaan, noordoos van en grens aan Westwegstuid by die aansluiting met Lowerweg.

Die aansoek met die betrokke plante, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. B221, Tweede Vloer, Blok B, Provinciale Gebou, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Ingevolge artikel *elf* (4) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel *elf* (6) van die Ordonnansie kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, skriftelik met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree of persoonlik getuenis voor die Raad afle op die datum en plek van inspeksie, of op sodanige ander datum en plek as wat die Raad bepaal: Met dien verstande dat hiedie skrywe die Sekretaris van die Raad nie later nie as een maand na die datum hiervan moet bereik.

*Alle besware moet in duplo ingedien word, en gerig word aan die Sekretaris Dorperaad, Posbus 892, Pretoria.*

H. MATTHEE,  
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 17 Maart 1965.

## KENNISGEWING No. 93 VAN 1965.

## PIËT RETIEF-DORPSAANLEGSKEMA No. 1/6.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van subartikel (1) van artikel *nege-en-dertig* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, bekendgemaak dat die Stadsraad van Piet Retief aansoek gedoen het om Piet Retief-dorpsaanlegskema No. 1, 1957 te wysig:

1. Deur die herindeling van Erwe Nos. 326-331 en 347-352 Blok T 2 van "een woonhuis op 13,000 vierkante voet" na "een woonhuis op 5,000 vierkante voet" om voorsiening te maak vir die oprigting van subekonomiese wonings.
2. Deur die herindeling van gedeeltes van Blok T 5, soos aangetoon op die kaart, van "een woonhuis op 13,000 vierkante voet" na "een woonhuis op 10,000 vierkante voet". Ook Blok T 7 van "Voorgestelde Openbare Oop Ruimte" na "Spesiale Woongebied" met 'n digtheid van "een woonhuis op 10,000 vierkante voet" om verdere uitbreiding van die woongebied te maak.
3. Voorgestelde Paaie Nos. 40, 41, 42, 43, 44, en 45 maak die onderverdeling van die betrokke erwe moontlik.
4. Deur die uitdrukking "in beide amptale" in te voeg na die uitdrukking "kennisgewing" waar dit vir die eerste keer voorkom in klousule 19 (a).

Verdere besonderhede van hierdie skema (wat Piet Retief-dorpsaanlegskema No. 1/6 genoem sal word) lê in die kantoor van die Stadsklerk van Piet Retief en in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. B222, Provinciale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, ter insae.

## NOTICE No. 92 OF 1965.

## PROPOSED ESTABLISHMENT OF MORNINGSIDE EXTENSION No. 35 TOWNSHIP.

It is hereby notified, in terms of section *eleven* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that application has been made by Peter Petersen, for permission to lay out a township on the farm Zandfontein No. 42—I.R., District Johannesburg, to be known as Morningside Extension No. 35.

The proposed township is situated north of Sandown Township, south-west of and abuts Rivonia Avenue, north-east of and abuts West Road South at its junction with Lower Road.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection, at the office of the Secretary, Townships Board, Room No. B221, Second Floor, Block B, Provincial Buildings, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

In terms of section *eleven* (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section *eleven* (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate, in writing, with the Secretary of the Board, or may give evidence in person before the Board on the date and at the place of inspection or such other date and at such place as the Board may appoint: Provided that such written communication shall be in the hands of the Secretary of the Board not later than one month from the date hereof.

*All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria.*

H. MATTHEE,  
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 17th March, 1965.

10-17-24

## NOTICE No. 93 OF 1965.

## PIËT RETIEF TOWN-PLANNING SCHEME No. 1/6.

It is hereby notified in terms of sub-section (1) of section *thirty-nine* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that the Town Council of Piet Retief has applied for Piet Retief Town-planning Scheme No. 1, 1957, to be amended:

1. By the rezoning of Erwé Nos. 326-331 and 347-352 Block T 2 from "one dwelling-house per 13,000 square feet" to "one dwelling-house per 5,000 square feet" to make provision for the erection of sub-economic dwellings.
2. By the rezoning of portions of Block T 5, as shown on the map, from "one dwelling-house per 13,000 square feet" to "one dwelling-house per 10,000 square feet. Also Block T 7 from "Proposed Public Open Space" to "Special Residential" with a density of "one dwelling-house per 10,000 square feet" to enable further expansion of the residential area."
3. Proposed Roads Nos. 40, 41, 42, 43, 44 and 45 enable the erven to be subdivided.
4. By the insertion of the expression "in both official languages" after the expression "notice" where it appears for the first time in clause 19 (a).

This amend will be known as Piet Retief Town-planning Scheme No. 1/6. Further particulars of the scheme are lying for inspection at the office of the Town Clerk, Piet Retief, and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room No. B222, Provincial Building Pretorius Street, Pretoria.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provincie*, d.w.s. op of voor 23 April 1965, die Sekretaris van die Dorperaad by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

H. MATTHEE,  
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 10 Maart 1965.

#### KENNISGEWING NO. 94 VAN 1965.

#### ROODEPOORT-MARAISBURG-DORPSAANLEG- SKEMA NO 1/27.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van sub- artikel (1) van artikel *nege-en-dertig* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, bekendgemaak dat die Stadsraad van Roodepoort aansoek gedoen het om Roodepoort-Maraisburg-dorpsaanlegskema No. 1, 1946, te wysig deur die insluiting van die ondergenoemde dorpsgedeeltes in die Roodepoort-Maraisburg-dorpsaanleg-skema:—

Witpoortjie;  
Lindhaven;  
Davidsonville;  
Roodepoort-Wes Uitbreiding No. 1;  
Horison Uitbreiding No. 1;  
Discovery Uitbreiding No. 5;  
Discovery Uitbreiding No. 6;  
Florida Lake;  
Florida Park;  
Florida Uitbreiding No. 4;  
Florida Uitbreiding No. 5;  
Florida Uitbreiding No. 9;

en die Skemaklousules ooreenkomsdig waar nodig te wysig.

Verdere besonderhede van hierdie skema (wat Roodepoort-Maraisburg-dorpsaanlegskema No. 1/27) genoem sal word, lê in die kantoor van die Stadsklerk van Roodepoort en in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. B222, Provinciale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, ter insae.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provincie*, d.w.s. op of voor 23 April, 1965, die Sekretaris van die Dorperaad by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

H. MATTHEE,  
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 17 Maart 1965.

#### KENNISGEWING NO. 95 VAN 1965.

#### CARLETONVILLE-DORPSAANLEGSKEMA.— WYSIGENDE SKEMA NO. 6.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van sub- artikel (1) van artikel *nege-en-dertig* van die Dorpe en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, bekendgemaak dat die Stadsraad van Carletonville aansoek gedoen het om Carletonville-dorpsaanlegskema, 1961, te wysig, deur Erwe Nos. 359 en 360, dorp Oberholzer, met Erf No. 361 te konsolideer sodat dit soneer kan word vir „Spesiale Gebruik” vir 'n blok woonstelle of woonhuis.

Verdere besonderhede van hierdie skema (Wat Carletonville-dorpsaanlegskema: Wysigende skema No. 6 genoem sal word) lê in die kantoor van die Stadsklerk

Every owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e. on or before the 23rd April 1965.

H. MATTHEE,  
Secretary, Townships Board.  
Pretoria, 10th March, 1965.

17-24-31

#### NOTICE NO. 94 OF 1965.

#### ROODEPOORT-MARAISBURG TOWN-PLANNING SCHEME NO. 1/27.

It is hereby notified in terms of sub-section (1) of section *thirty-nine* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that the City Council of Roodepoort has applied for Roodepoort-Maraisburg Town-planning Scheme No. 1, 1946, to be amended by the incorporation of the undermentioned townships in the Roodepoort Town-planning Scheme:—

Witpoortjie;  
Lindhaven;  
Davidsonville;  
Roodepoort-Wes Extension No. 1;  
Horison Extension No. 1;  
Discovery Extension No. 5;  
Discovery Extension No. 6;  
Florida Lake;  
Florida Park;  
Florida Extension No. 4;  
Florida Extension No. 5;  
Florida Extension No. 9;

and by the amendment of the Scheme Clauses accordingly where necessary.

This amendment will be known as Roodepoort-Maraisburg Scheme No. 1/27. Further particulars of the scheme are lying for inspection at the office of the Town Clerk, Roodepoort, and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room No. B222, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Every owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e. on or before the 23rd April, 1965.

H. MATTHEE,  
Secretary.

Pretoria, 17th March, 1965.

17-24-31

#### NOTICE NO. 95 OF 1965.

#### CARLETONVILLE TOWN-PLANNING SCHEME.— AMENDING SCHEME NO. 6.

It is hereby notified in terms of sub-section (1) of section *thirty-nine* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that the City Council of Carletonville has applied for Carletonville Town-planning Scheme, 1961, to be amended by the consolidation of Erven Nos. 359 and 360 with Erf No. 361, Oberholzer Township, so that it may be rezoned for “special use” for a block of flats or a dwelling-house.

The amendment will be known as Carletonville Town-planning Scheme: Amending Scheme No. 6. Further particulars of the scheme are lying for inspection at the

van Carletonville en in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. B222, Provinciale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria ter insae.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provinsie*, d.w.s. op of voor 23 April 1965, die Sekretaris van die Dorperaad by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

H. MATTHEE,  
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 17 Maart 1965.

#### KENNISGEWING NO. 96 VAN 1965.

#### JOHANNESBURG-DORPSAANLEGSKEMA.— WYSIGENDE SKEMA NO. 1/168.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van sub-artikel (1) van artikel *nege-en-dertig* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, bekendgemaak dat die Stadsraad van Johannesburg, aansoek gedoen het om Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1, 1946, te wysig deur die indeling van Standplase Nos. 1707, 1708, 1709 en 1710 (huurpag) 594, 595, 596 en 597 (vrypag), Johannesburg, naamlik die suidoostelike hoek van Pritchard- en Delversstraat, wat tans „algemeen“ in Hoogtestreek 1 is op sekere voorwaardes te verander ten einde voorbehouds-bepaling (1) in Tabel G van klousule 23 (a) ter syde te stel sodat die gebou hoër as die 59° lyn gebou kan word en die toelaatbare omvang oorskry kan word.

Verdere besonderhede van hierdie skema (wat Johannesburg-dorpsaanlegskema: Wysigende Skema No. 1/168 genoem sal word) lê in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. B222, Provinciale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, ter insae.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provinsie*, d.w.s. op of voor 23 April 1965, die Sekretaris van die Dorperaad by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

H. MATTHEE,  
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 17 Maart 1965.

#### KENNISGEWING NO. 97 VAN 1965.

#### JOHANNESBURG-DORPSAANLEGSKEMA No. 1/176.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van sub-artikel (1) van artikel *nege-en-dertig* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, bekendgemaak dat die Stadsraad van Johannesburg aansoek gedoen het om Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1, 1946, te wysig deur die indeling van Standplase Nos. 731 tot 733, Johannesburg, wat tans „algemene gebied“ in hoogtestreek 2, en Standplase Nos. 734/5, Johannesburg, wat tans „algemene besigheidsdoeleindes“ in hoogtestreek 1, naamlik die suidwestelike hoek van die kruising van Market- en Sauerstraat, is, op sekere voorwaardes te verander, sodat die gebou hoër as die 59° lyn gebou kan word, en die toelaatbare omvang oorskry kan word.

Verdere besonderhede van hierdie skema (wat Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1/176 genoem sal word) lê in die kantoor van die Stadsklerk van Johannesburg en in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. B222, Provinciale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, ter insae.

office of the Town Clerk, Carletonville, and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room No. B222, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Every owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e. on or before the 23rd April, 1965.

H. MATTHEE,  
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 17th March, 1965.

17-24-31

#### NOTICE NO. 96 OF 1965.

#### JOHANNESBURG TOWN-PLANNING SCHEME.— AMENDING SCHEME NO. 1/168.

It is hereby notified in terms of sub-section (1) of section *thirty-nine* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that the City Council of Johannesburg has applied for Johannesburg, Town-planning Scheme No. 1, 1946, to be amended by rezoning Stands Nos. 1707, 1708, 1709 and 1710 (leasehold); 594, 595, 596 and 597 (freehold), Johannesburg, being the south-east corner of Pritchard and Divers Streets, presently zoned "General" in Height Zone 1 to permit proviso (i) to Table G to clause 23 (a) to be waived and to permit the building to project above the 59° line and to permit greater bulk, subject to certain conditions.

This amendment will be known as Johannesburg Town-planning Scheme Amending Scheme No. 1/168. Further particulars of the scheme are lying for inspection at the office of the Town Clerk, Johannesburg, and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room No. B222, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Every owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e. on or before the 23rd April, 1965.

H. MATTHEE,  
Secretary, Township Board.

Pretoria, 17th March, 1965.

17-24-31

#### NOTICE NO. 97 OF 1965.

#### JOHANNESBURG TOWN-PLANNING SCHEME No. 1/176.

It is hereby notified in terms of sub-section (1) of section *thirty-nine* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that the City Council of Johannesburg has applied for Town-planning Scheme No. 1, 1946, to be amended by rezoning Stands Nos. 731 to 733, Johannesburg, at present zoned "General Area" in Height Zone 2, and Stands Nos. 734/5, Johannesburg, at present zoned "General Business" in Height Zone 1, being the south-western corner of the intersection of Market and Sauer Streets, to permit the building to project above the 59° height line and to permit a greater bulk on certain conditions.

This amendment will be known as Johannesburg Town-planning Scheme No. 1/176. Further particulars of the scheme are lying for inspection at the office of the Town Clerk, Johannesburg, and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room B222, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provincie*, d.w.s. op of voor 23 April 1965, die Sekretaris van die Dorperaad by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

H. MATTHEE,  
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 17 Maart 1965.

#### KENNISGEWING No. 98 VAN 1965.

#### KRUGERSDORP-DORPSAANLEGSKEMA No. 1/24.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van sub-artikel (1) van artikel *nege-en-dertig* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonansie, 1931, bekendgemaak dat die Stadsraad van Krugersdorp aansoek gedoen het om Krugersdorp-dorpsaanlegskema No. 1, 1946, soos volg te wysig:

1. Indeling van Standplaas No. 538 en 'n stuk aangrensende sanitasiesteeg, Burgershoop, vir algemene besighedsdoeleindes.
2. Indeling van die restant van Erf No. 234 en Gedeelte C van Erf No. 234 (Viljoenstraat 8 en 10), Distriksdorp, Krugersdorp, vir algemene woondoeleindes (woonstelregte); onderworpe aan sekere spesiale voorwaardes.
3. Indeling van Gedeelte 27 (Kaart No. A.1979/42) (bekend as „The Pines”), van die plaas Roodekrans No. 183—I.Q., distrik Krugersdorp, as 'n spesiale erf om toe te laat dat dit as 'n piekniek- en vakansieoord vir 'n karaavaanpark gebruik kan word.

Verdere besonderhede van hierdie skema (wat Krugersdorp-dorpsaanlegskema No. 1/24 genoem sal word) lê in die kantoor van die Stadskerk van Krugersdorp en in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. B222, Provinciale Gebou, Pretoriussstraat, ter insae.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provincie*, d.w.s. op of voor 23 April 1965, die Sekretaris van die Dorperaad by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

H. MATTHEE,  
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 10 Maart 1965.

#### KENNISGEWING No. 99 VAN 1965.

#### VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP BEDFORDVIEW UITBREIDING No. 98.

Ingevolge artikel *elf* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonansie, 1931, word hierby bekendgemaak dat mevrou Cynthia Alethea Thomson aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Elandsfontein No. 90—I.R., distrik Germiston, wat bekend sal wees as Bedfordview Uitbreiding No. 98.

Die voorgestelde dorp lê noordoos van die aansluiting van Riverweg met Edendaleweg, noordwes van en grens aan Edendaleweg, suidwes van Gilooly's Farm.

Die aansoek met die betrokke plante, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. B221, Tweede Vloer, Blok B, Provinciale Gebou, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Every owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e. or before the 23rd April, 1965.

H. MATTHEE,  
Secretary, Townships Board,  
Pretoria, 17th March, 1965.

17-24-31

#### NOTICE No. 98 OF 1965.

#### KRUGERSDORP TOWN-PLANNING SCHEME No. 1/24.

It is hereby notified in terms of sub-section (1) of section *thirty-nine* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that the Town Council of Krugersdorp has applied for Krugersdorp Town-planning Scheme No. 1, 1946, to be amended as follows:

1. Zoning of Stand No. 538 and adjoining portion of sanitary lane, Burgershoop, for general business purposes.
2. Zoning of remainder of Erf No. 234 and Portion C of Erf No. 234 (8 and 10 Viljoen Street), District Township, Krugersdorp, for general residential (flat right) purposes subject to certain special conditions.
3. Zoning of Portion 27 (Diagram No. A.1979/42) (known as "The Pines"), of the farm Roodekrans No. 183—I.Q., District Krugersdorp, as a special erf to permit its use as a picnic and holiday resort and for a caravan park.

This amendment will be known as Krugersdorp Town-planning Scheme No. 1/24. Further particulars of the scheme are lying for inspection at the office of the Town Clerk, Krugersdorp, and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room No. B222, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Every owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the ground thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e. on or before the 23rd April, 1965.

H. MATTHEE,  
Secretary, Townships Board,  
Pretoria, 10th March, 1965.

17-24-31

#### NOTICE No. 99 OF 1965.

#### PROPOSED ESTABLISHMENT OF BEDFORDVIEW EXTENSION No. 98 TOWNSHIP.

It is hereby notified, in terms of section *eleven* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that application has been made by Mrs. Cynthia Alethea Thomson for permission to lay out a township on the farm Elandsfontein No. 90—I.R., District of Germiston, to be known as Bedfordview Extension No. 98.

The proposed township is situated north-east of the intersection of River Road and Edendale Road, north-west of and abuts Edendale Road, south-west of Gilooly's Farm.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection, at the Office of the Secretary, Townships Board, Room No. B221, Second Floor, Block B, Provincial Building, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

Ingevolge artikel elf (4) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel elf (6) van die Ordonnansie kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, skriftelik met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree of persoonlik getuigenis voor die Raad afle op die datum en plek van inspeksie, of op sodanige ander datum en plek as wat die Raad bepaal: Met dien verstande dat hierdie skrywe die Sekretaris van die Raad nie later nie as een maand na die datum hiervan moet bereik.

*Alle besware moet in duplo ingedien word, en gerig word aan die Sekretaris, Dorperraad, Posbus 892, Pretoria.*

H. MATTHEE,  
Sekretaris, Dorperraad.

Pretoria, 17 Maart 1965.

#### KENNISGEWING NO. 100 VAN 1965.

#### VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP BEDFORDVIEW UITBREIDING No. 97.

Ingevolge artikel elf van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, word hierby bekendgemaak dat Beatrice Maud Dreyer aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Elandsfontein No. 90—I.R., distrik Germiston, wat bekend sal wees as Bedfordview Uitbreiding No. 97.

Die voorgestelde dorp lê suidwes van Gilooly's Farm, noord van en grens aan dorp Bedfordview Uitbreiding No. 38, suid van en grens aan Edendaleweg.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperraad, Kamer No. B221, Tweede Vloer, Blok B, Provinsiale Gebou, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Ingevolge artikel elf (4) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel elf (6) van die Ordonnansie kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, skriftelik met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree of persoonlik getuigenis voor die Raad afle op die datum en plek van inspeksie, of op sodanige ander datum en plek as wat die Raad bepaal: Met dien verstande dat hierdie skrywe die Sekretaris van die Raad nie later nie as een maand na die datum hiervan moet bereik.

*Alle besware moet in duplo ingedien word, en gerig word aan die Sekretaris, Dorperraad, Posbus 892, Pretoria.*

H. MATTHEE,  
Sekretaris, Dorperraad.

Pretoria, 17 Maart 1965.

#### KENNISGEWING NO. 101 VAN 1965.

#### VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP PIETERSBURG UITBREIDING No. 8.

Ingevolge artikel elf van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, word hierby bekendgemaak dat die Stadsraad van Pietersburg aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaase Doornkraal No. 680, Krugersburg No. 685 en Enkelbosch No. 683—L.S., distrik Pietersburg, wat bekend sal wees as Pietersburg Uitbreiding No. 8.

Die voorgestelde dorp lê noord van Pietersburg-spoorwegstasie, noord van en grens aan dorp Annadale, oos van die Sandriver.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperraad, Kamer No. B221, Tweede Vloer, Blok B,

In terms of section eleven (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section eleven (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate, in writing, with the Secretary of the Board, or may give evidence in person before the board on the date and at the place of inspection or such other date and at such place as the Board may appoint: Provided that such written communication shall be in the hands of the Secretary of the Board not later than one month from the date hereof.

*All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria.*

H. MATTHEE,  
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 17th March, 1965.

17-24-31

#### NOTICE NO. 100 OF 1965.

#### PROPOSED ESTABLISHMENT OF BEDFORDVIEW EXTENSION No. 97 TOWNSHIP.

It is hereby notified, in terms of section eleven of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that application has been made by Beatrice Maud Dreyer for permission to lay out a township on the farm Elandsfontein No. 90—I.R., District of Germiston, to be known as Bedfordview Extension No. 97.

The proposed township is situated south-west of Gilooly's Farm, north of and abuts Bedfordview Extension No. 38 Township, south of and abuts Edendale Road.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection, at the office of the Secretary, Townships Board, Room No. B221, Second Floor, Block B, Provincial Building, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

In terms of section eleven (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section eleven (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate, in writing, with the Secretary of the Board, or may give evidence in person before the Board on the date and at the place of inspection or such other date and at such place as the Board may appoint: Provided that such written communication shall be in the hands of the Secretary of the Board not later than one month from the date hereof.

*All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria.*

H. MATTHEE,  
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 17th March, 1965.

17-24-31

#### NOTICE NO. 101 OF 1965.

#### PROPOSED ESTABLISHMENT OF PIETERSBURG EXTENSION No. 8 TOWNSHIP.

It is hereby notified, in terms of section eleven of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that application has been made by the Town Council of Pietersburg for permission to lay out a township on the farms Doornkraal No. 680, Krugersburg No. 685 and Enkelbosch No. 683—L.S., District of Pietersburg, to be known as Pietersburg Extension No. 8.

The proposed township is situated north of Pietersburg Railway Station, north of and abuts Annadale Township, east of the Sandriver.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection, at the office of the Secretary, Townships Board, Room No.

25

Provinsiale Gebou, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Ingevolge artikel *elf* (4) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel *elf* (6) van die Ordonnansie kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, skriftelik met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree of persoonlik getuens voor die Raad afle op die datum en plek van inspeksie, of op sodanige ander datum en plek as wat die Raad bepaal: Met dien verstande dat hierdie skrywe die Sekretaris van die Raad nie later nie as een maand na die datum hiervan moet bereik.

*Alle besware moet in duplo ingedien word*, en gerig word aan die Sekretaris, Dorperraad, Posbus 892, Pretoria.

H. MATTHEE,  
Sekretaris, Dorperraad.

Pretoria, 17 Maart 1965.

#### KENNISGEWING No. 102 VAN 1965.

#### VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP BEDFORDVIEW UITBREIDING No. 99.

Ingevolge artikel *elf* van die Dorp- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, word hierby bekendgemaak dat Hermanus Karel Grobler en Zacharia Johannes de Beer Botha aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Elandsfontein No. 90—I.R., distrik Germiston, wat bekend sal wees as Bedfordview Uitbreiding No. 99.

Die voorgestelde dorp lê noordwes van en grens aan dorp Bedfordview Uitbreiding No. 18, suidwes van en-grens aan Kingsweg.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperraad, Kamer No. B221, Tweede Vloer, Blok B, Provinsiale Gebou, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Ingevolge artikel *elf* (4) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel *elf* (6) van die Ordonnansie kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, skriftelik met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree of persoonlik getuens voor die Raad afle op die datum en plek van inspeksie, of op sodanige ander datum en plek as wat die Raad bepaal: Met dien verstande dat hierdie skrywe die Sekretaris van die Raad nie later nie as een maand na die datum hiervan moet bereik.

*Alle besware moet in duplo ingedien word*, en gerig word aan die Sekretaris, Dorperraad, Posbus 892, Pretoria.

H. MATTHEE,  
Sekretaris, Dorperraad.

Pretoria, 17 Maart 1965.

#### KENNISGEWING No. 103 VAN 1965.

#### VOORGESTELDE WYSIGING VAN TITELVOORWAARDES VAN ERWE Nos. 2385, 2388 EN 2389, DORP JEPPESTOWN.

Hierby word bekendgemaak dat Helman Investments (Proprietary), Limited, ingevolge die bepalings van artikel *een* van die Wet op Opheffing van Beperkings in Dorpe, 1946, aansoek gedoen het om die wysiging van die titelvoorwaardes van Erwe Nos. 2385, 2388 en 2389, Dorp Jeppestown, distrik Johannesburg, ten einde dit moontlik te maak dat die erwe vir Algemene Woondoeleindes gebruik kan word.

B221, Second Floor, Block B, Provincial Building, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

In terms of section *eleven* (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section *eleven* (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate, in writing, with the Secretary of the Board, or may give evidence in person before the Board on the date and at the place of inspection or such other date and at such place as the Board may appoint: Provided that such written communication shall be in the hands of the Secretary of the Board not later than one month from the date hereof.

*All objections must be lodged in duplicate*, and addressed to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria.

H. MATTHEE,  
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 17th March, 1965.

17-24-31

#### NOTICE No. 102 OF 1965.

#### PROPOSED ESTABLISHMENT OF BEDFORDVIEW EXTENSION No. 99 TOWNSHIP.

It is hereby notified, in terms of section *eleven* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that application has been made by Hermanus Karel Grobler and Zacharia Johannes de Beer Botha for permission to lay out a township on the farm Elandsfontein No. 90—I.R., District of Germiston, to be known as Bedfordview Extension No. 99.

The proposed township is situated north-west of and abuts Bedfordview Extension No. 18 Township, south-west of and abuts Kings Road.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection, at the office of the Secretary, Townships Board, Room No. B221, Second Floor, Block B, Provincial Building, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

In terms of section *eleven* (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section *eleven* (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate, in writing, with the Secretary of the Board, or may give evidence in person before the Board on the date and at the place of inspection or such other date and at such place as the Board may appoint: Provided that such written communication shall be in the hands of the Secretary of the Board not later than one month from the date hereof.

*All objections must be lodged in duplicate*, and addressed to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria.

H. MATTHEE,  
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 17th March, 1965.

17-24-31

#### NOTICE No. 103 OF 1965.

#### PROPOSED AMENDMENT OF THE CONDITIONS OF TITLE OF ERVEN Nos. 2385, 2388 AND 2389, JEPPESTOWN TOWNSHIP.

It is hereby notified that application has been made by Helman Investments (Proprietary), Limited, in terms of section *one* of the Removal of Restrictions in Townships Act, 1946, for the amendment of the conditions of title of Erven Nos. 2385, 2388 and 2389, Jeppestown Township, District Johannesburg, to permit the erven being used for General Residential Purposes.

Die aansoek en die betrokke dokumente lê ter insae in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. B222, Blok B, Provinciale Gebou, Pretoriustraat, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Iedereen wat teen die toestaan van die aansoek beswaar wil maak of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, moet binne twee maande na die datum hiervan skriftelik met die Sekretaris van die Dorperaad by bovenmelde adres of Posbus 892, Pretoria, in verbinding tree.

H. MATTHEE,  
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 17 Maart 1965.

#### KENNISGEWING No. 104 VAN 1965.

#### VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP LEEUWDOORNSSTAD UITBREIDING NO. 1 (NYWERHEID).

Ingevolge artikel elf van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, word hierby bekendgemaak dat die Dorpsraad van Leeudoringstad aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Wildebeestkuil No. 59—H.P., distrik Wolmaransstad, wat bekend sal wees as Leeuwdoornsstad Uitbreiding No. 1 (Nywerheid).

Die voorgestelde dorp lê suidoos van Leeuwdoornsstad Spoerwegstasie, suidoos van en grens aan dorp Leeuwdoornsstad.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. B221, Tweede Vloer, Blok B, Provinciale Gebou, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Ingevolge artikel elf (4) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel elf (6) van die Ordonnansie kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, skriftelik met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree of persoonlik getuens voor die Raad afle op die datum en plek van inspeksie, of op sodanige ander datum en plek as wat die Raad bepaal: Met dien verstande dat hierdie skrywe die Sekretaris van die Raad nie later nie as een maand na die datum hiervan moet bereik.

*Alle besware moet in duplo ingedien word, en gerig word aan die Sekretaris, Dorperaad, Posbus 892, Pretoria.*

H. MATTHEE,  
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 17 Maart 1965.

#### KENNISGEWING NO. 105 VAN 1965.

#### VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP VAN DYK UITBREIDING NO. 1.

Ingevolge artikel elf van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, word hierby bekendgemaak dat Johannesburg Consolidated Investment Co., Ltd., aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Leeuwpoort No. 113—I.R., distrik Boksburg, wat bekend sal wees as Van Dyk Uitbreiding No. 1.

Die voorgestelde dorp lê oos van die Boksburg-Heidelbergpad, noord van en grens aan North Boundaryweg, suidwes van en grens aan Van Dykweg.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. B221, Tweede Vloer, Blok B, Provinciale Gebou, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

The application and the relative documents are open for inspection at the office of the Secretary of the Townships Board, Room No. B222, Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

Any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate in writing with the Secretary of the Townships Board, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, within a period of two months from the date hereof.

H. MATTHEE,  
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 17th March, 1965.

17-24-31

#### NOTICE No. 104 OF 1965.

#### PROPOSED ESTABLISHMENT OF LEEUWDOORNSSTAD EXTENSION NO. 1 (INDUSTRIAL) TOWNSHIP.

It is hereby notified, in terms of section eleven of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that application has been made by the Village Council of Leeudoringstad, for permission to lay out a township on the farm Wildebeestkuil No. 59—H.P., District Wolmaransstad, to be known as Leeuwdoornsstad Extension No. 1 (Industrial) Township.

The proposed township is situated south-east of Leeuwdoornsstad Railway Station, south-east of and abuts Leeuwdoornsstad Township.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection, at the office of the Secretary, Townships Board, Room No. B221, Second Floor, Block B, Provincial Building, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

In terms of section eleven (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section eleven (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate, in writing, with the Secretary of the Board, or may give evidence in person before the board on the date and at the place of inspection or such other date and at such place as the Board may appoint: Provided that such written communication shall be in the hands of the Secretary of the Board not later than one month from the date hereof.

*All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria.*

H. MATTHEE,  
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 17th March, 1965.

17-24-31

#### NOTICE No. 105 OF 1965.

#### PROPOSED ESTABLISHMENT OF VAN DYK EXTENSION NO. 1 TOWNSHIP.

It is hereby notified, in terms of section eleven of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that application has been made by Johannesburg Consolidated Investment Co., Ltd., for permission to lay out a township on the farm Leeuwpoort No. 113—I.R., District Boksburg, to be known as Van Dyk Extension No. 1.

The proposed township is situated east of the Boksburg-Heidelberg Road, north of and abuts North Boundary Road, south-west of and abuts Van Dyk Road.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection, at the office of the Secretary, Townships Board, Room No. B221, Second Floor, Block B, Provincial Building, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

Ingevolge artikel elf (4) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel elf (6) van die Ordonnansie kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, skriftelik met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree of persoonlik getuens voor die Raad afê op die datum en plek van inspeksie, of op sodanige ander datum en plek as wat die Raad bepaal: Met dien verstande dat hierdie skrywe die Sekretaris van die Raad nie later nie as een maand na die datum hiervan moet bereik.

*Alle besware moet in duplo ingedien word, en gerig word aan die Sekretaris, Dorperaad, Posbus 892, Pretoria.*

H. MATTHEE,  
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 17 Maart 1965.

#### KENNISGEWING NO. 106 VAN 1965.

#### VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP NORTHCLIFF PARK.

Ingevolge artikel elf van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, word hierby bekendgemaak dat Hendrik Christoffel Stander, aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Weltevreden No. 202—I.Q., distrik Roodepoort, wat bekend sal wees as Northcliff Park.

Die voorgestelde dorp lê suidoos van en grens aan dorp Berario, wes van en grens aan dorp "Northcliff Uitbreiding No. 2, noordwes van dorp Northcliff Uitbreiding No. 6 en grens aan Weltevredenweg.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. B221, Tweede Vloer, Blok B, Provinciale Gebou, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Ingevolge artikel elf (4) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel elf (6) van die Ordonnansie kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, skriftelik met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree of persoonlik getuens voor die Raad afê op die datum en plek van inspeksie, of op sodanige ander datum en plek as wat die Raad bepaal: Met dien verstande dat hierdie skrywe die Sekretaris van die Raad nie later nie as een maand na die datum hiervan moet bereik.

*Alle besware moet in duplo ingedien word, en gerig word aan die Sekretaris, Dorperaad, Posbus 892, Pretoria.*

H. MATTHEE,  
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 17 Maart 1965.

#### KENNISGEWING NO. 107 VAN 1965.

#### JOHANNESBURG-DORPSAANLEGSKEMA No. 1/175.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van sub- artikel (1) van artikel nege-en-dertig van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, bekendgemaak dat die Stadsraad van Johannesburg aansoek gedoen het om Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1, 1946, te wysig deur die indeling van Standplaas No. 70, Linksfield Ridge Uitbreiding No. 1, naamlik Linksfieldrylaan 79, op sekere voorwaardes van „Spesiale Woon“ na „Algemene Woon“ te verander.

In terms of section eleven (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section eleven (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate, in writing, with the Secretary of the Board, or may give evidence in person before the board on the date and at the place of inspection or such other date and at such place as the Board may appoint: Provided that such written communication shall be in the hands of the Secretary of the Board not later than one month from the date hereof.

*All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria.*

H. MATTHEE,  
Secretary, Townships Board.

Pretoria 17th March, 1965.

17-24-31

#### NOTICE NO. 106 OF 1965.

#### PROPOSED ESTABLISHMENT OF NORTHCLIFF PARK TOWNSHIP.

It is hereby notified, in terms of section eleven of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that application has been made by Hendrik Christoffel Stander, for permission to lay out a township on the farm Weltevreden No. 202—I.Q., District Roodepoort, to be known as Northcliff Park.

The proposed township is situated south-east of and abuts Berario Township, west of and abuts Northcliff Extension No. 2 Township, north-west of Northcliff Extension No. 6 Township and abuts Weltevreden Road.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection at the Office of the Secretary, Townships Board, Room No. B221, Second Floor, Block B, Provincial Building, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

In terms of section eleven (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section eleven (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate, in writing, with the Secretary of the Board, or may give evidence in person before the board on the date and at the place of inspection or such other date and at such place as the Board may appoint: Provided that such written communication shall be in the hands of the Secretary of the Board not later than one month from the date hereof.

*All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria.*

H. MATTHEE,  
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 17th March, 1965.

17-24-31

#### NOTICE NO. 107 OF 1965.

#### JOHANNESBURG TOWN-PLANNING SCHEME No. 1/175.

It is hereby notified, in terms of sub-section (1) of section thirty-nine of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that the City Council of Johannesburg has applied for Johannesburg Town-planning Scheme No. 1, 1946, to be amended by rezoning Stand No. 70, Linksfield Ridge Extension No. 1 Township, being 79 Linksfield Drive, from "Special Residential" to "General Residential" on certain conditions.

Verdere besonderhede van hierdie skema (wat Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1/175 genoem sal word) lê in die kantoor van die Stadsklerk van Johannesburg en in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. B222, Provinciale Gebou, Pretoriëstraat, Pretoria, ter insae.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provinsie*, d.w.s. op of voor 30 April 1965, die Sekretaris van die Dorperaad by bovenmelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

H. MATTHEE,  
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 17 Maart 1965.

#### KENNISGEWING NO. 108 VAN 1965.

#### JOHANNESBURG-DORPSAANLEGSKEMA.— WYSIGENDE SKEMA NO. 1/165.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van subartikel (1) van artikel *nege-en-dertig* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931 bekendgemaak dat die Stadsraad van Johannesburg aansoek gedoen het om Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1, 1946, te wysig deur die indeling van Standplaas No. 343, Emmerantia-uitbreiding No. 1, geleë by Barry Hertzoglaan 149, naamlik die noord-westelike hoek van Luzisteeg en Barry Hertzoglaan, wat tans „spesiale woondoeleindes” is, op sekere voorwaardes na „algemene besigheidsdoeleindes” te verander sodat die drankwinkel groter gemaak kan word.

Verdere besonderhede van hierdie skema (wat Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1/165 genoem sal word) lê in die kantoor van die Stadsklerk van Johannesburg en in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. B222, Provinciale Gebou, Pretoriëstraat, Pretoria, ter insae.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provinsie*, d.w.s. op of voor 30 April 1965, die Sekretaris van die Dorperaad by bovenmelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

H. MATTHEE,  
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 17 Maart 1965.

#### TENDERS.

*L.W.*—Tenders wat voorheen gepubliseer is en waarvan die sluitingsdatums nog nie verstrekke is nie, word nie in hierdie kennisgewing herhaal nie. Tenders word normaalweg 3-5 weke voor die sluitingsdatum gepubliseer.

#### TRANSVAALSE PROVINSIALE ADMINISTRASIE.

#### TENDERS.

Tenders vir die volgende dienste/voorrade/verkope word ingewag. (Tensy dit in die uiteensetting anders aangegee word, word tenders vir voorrade bedoel):—

Tender No.	Beskrywing van tender.	Sluitings-datum.
P.F.T. 3/65	Verskaffing van onderstelle vir biblioteekwaens	23/4/65
P.F.T. 4/65	Radiotelefoonsender / ontvanger-toestelle (Walkie Talkie)	23/4/65
P.F.T. 5/65	Verkoop van oortollige en/of ondienbare motorvoertuie	23/4/65
W.F.T.B. 96/65	Ridgeway Primary School: Elektriese installasie	2/4/65

This amendment will be known as Johannesburg Town-planning Scheme No. 1/175. Further particulars of the scheme are lying for inspection at the office of the Town Clerk, Johannesburg, and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room No. B222, Provincial Building, Pretoria Street, Pretoria.

Every owner or occupier of immovable property, situate within the area to which the scheme applies, shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e. on or before the 30th April, 1965.

H. MATTHEE,  
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 17th March, 1965.

17-24-31

#### TENDERS.

*N.B.*—Tenders previously published and where the closing dates have not yet passed, have not been repeated in this notice. Tenders are normally published 3-5 weeks before the closing date.

#### TRANSVAAL PROVINCIAL ADMINISTRATION.

#### TENDERS.

Tenders are invited for the following services/supplies/sales. (Unless otherwise indicated in the description tenders are for supplies):—

Tender No.	Description of Tender.	Closing Date.
P.F.T. 3/65	Supply of chassis for book vans....	23/4/65
P.F.T. 4/65	Radio telephone transmitter/receiver (Walkie Talkie) sets	23/4/65
P.F.T. 5/65	Sale of redundant and/or unserviceable motor vehicles	23/4/65
W.F.T.B. 96/65	Ridgeway Primary School: Electrical installation	2/4/65

## BELANGRIKE OPMERKINGS.

1. Die betrokke tenderdokumente, met inbegrip van die amptelike tendervorms van die Administrasie, is op aanvraag by die onderstaande adresse verkrygbaar. Sodanige dokumente asmede enige tender/kontrakvoorraad wat nie in die tenderdokumente opgeneem is nie, is ook by die genoemde adresse vir inspeksie verkrybaar:—

Tender-verwysing.	Posadres te Pretoria.	Kantoor in Nuwe Provinciale Gebou, Pretoria.			
		Kamer-no.	Blok.	Verdieping	Telefoonno., Pretoria.
H.A....	Direkteur van Hospitaaldiensste, Privaatsak 221	A867	A	8	89401 89251
H.B....	Direkteur van Hospitaaldiens-	A846	A	8	89202/3

## IMPORTANT NOTES.

1. The relative tender documents, including the Administration's official tender forms, are obtainable on application from the relative addresses indicated below. Such documents and any tender/contract conditions not embodied in the tender documents are also available for inspection at the said addresses:—

Tender Ref.	Postal Address, Pretoria.	Office in New Provincial Building, Pretoria.			
		Room No.	Block.	Floor.	Phone No., Pretoria.
H.A....	Director of Hospital Services, Private Bag 221	A867	A	8	(89401) (89251)
H.B....	Director of Hospital Services, Private Bag 221	A846	A	8	89202/3
H.C....	Director of Hospital Services, Private Bag 221	A848	A	8	89206
H.D....	Director of Hospital Services, Private Bag 221	A840	A	8	89208/9
H.W....	Director of Hospital Services, Private Bag 221	A901	A	9	89356
P.F.T...	Provincial Secretary (Purchases and Supplies), P.O. Box 383	A1119	A	11	80965
R.F.T....	Director, Transvaal Roads Department, P.O. Box 1906	D518	D	5	89184
T.E.D...	Director, Transvaal Education Department, Private Bag 269	A463	A	4	80655
T.O.D...	Director, Transvaal Education Department, Private Bag 269	A470	A	4	80651
W.F.T...	Director, Transvaal Department of Works, Private Bag 228	C109	C	1	80675
W.F.T.B.	Director, Transvaal Department of Works, Private Bag 228	CM7	C	M	80306

2. The Administration is not bound to accept the lowest or any tender and reserves the right to accept a portion of a tender.

3. In the case of each W.F.T.B. tender the tenderer must pay a deposit of R4 before he will be supplied with the tender documents. Such deposit must be in the form of cash, a bank initialed cheque, or a departmental standing deposit receipt (R10). The said deposit will be refunded if a bona fide tender is received from the tenderer or if the tender documents including plans, specifications and bills of quantities are returned by the tenderer with 14 days after the closing date of the tender to the relative address shown in note 1 above.

4. All tenders must be submitted on the Administration's official tender forms.

5. Each tender must be submitted in a separate sealed envelope addressed to the Chairman, Transvaal Provincial Tender Board, P.O. Box 1040, Pretoria, and must be clearly superscribed to show the tenderer's name and address, as well as the number, description and closing date of the tender. Tenders must be in the hands of the Chairman by 11 a.m. on the closing date indicated above.

6. If tenders are delivered by hand, they must be deposited in the Formal Tender Box at the Enquiry Office, in the foyer of the New Provincial Building, at the Pretorius Street, main public entrance (near Bosman Street corner), Pretoria, by 11 a.m. on the closing date.

3. In die geval van iedere W.F.T.B.-tender, moet die tenderaar 'n deposito van R4 stort alvorens hy van die tenderdokumente voorsien sal word. Sodanige deposito moet in kontantgeld wees, 'n tuk deur die bank geparafeer of 'n departementelegeorderkwitantie (R10). Genoemde depositobedrag sal terugbetaal word as 'n bona fide-inkrywing van die tenderaar ontvang word of as die tenderdokumente, met inbegrip van planne, spesifikasies en hoeveelheidslyste, binne 14 dae na die sluitingsdatum van die tender deur die tenderaar teruggestuur word na die betrokke adres in opmerking 1 hierbo aangetoon.

4. Alle tenders moet op die amptelike tendervorms van die Administrasie voorgelê word.

5. Iedere inkrywing moet in 'n afsonderlike versëelde koevert ingedien word, geadresseer aan die Voorsitter, Die Transvaalse Provinciale Tenderraad, Posbus 1040, Pretoria, en moet duidelik van 'n opskrif voorsien wees ten einde die tenderaar se naam en adres aan te toon asook die nommer, beskrywing en sluitingsdatum van die tender. Inkrywings moet teen 11 v.m. op die sluitingsdatum hierbo aangetoon, in die Voorsitter se hande wees.

6. Indien inkrywings per hand ingedien word, moet hulle teen 11 v.m. op die sluitingsdatum in die Formele Tenderbus geplaas wees by die navraagkantoor in die voorportaal van die nuwe Provinciale Gebou, by die hoofingang aan Pretoriusstraat se kant (naby die hoek van Bosmanstraat), Pretoria.

## STADSRAAD VAN PRETORIA.

KONSEP-DORPSAANLEGSKEMA  
No. 1/9.

Ooreenkomsdig Regulasie 15 uitgevaardig in gevolg die bepalings van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, No. 11 van 1931, soos gewysig, word hiermee kennis gegee dat die Stadsraad van Pretoria in opdrag van die Dorperaad in gevolg Artikel 46bis van gemelde Ordonnansie, Konsep-dorpsaanlegskema No. 1/9 opgestel het om die Pretoria-Noord Dorpsaanlegskema No. 1/1960, te wysig.

Die bogemelde Konsepkema maak voor-siening vir die wysiging van die kaart soos aangetoon op Kaart No. 3, Skema No. 1/9, deur die herbestemming van die resterende gedeelte van Erf No. 966, Pretoria-Noord, geleë op die hoek van De Beerstraat en Parklaan, van „Spesiale Woon“ na „Algemene Besigheid“.

Die Konsepkema en Kaart No. 1 sal vir 'n tydperk van ses weke vanaf 3 Maart 1965, gedurende die gewone diensure in die Kantoor van die Direkteur van Stadsbeplanning en Argitektuur, Kamer No. 416, Van der Stelgebou, Pretoriussstraat, en te Kamer No. 33, Stadhuis, Paul Krugerstraat, Pretoria, ter insae lê.

Enige besware of vertoë desbetreffend moet skriftelik, voor of op Woensdag, 14 April 1965, by die Stadsklerk, Posbus 440, Pretoria, ingedien wees.

HILMAR RODE,  
Stadsklerk.

25 Februarie 1965.

(Kennisgewing No. 57/1965.)

## CITY COUNCIL OF PRETORIA.

## DRAFT AMENDING TOWN-PLANNING SCHEME No. 1/9.

Notice is hereby given, in terms of Regulation 15, promulgated under the provisions of the Townships and Town-planning Ordinance, No. 11 of 1931, as amended, that the City Council of Pretoria has, in accordance with a directive from the Townships Board in terms of Section 46 bis of the said Ordinance, prepared draft amending Town-planning Scheme No. 1/9 to amend the Pretoria North Town-planning Scheme No. 1/1960:

The above Draft Scheme provides for the amendment of the map as shown on Map No. 3, Scheme No. 1/9, by the rezoning of the remaining extent of Erf No. 966, Pretoria North, situated at the intersections of Park Avenue and De Beer Street, from "Special Residential" to "General Business".

The Draft Scheme and Map No. 1 will be open for inspection at the Office of the Director of Town-planning and Architecture, Room No. 416, Van der Stel Buildings, Pretorius Street, and at Room No. 33, New City Hall, Paul Kruger Street, Pretoria, for a period of six weeks from the 3rd March, 1965, during the normal office hours.

Any objections or representations with regard thereto should be submitted, in writing, to the Town Clerk, P.O. Box 440, Pretoria, on or before Wednesday, 14th April, 1965.

HILMAR RODE,  
Town Clerk.

25th February, 1965.

(Notice No. 57/1965.) 182-3-10-17

## STADSRAAD VAN VOLKSRUST.

## VERVREEMDING VAN GROND.

Kennisgewing geskied hiermee, in gevolg die bepalings van Artikel 79 (18) (b) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, dat, onderhewig aan die goedkeuring van die Administrateur, die Stadsraad van voorneme is om 'n gedeelte, groot 16.5 akker, van die Dorpsgronde, geleë ten weste van die Golfbaan, aan Amajuba Landgoed (Edms.), Bpk., te verkoop teen R100 per morg, vir die oprigting van 'n behuisingskema.

'n Plan wat die voorgestelde perseel aantoon, lê ter insae by die kantoor van ondergetekende gedurende gewone kantoorure.

Skriftelike beswaar teen die Stadsraad se voorneme moet by ondergetekende ingedien word nie later nie as 12 middag, op Vrydag, 9 April 1965.

G. J. ERASMUS,  
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,  
Posbus 48,  
Volksrust, 10 Maart 1965.  
(Kennisgewing No. 4/1965.)

## TOWN COUNCIL OF VOLKSRUST.

## ALIENATION OF LAND.

Notice is hereby given, in terms of Section 79 (18) (b) of the Local Government Ordinance, 1939, that it is the intention of the Town Council, subject to the approval of the Administrator, to sell a portion of the Town Lands, in extent 16.5 acre, situated to the west of the Golf Course, to the Amajuba Landgoed (Edms.), Bpk., at a price of R100 per morgen, for the erection of a housing scheme.

A plan showing the proposed site may be inspected at the office of the undersigned during normal office hours.

Objections to the proposal of the Town Council must be lodged, in writing, with the undersigned not later than 12 noon, on Friday, the 9th April, 1965.

G. J. ERASMUS,  
Town Clerk.

Municipal Offices,  
P.O. Box 48,  
Volksrust, 10th March, 1965.  
(Notice No. 4/1965.) 192-10-17-24

## STADSRAAD VAN PRETORIA.

KONSEP-DORPSAANLEGSKEMA  
No. 37.

Ooreenkomsdig Regulasie 15 uitgevaardig in gevolg die bepalings van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, No. 11 van 1931, soos gewysig, word hiermee kennis gegee dat die Stadsraad van Pretoria van voorneme is om die Pretoria-dorpsaanlegskema, 1960, te wysig deur die voorstelle wat in konsep wysigende Dorpsaanlegskema No. 37 vervat is, te aanvaar.

Die bogemelde Konsepkema maak voor-siening vir die wysiging van die kaart soos aangetoon op Kaart No. 3, Skema No. 37, deur die herbestemming van 'n gedeelte van die resterende gedeelte van die plaas Waterkloof No. 378-J.R., Distrik Pretoria, van „Landbou“ na „Spesiale Woon“ met 'n digtheid van een woonhuis per 15,000 vierkante voet.

Die grond grens aan die suidelike grens van die dorp Waterkloof en strek suid tot aan die Voortrekkerhoogte—Cullinanpad.

Die Konsepkema en Kaart No. 1 sal vir 'n tydperk van ses weke vanaf 3 Maart 1965, gedurende die gewone diensure in die Kantoor van die Direkteur van Stadsbeplanning en Argitektuur, Kamer No. 416, Van der Stelgebou, Pretoriussstraat, en te Kamer No. 33, Stadhuis, Paul Krugerstraat, Pretoria, ter insae lê.

Enige besware of vertoë desbetreffend moet skriftelik, voor of op Woensdag, 14 April 1965, by die Stadsklerk, Posbus 440, Pretoria, ingedien wees.

HILMAR RODE,  
Stadsklerk.

25 Februarie 1965.  
(Kennisgewing No. 60/1965.)

## CITY COUNCIL OF PRETORIA.

DRAFT TOWN-PLANNING SCHEME  
No. 37.

Notice is hereby given, in terms of Regulation 15, promulgated under the pro-visions of the Townships and Town-plan-

ning Ordinance, No. 11 of 1931, as amended, that the City Council of Pretoria intends to amend the Pretoria Town-planning Scheme, 1960, by adopting the proposals contained in draft amending Town-planning Scheme No. 37.

The above Draft Scheme provides for the amendment of the map as shown on Map No. 3, Scheme No. 37, by the rezoning of a portion of the remaining extent of portion of the farm Waterkloof No. 378—J.R., District of Pretoria, from "Agricultural" to "Special Residential" with a density of one dwelling-house per 15,000 square feet.

The land abuts on the southern boundary of Waterkloof Ridge Township and extends south to the Voortrekkerhoogte—Cullinan road.

The Draft Scheme and Map No. 1 will be open for inspection at the Office of the Director of Town-planning and Architecture, Room No. 416, Van der Stel Buildings, Pretorius Street, and at Room No. 33, New City Hall, Paul Kruger Street, Pretoria, for a period of six weeks from the 3rd March, 1965, during the normal office hours.

Any objections or representations with regard thereto should be submitted, in writing, to the Town Clerk, P.O. Box 440, Pretoria, on or before Wednesday, 14th April, 1965.

HILMAR RODE,  
Town Clerk.  
25th February, 1965.  
(Notice No. 60/1965.) 183-3-10-17

## STAD JOHANNESBURG.

## VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE JOHANNESBURGSE DORPSAANLEGSKEMA, NO. 1 (WYSIGINGSKEMA NO. 149/65).

(Kennisgewing ingevolge die bepalings van Artikel 35 van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931.)

Die Stadsraad van Johannesburg is voor-nemens om sy Dorpsaanlegskema No. 1 te wysig deur die indeling van al die standplose wat vir „algemene besigheidsdoeleindes“ ingedeel is in die voorstad Newclare, met uitsondering van Standplose Nos. 155, 190, 378, 379, 411, 552 en 571, na „algemene woondoeleindes“ te verander.

Besonderhede van hierdie wysiging lê ses weke lank met ingang van ondergenoemde datum in Kamer No. 423, Stadhuis, Johannesburg, ter insae.

Alle bewoners of eienaars van vaste eiendom wat geleë is binne die gebied waarop die Skema van toepassing is, kan teen die wysiging beswaar opper en moet die Klerk van die Raad te eniger tyd gedurende die ses weke waarin die besonderhede ter insae lê, skriftelik van hulle besware en die redes daarvoor verwittig.

ROSS BLAINE,  
Klerk van die Raad.  
Stadhuis,  
Johannesburg, 3 Maart 1965.

## CITY OF JOHANNESBURG.

## PROPOSED AMENDMENT TO JOHANNESBURG TOWN-PLANNING SCHEME No. 1 (AMENDING SCHEME No. 149/65).

(Notice in terms of Section 35 of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931.)

The City Council of Johannesburg proposes to amend its Town-planning Scheme No. 1, by rezoning all the stands zoned "General Business" in the township of Newclare, with the exception of Stands Nos. 155, 190, 378, 379, 411, 552 and 571, to "General Residential".

Particulars of this amendment are open for inspection at Room No. 423, Municipal Offices, Johannesburg, for a period of six weeks, from the undermentioned date.

Every occupier or owner of immovable property situate within the area to which the Scheme applies has the right to object to the amendment and may inform the Clerk of the Council, in writing, of such objection and the grounds thereof at any time during the six weeks the particulars are open for inspection.

ROSS BLAINE,  
Clerk of the Council.

Municipal Offices,  
Johannesburg, 3rd March, 1965.  
189-3-10-17

#### STADSRAAD VAN RUSTENBURG.

#### VOORGESTELDE WYSIGENDE DORPSAANLEGSKEMA No. 1/9.

Kennis word gegee kragtens Regulasié 15, uitgevaardigd kragtens die bepalings van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, No. 11 van 1931, soos gewysig, dat die Stadsraad van Rustenburg voorneemens is om sy Dorpsaanlegskema No. 1/55, soos gewysig, te wysig, deur die voorstelle wat in die konsep wysigende Dorpsaanlegskema No. 1/9 vervat is, te aanvaar.

Die Konsepskema maak voorsiening vir die wysiging van die kaart soos aangegetou op Kaart No. 1, Skema No. 1/9, deur die digtheid ten opsigte van Erwe Nos. 633, 653, 673, 635, 655, 675, 551, 552 en 553 te bepaal tot 1 woning per 5,000 vierkante voet, vir die oprigting van sub-economiese wonings, en die dienooreenkomslike wysiging van Tabel 'G' van Artikel 19 van Skema No. 1/1955, soos gewysig.

Die Konsepskema en Kaart No. 1 sal vir 'n tydperk van ses weke vanaf 26 Februarie 1965, gedurende gewone kantoorure in Kamer No. 2, Stadhuis, Rustenburg, ter insae lê.

Enige beswaar of vertoe betreffende bestaande moet skriftelik voor 13 April 1965, by ondergetekende ingedien word.

F. E. MARX,  
Stadsklerk.

Stadhuis,  
Rustenburg, 18 Februarie 1965.  
(Kennisgewing No. 9/1965.)

#### TOWN COUNCIL OF RUSTENBURG.

#### PROPOSED AMENDING TOWN-PLANNING SCHEME No. 1/9.

Notice is hereby given, in terms of Regulation 15, promulgated under the provisions of the Townships and Town-planning Ordinance, No. 11 of 1931, as amended, that the Town Council intends to amend the Rustenburg Town-planning Scheme, No. 1/1955, as amended, by adopting the proposals contained in the Draft Amending Town-planning Scheme No. 1/9.

This Draft Scheme provides for the amendment of the map as shown on Map No. 1, Scheme No. 1/9, by determining the density zone in respect of Erwe Nos. 633, 653, 673, 635, 655, 675, 551, 552 and 553 to 1 dwelling per 5,000 square feet for the erection of Sub-economic dwellings and amendment of Tabel 'G' of Section 19 of the Scheme No. 1/1955, as amended.

The Draft Scheme and Map No. 1 will be open for inspection in Room No. 2, Town Hall, Rustenburg, during ordinary office hours for a period of six weeks from 26th February, 1965.

Any objections or representations regarding the above should be submitted, in writing, to the undersigned before 13th April, 1965.

F. E. MARX,  
Town Clerk.

Town Hall,  
Rustenburg, 18th February, 1965.  
(Notice No. 9/1965.)

182-3-10-17

#### STADSRAAD VAN ZEERUST.

#### VOORGESTELDE WYSIGING VAN DORPSAANLEGSKEMA No. 1/2.

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die Dorpe- en Dorpsaanlegregulasié kragtens Ordonnansie No. 11 van 1931, soos gewysig, dat die Stadsraad van Zeerust van voorneemens is om sy Dorpsaanlegskema No. 1 van 1958, goedgekeur kragtens Administrateursproklamasie No. 334 van 31 Desember 1958, soos gewysig, hiermee verder soos volg te wysig en te verander:

1. Deur die indeling van die verskillende gebruik in die Groepsgebied vir Kleurlinge, en deur die wysiging van die breedte en posisie van Voorgestelde Pad No. 16.
2. Deur die herindeling van die gebied tussen die Provinciale Pad No. P2/1 en die voorgestelde nuwe Indiërgebied van "onbepaald" na "Municipal", om te verseker dat 'n buffer tussen die Indiërgebied en die Woongebied geskep word en dus te voldoen aan die aanbeveling van die Departement van Gemeenskapsbou.
3. Deur die herindeling van Gedeelte B van Blok 2, Gedeelte 1/A, Gedeelte A en Gedeelte B van Blok 3, gedeelte van die restant van Blok 4, en Erwe Nos. 7, 35, 39, 40 en 63, Zeerust Dorp, van "Spesiale Woongebied" met 'n digtheid van een woonhuis op 10,000 vierkante voet na "Algemene Besigheid" as 'n uitbreiding van die bestaande Besigheidsgebied. Die boulyne word voorsien omdat die strate nou is.
4. Erwe Nos. 478, 483, 484 en 489, Burgerregerwe, word heringedeel van "Spesiale Woongebied" met 'n digtheid van een woonhuis op 15,000 vierkante voet, na "Algemene Nywerheid" as 'n uitbreiding aan die bestaande Nywerheidsgebied.
5. Gedeelte van die plaas Hazia No. 240-J.P., soos op die kaart aangedui, word heringedeel van "Voorgestelde Openbare Oop Ruimte No. 22" en "Dorpsmeent" na "Spesiale" met 'n digtheid van een woonhuis op 20,000 vierkante voet, om voorsiening te maak vir die voorgestelde nuwe Inryteater in Plesieroord.
6. Zeerust Uitbreiding No. 2 word nou in die Dorpsaanlegskema ingebring en ingedeel volgens die Titelvooraarde, maar in die geval van Spesiale Woonerwe word hul nou heringedeel as "Algemene Nywerheid" om 'n nuwe Nywerheidsgordel te skep.
7. Gedeelte van die plaas Hazia No. 240-J.P., soos op die kaart aangedui word van "Voorgestelde Openbare Oop Ruimte No. 23" na "Algemene Nywerheid" met 'n digtheid van een woonhuis op 20,000 vierkante voet heringedeel, as 'n verdere uitbreiding aan die Nywerheidsgebied Zeerust Uitbreiding No. 2.

Verdere besonderhede van bogenoemde wysigings sal vir 'n tydperk van ses weke, vanaf eerste publikasie hiervan, d.i. 10 Maart 1965, in die kantoor van die ondergetekende ter insae lê. Elke bewoner of eienaar van onroerende eiendom geleë binne die gebiede waarop die Skema van toepassing is, het die reg om teen die beoogde wysigings beswaar te maak. Skriftelike besware en die redes daarvoor sal tot en met Donderdag, 22 April 1965, deur die ondergetekende ingewag word.

J. C. DE BEER,  
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,  
Posbus 92,  
Zeerust, 1 Maart 1965.  
(Kennisgewing No. 4/1965.)

#### TOWN COUNCIL OF ZEERUST.

#### PROPOSED AMENDMENT OF TOWN-PLANNING SCHEME No. 1/2.

It is hereby notified, in terms of the Townships and Town-planning regulations framed under Ordinance No. 11 of 1931, as

amended, that the Town Council of Zeerust proposes to amend its Town-planning Scheme No. 1 of 1958, approved by virtue of Administrator's Proclamation No. 334 of 31 December, 1958, as amended, as follows:

1. By the rezoning of the different uses in the Group Area for Coloured Persons, and by amending the width and position of Proposed Road No. 16.
2. By the rezoning of the land between the Provincial Road No. P. 2/1 and the proposed new Indian Area on recommendation from the Department of Community Development, from "Undetermined" to "Municipal" to act as a buffer between the Indian Area and the Residential Erven opposite.
3. By the rezoning of Portion B of Block 2, Portion 1/A, Portion A and Portion B of Block 3; Portion of the remainder of Block 4 and Erven Nos. 7, 35, 39, 40 and 63, Zeerust Township, from "Special Residential" with a density of one dwelling-house per 10,000 square feet to "General Business" as an extension to the existing business area. The building lines are imposed as the streets are narrow.
4. Erven Nos. 478, 483, 484 and 489 Burger Right Erven, are rezoned from "Special Residential" with a density of one dwelling-house per 15,000 square feet to "General Industrial" as an extension to the existing Industrial Area.
5. Portion of the farm Hazia No. 240-J.P., as shown on the map is rezoned from "Proposed Public Open Space No. 22" and "Commonage" to "Special" with a density of one dwelling-house per 20,000 square feet to provide for the proposed new Drive-in-Cinema and Pleasure Resort.
6. Zeerust Extension No. 2 is now brought into the Town-planning Scheme and zoned according to its Conditions of Title, except all the Special Residential erven are now rezoned to "General Industrial" to create a new Industrial Township.
7. Portion of the farm Hazia No. 240-J.P., as shown on the map, is rezoned from "Proposed Public Open Space No. 23" to "General Industrial" with a density of one dwelling-house per 20,000 square feet as a further extension of the Industrial Area, Zeerust Extension No. 2.

Further particulars of the above-mentioned amendments are open for inspection at the office of the undersigned for a period of six weeks from the date of the first publication hereof, i.e. 10th March, 1965. Every occupier or owner of immovable property situated within the area to which the Scheme applies shall have the right of objection to the proposed amendments. Objections and the ground thereof, in writing, will be received by the undersigned up to and including Thursday, 22nd April, 1965.

J. C. DE BEER,  
Town Clerk.  
Municipal Offices,  
P.O. Box 92,  
Zeerust, 1st March, 1965.  
(Notice No. 4/1965.)

203-10-17-24

#### GESONDHEIDSRAAD VIR BUITESTEDELIKE GEBIEDE.

#### VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE PRETORIA STREEKSOPAANLEGSKEMA (WYSIGENDE SKEMA No. 35).

Kragtens die regulasié wat ingevolge die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, No. 11 van 1931, soos gewysig, uitgevaardig is, word bekendgemaak dat die Gesondheidsraad vir Buite-Stedelike Gebiede van voorneem is om sy Pretoria Streeksopaanlegskema soos volg te wysig:

Die digtheidsbestemming van The Orchards' Dorp verander te word van 'Een woonhuis per bestaande erf' na 'Een woonhuis per 7,500 vierkante voet'."

Besonderhede en planne van hierdie voor-gestelde wysiging lê ses weke vanaf datum van hierdie kennisgewing ter insae by die Raad se Hoofkantoor, Kamer No. A713, H. B. Phillipsgebou, Bosmanstraat 320, Pretoria.

Besware teen of vertoë in verband met die wysiging kan te enige tyd skriftelik aan die ondergetekende gerig word maar nie later as Vrydag, 23 April 1965.

H. B. PHILLIPS,  
Sekretaris/Tesourier.  
Posbus 1341,  
Pretoria, 10 Maart 1965.  
(Kennisgewing No. 42/1965.)

## PERI-URBAN AREAS HEALTH BOARD.

## PROPOSED AMENDMENT TO THE PRETORIA REGION TOWN-PLANNING SCHEME (AMENDING SCHEME No. 35).

In terms of the regulations framed under the Townships and Town-planning Ordinance, No. 11 of 1931, as amended, it is hereby notified for general information that the Peri-Urban Areas Health Board proposes to amend its Pretoria Region Town-planning Scheme as follows:

"The density zoning of the Orchards Township be amended from 'one dwelling-house per existing erf' to 'one dwelling-house per 7,500 square feet'."

Particulars and plans of this proposed amendment are open for inspection at the Board's Head Office, Room No. A713, H. B. Phillips Building, 320 Bosman Street, Pretoria, for a period of six weeks from the date of this notice.

Objections to or representations in connection with the amendment may be submitted to the undersigned, in writing, at any time but not later than Friday, 23rd April, 1965.

H. B. PHILLIPS,  
Secretary/Treasurer.  
P.O. Box 1341,  
Pretoria, 10th March, 1965.  
(Notice No. 42/1965.) 198-10-17-24

## STADSRAAD VAN PRETORIA.

KONSEP-DORPSAANLEGSKEMA  
No. 1/72.

Ooreenkomsdig Regulasie 15 uitgevaardig ingevolge die bepalings van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, No. 11 van 1931, soos gewysig, word hiermee kennis gegee dat die Stadsraad van Pretoria van voor-neme is om die Pretoria-dorpsaanlegskema, No. 1 van 1944, te wysig deur die voor-stelle wat in konsep-wysigende Dorpsaan-legskema No. 1/72 vervat is, te aanvaar.

Die bogemelde Konsep-skema maak voor-siening vir die wysiging van die kaart soos aangegetoon op Kaart No. 3, Skema No. 1/89, deur die herbestemming van Erf No. 385, Wonderboom-Suid, geleë aan Voortrekkerweg, tussen Meyer- en Louis Trichardtstraat, van "Spesiale Woon" na "Spesial", ten einde die oprigting van woonstelle daarop toe te laat onderworpe aan sekere voorwaarde.

Die Konsep-skema en Kaart No. 1 sal vir 'n tydperk van ses weke vanaf 3 Maart 1965, gedurende die gewone diensure in die Kantoer van die Direkteur van Stadsbeplanning en Argitektuur, Kamer No. 416, Van der Stelgebou, Pretoriussstraat, en te Kamer No. 33, Stadhuis, Paul Krugerstraat, Pretoria, ter insae lê.

Enige besware of vertoë desbetreffend moet skriftelik, voor of op Woensdag, 14 April 1965, by die Stadsklerk, Posbus 440, Pretoria, ingedien wees.

HILMAR RODE,  
Stadsklerk.  
25 Februarie 1965.  
(Kennisgewing No. 59/1965.)

## CITY COUNCIL OF PRETORIA.

DRAFT TOWN-PLANNING SCHEME  
No. 1/89.

Notice is hereby given, in terms of Regulation 15, promulgated under the provisions of the Townships and Town-planning Ordinance, No. 11 of 1931, as amended, that the City Council of Pretoria intends to amend the Pretoria Town-planning Scheme, No. 1 of 1944, by adopting the proposals contained in draft amending Town-planning Scheme No. 1/72.

that the City Council of Pretoria intends to amend the Pretoria Town-planning Scheme, No. 1 of 1944, by adopting the proposals contained in draft amending Town-planning Scheme No. 1/89.

The above Draft Scheme provides for the amendment of the map as shown on Map No. 3, Scheme No. 1/89, by rezoning of Erf No. 385, Wonderboom-Suid, situated on Voortrekker Road, between Meyer and Louis Trichardt Streets, from "Special Residential" to "Special", to permit the erection of flats thereon subject to certain conditions.

The Draft Scheme and Map No. 1 will be open for inspection at the Office of the Director of Town-planning and Architecture, Room No. 416, Van der Stel Buildings, Pretoriussstraat, and at Room No. 33, New City Hall, Paul Kruger Street, Pretoria, for a period of six weeks from the 3rd March, 1965, during the normal office hours.

Any objections or representations with regard thereto should be submitted, in writing, to the Town Clerk, P.O. Box 440, Pretoria, on or before Wednesday, 14th April, 1965.

HILMAR RODE,  
Town Clerk.

25th February, 1965.  
(Notice No. 59/1965.) 181-3-10-17

## STADSRAAD VAN PRETORIA.

KONSEP-DORPSAANLEGSKEMA  
No. 1/72.

Ooreenkomsdig Regulasie 15 uitgevaardig ingevolge die bepalings van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, No. 11 van 1931, soos gewysig, word hiermee kennis gegee dat die Stadsraad van Pretoria van voor-neme is om die Pretoria-dorpsaanlegskema, No. 1 van 1944, te wysig deur die voor-stelle wat in konsep-wysigende Dorpsaan-legskema No. 1/72 vervat is, te aanvaar.

Die bogemelde Konsep-skema maak voor-siening vir die wysiging van die kaart soos aangegetoon op Kaart No. 3, Skema No. 1/72 deur Plan No. 207, Bylee B, wat besonderhede van die regte wat ingevolge wysigende Skema No. 1/6 op Gedeeltes A en B van Erf No. 1557, Pretoria-Wes, toegelaat is, vervat, met Plan No. 302 te vervang.

Die nuwe plan toon 'n vermeerdering van die hoogte van enige geboue op die persele van twee na drie verdiepings aan.

Die Konsep-skema en Kaart No. 1 sal vir 'n tydperk van ses weke vanaf 3 Maart 1965, gedurende die gewone diensure in die Kantoer van die Direkteur van Stadsbeplanning en Argitektuur, Kamer No. 416, Van der Stelgebou, Pretoriussstraat, en te Kamer No. 33, Stadhuis, Paul Krugerstraat, Pretoria, ter insae lê.

Enige besware of vertoë desbetreffend moet skriftelik, voor of op Woensdag, 14 April 1965, by die Stadsklerk, Posbus 440, Pretoria, ingedien wees.

HILMAR RODE,  
Stadsklerk.

25 Februarie 1965.  
(Kennisgewing No. 58/1965.)

## CITY COUNCIL OF PRETORIA.

DRAFT TOWN-PLANNING SCHEME  
No. 1/72.

Notice is hereby given, in terms of Regulation 15, promulgated under the provisions of the Townships and Town-planning Ordinance, No. 11 of 1931, as amended, that the City Council of Pretoria intends to amend the Pretoria Town-planning Scheme, No. 1 of 1944, by adopting the proposals contained in draft amending Town-planning Scheme No. 1/72.

The above Draft Scheme provides for the amendment of the map as shown on Map No. 3, Scheme 1/72, by the substitution of Plan No. 302 for Plan No. 207, Annexure B, which contains details of the rights permitted on Portions A and B of Erf No. 1557, Pretoria West, under amending Town-planning Scheme No. 1/6.

The new plans shows an increase in the maximum height of any buildings on the site from two to three storeys.

The Draft Scheme and Map No. 1 will be open for inspection at the Office of the Director of Town-planning and Architecture, Room No. 416, Van der Stel Buildings, Pretoriussstraat, and at Room No. 33, New City Hall, Paul Kruger Street, Pretoria, for a period of six weeks from the 3rd March, 1965, during the normal office hours.

Any objections or representations with regard thereto should be submitted, in writing, to the Town Clerk, P.O. Box 440, Pretoria, on or before Wednesday, 14th April, 1965.

HILMAR RODE,  
Town Clerk.

25th February, 1965.  
(Notice No. 58/1965.) 184-3-10-17

## STAD JOHANNESBURG.

## VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE JOHANNESBURGSE DORPSAANLEGSKEMA NO. 1 (WYSIGINGSKEMA NO. 1/184).

(Kennisgewing ingevolge die bepalings van Artikel 35 van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931.)

Die Stadsraad van Johannesburg is voor-nemens om sy Dorpsaanlegskema No. 1 te wysig deur die indeling van Standplaas No. 273 en 274, Berea, naamlik Abelweg 57 en Lilylaan 2/4, op die noordoostelike hoek van die kruising te verander, sodat die vry vloer wat as gevolg van die skuinste van die grond toelaatbaar is op sekere voorwaarde met die vry vloer vir parkeerdeleindes omgeruil kan word.

Besonderhede van hierdie wysiging lê ses weke lank met ingang van ondergenoemde datum in Kamer No. 423, Stadhuis, Johannesburg, ter insae. Alle bewoners of ei-naars van vaste eiendom wat geleë is binne die gebied waarop die Skema van toepassing is, kan teen die wysiging beswaar opper en moet die Klerk van die Raad te eniger tyd gedurende die ses weke waarin die besonderhede ter insae lê, skriftelik van hulle besware en die redes daarvoor verwittig.

ROSS BLAINE,  
Klerk van die Raad.  
Stadhuis,  
Johannesburg 3 Maart 1965.

## CITY OF JOHANNESBURG.

## PROPOSED AMENDMENT TO JOHANNESBURG TOWN-PLANNING SCHEME NO. 1 (AMENDING SCHEME NO. 1/184).

(Notice in terms of Section 35 of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931.)

The City Council of Johannesburg proposes to amend its Town-planning Scheme No. 1 by rezoning Stands Nos. 273 and 274, Berea, being 57 Abel Road and 2/4 Lily Avenue, on the north-east corner of the intersection, to permit the transposing of the free floor permitted due to the fall of ground with the free floor for parking, on certain conditions.

Particulars of this amendment are open for inspection at Room No. 423, Municipal Offices, Johannesburg, for a period of six weeks from the undermentioned date. Every occupier or owner of immovable property situated within the area to which the Scheme applies has the right to object to the amendment and may inform the Clerk of the Council, in writing, of such objection and the grounds thereof at any time during the six weeks the particulars are open for inspection.

ROSS BLAINE,  
Clerk of the Council.  
Municipal Offices,  
Johannesburg, 3rd March, 1965.

169-3-10-17

## VERKLARING TOT SLUM.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van artikel *six* van die Slumswet, 1934 (Wet No. 53 van 1934), soos gewysig, bekendgemaak dat die Slumopruimingshof van die plaaslike bestuursdistrik Johannesburg, kragtens die bevoegdheid horn verleen by genoemde Wet die persele in die ondergenoemde Bylae beskryf, tot 'n slum verklaar het.

Kragtens paragraaf (b) van subartikel 1 van artikel *vyf* van genoemde Wet het die Slumopruimingshof die eienaars van genoemde persele gelas om al die geboue op gemelde perseel te sloop en om met sodanige sloping voor of op die datums in die Bylae genoem te begin.

H. KEYSER, Sekretaris, Slumopruimingshof.

## BYLAE.

Beskrywing van persele.	Datum waarop sloping begin moet word.
1. Karlstraat 34/34A, Jeppestown, geleë te Erf No. 701, Jeppestown, geregistreer op naam van J. Engelberg.....	1/9/65
2. Karlstraat 58, Jeppestown, en Mainstraat 339/339A, Jeppestown, geleë te Erf No. 595, Jeppestown, geregistreer op naam van M. Frost.....	1/9/66
3. Karlstraat 60/60A, Jeppestown, geleë te Erf No. 591, Jeppestown, geregistreer op naam van M. Frost.....	1/9/66
4. Mainstraat 341/341A, Jeppestown, geleë te Erf No. 594, Jeppestown, geregistreer op naam van M. Frost.....	1/9/66

## DECLARATION OF SLUM.

Notice is hereby given in terms of section *six* of the Slums Act, 1934 (Act No. 53 of 1934), as amended, that the Slum Clearance Court of the local authority district of Johannesburg, acting under the powers conferred upon it by the said Act, has declared the premises in the Annexure hereto to be a slum.

In terms of paragraph (b) of sub-section 1 of section *five* of the said Act, the Slum Clearance Court has directed the owners to demolish all the buildings on the said premises, and to commence such demolition on or before the dates mentioned in the Annexure below.

H. KEYSER, Secretary, Slum Clearance Court.

## ANNEXURE.

Description of Premises.	Date on which Demolition must commence.
1. 34/34A Karl Street, Jeppestown, situate on Erf No. 701, Jeppestown, registered in the name of J. Engelberg.....	1/9/65
2. 58 Karl Street and 339/339A Main Street, Jeppestown, registered in the name of M. Frost.....	1/9/66
3. 60/60A Karl Street, Jeppestown, situate on Erf No. 591, Jeppestown, registered in the name of M. Frost.....	1/9/66
4. 341/341A Main Street, Jeppestown, situate on Erf No. 594, Jeppestown, registered in the name of M. Frost.....	1/9/66

217-17

## STADSRAAD VAN POTCHEFSTROOM.

## DORPSAANLEGSKEMA No. 1/13.

Kennisgewing geskied hiermee ingeval die bepalings van Artikel 35 (2) van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, en die regulasies daarragtens opgestel, dat die Stadsraad van Potchefstroom van voorname is om bogemelde Skema aan te neem. Die Skema maak voorsiening vir die volgende wysigings:

## 1. Kaart No. 1.

## Vel No. 1.

(1) Die herbestemming van 'n strook grond 25 voet wyd oor Gedeelte 2 van Erf No. 94, resterende gedeelte van Gedeelte B van Erf No. 94, Gedeelte A van Gedeelte 1 van Erf No. 94 as 'n parkeerarea.

(2) Die herbestemming van 'n strook grond 45 voet wyd oor Gedeelte A van Gedeelte 5 van Erf No. 111 en resterende gedeelte van Gedeelte 4 van Erf No. 111 as 'n parkeerarea.

(3) Die herbestemming van 'n strook grond 150 voet wyd oor Gedeelte C van Gedeelte van Erf No. 93 en Gedeelte B van gedeelte van Erf No. 93 as 'n parkeerarea.

(4) Die herbestemming van 'n strook grond 108 voet wyd oor Gedeelte B van gedeelte van Erf No. 93 as 'n parkeerarea.

(5) Die herbestemming van 'n strook grond 20 voet wyd oor Gedeelte 5 van Erf No. 92 as 'n parkeerarea.

(6) Die herbestemming van 'n strook grond 108 voet wyd oor Gedeelte 5 van Erf No. 92 as 'n parkeerarea.

(7) Die herbestemming van 'n strook grond 108 voet wyd oor die resterende gedeelte van gedeelte van Erf No. 92 en Gedeelte A van gedeelte van Erf No. 92 as 'n parkeerarea.

(8) Die herbestemming van 'n strook grond 20 voet wyd oor Gedeelte 14 van Erf No. 91, die resterende gedeelte van gedeelte van Erf No. 91 as 'n parkeerarea.

(9) Die herbestemming van 'n strook grond 108 voet wyd oor Gedeelte 3 van Erf No. 91, Gedeelte 2 van Erf No. 91, Gedeelte 1 van Erf No. 91 en resterende gedeelte van gedeelte van Erf No. 91 as 'n parkeerarea.

(10) Die herbestemming van 'n strook grond 22 voet wyd oor Gedeelte 3 van Erf No. 91, Gedeelte 2 van Erf No. 91, Gedeelte 1 van Erf No. 91 en resterende gedeelte van Erf No. 91 na algemene besigheid.

(11) Die herbestemming van 'n gedeelte grond 20 voet wyd oor Gedeelte 6 van Erf No. 90 as 'n parkeerarea.

(12) Die herbestemming van 'n gedeelte grond 222 voet wyd oor gedeelte van Erf No. 89 as 'n parkeerarea.

(13) Die herbestemming van 'n strook grond 150 voet wyd oor die middelste gedeelte van Erf No. 89, Gedeelte 11 van Erf No. 89, Gedeelte G van oostelike gedeelte van Erf No. 89, resterende gedeelte van oostelike gedeelte van Erf No. 89, as 'n parkeerarea.

(14) Die herbestemming van 'n strook grond 15 voet wyd oor gedeelte van oostelike gedeelte van Erf No. 89, as 'n voet-ganger-laan.

(15) Die herbestemming van 'n strook grond 25 voet wyd oor Gedeelte 10 van Erf No. 1566, Gedeelte 9 van Erf No. 1566, as 'n parkeerarea.

(16) Die herbestemming van die resterende gedeelte van Erf No. 1566 en Gedeelte 8 van Erf No. 1566, as 'n parkeerarea.

(17) Die herbestemming van 'n strook grond van Gedeelte 6 van Erf No. 1566 as 'n parkeerarea.

(18) Die herbestemming van 'n strook grond 25 voet wyd oor Gedeelte 4 van Erf No. 1566 as 'n parkeerarea.

(19) Die herbestemming van 'n strook grond 20 voet wyd oor Gedeelte 9 van Erf No. 1566 as 'n parkeerarea.

(20) Die herbestemming van resterende gedeelte van Gedeelte 15 van Erf No. 126, Gedeelte 14 van Erf No. 126 en Gedeelte 13 van Erf No. 126 as 'n parkeerarea.

(21) Die herbestemming van 'n strook grond 120 voet wyd oor die resterende gedeelte van Gedeelte B van Erf No. 125 as 'n parkeerarea.

(22) Die herbestemming van 'n strook grond oor die resterende gedeelte van Gedeelte A van Erf No. 125 as 'n parkeer-area.

(23) Die herbestemming van 'n strook grond 15 voet wyd oor gedeelte van Gedeelte B van Erf No. 125 as 'n voet-ganger-laan.

(24) Die herbestemming van 'n strook grond 20 voet wyd oor die resterende gedeelte van Gedeelte B van Erf No. 125, die resterende gedeelte van Gedeelte A van Erf No. 125, as 'n parkeerarea.

(25) Die herbestemming van 'n strook grond 25 voet wyd oor Gedeelte 12 van Erf No. 124, Gedeelte 12 van Erf No. 145, die resterende gedeelte van Gedeelte B van Erf No. 145 as 'n parkeerarea.

(26) Die herbestemming van 'n strook grond 15 voet wyd oor Gedeelte 12 van Erf No. 124, Gedeelte 16 van Erf No. 124 en Gedeelte 12 van Erf No. 145 as 'n voet-ganger-laan.

(27) Die sluiting van 'n gedeelte van Perrinstraat en die herbestemming daarvan na spesiale besigheid met 'n digtheid van 9,000 vierkante voet. Hoogte en dekking van Zone 3.

## Vel No. 2.

Die herbestemming van Gedeeltes 1, 6, 15 en 20 van Erf No. 1403 van algemene besigheid na spesiale residensieel.

## Vel No. 3.

(a) Die herbestemming van Gedeeltes 5, 6 en restant van Erf No. 21 van spesiale residensieel na algemene besigheid. Digtheid 1 woning per 20,000 vierkante voet met hoogte en dekking van Zone 3. Die herbestemming alleenlik van krag te wees nadat geboue wat bestaan op 31 Desember 1964, afgebreek is.

(b) Die herbestemming van Gedeeltes A en B van Erf No. 18 van spesiale residensieel na algemene besigheid met 'n hoogte,

dekking en digtheid as volg: hoogte Zone 1, Digtheid 1 woning per 9,000 vierkante voet.

(c) Die verandering van die dorpsbeplanningpad oor Erf No. 84.

(d) Die herbestemming van die restant van Erf No. 121 van spesiaal residensieel na algemene besigheid met hoogte en dekking van Zone 3 en digtheid van 1 woning per 9,000 vierkante voet.

Vel No. 4.

(a) Die herbestemming van Gedeelte 5 van Erf No. 258 van algemeen residensiële doeleindest na beperkte besigheid: Hoogte en dekking van Zone 3 en digtheid van 1 woning per 9,000 vierkante voet.

(b) Die herbestemming van die westelike gedeelte van Erf No. 266 van algemeen residensiële doeleindest na algemene besigheid: Hoogte en dekking van Zone 3 en digtheid van 1 woning per 9,000 vierkante voet.

(c) Die herbestemming van die oostelike gedeelte van Erf No. 259 van algemeen residensiële doeleindest na algemene besigheid: Hoogte en dekking van Zone 3 en digtheid van 1 woning per 9,000 vierkante voet.

Vel No. 5.

(a) Die herbestemming van gedeelte van Erf No. 7 en Gedeelte 5 van Erf No. 7 na spesiaal residensieel en onderwysdoeleindest respektiewelik en die voorsiening van 'n 70 voet cul-de-sac aan die suidelike end van Michaelstraat.

(b) Die herbestemming van Gedeelte 14 van Erf No. 26 van spesiaal residensieel na spesiale besigheid: Hoogte en dekking van Zone 4 en digtheid van 1 woning per 9,000 vierkante voet.

(c) Die herbestemming van Gedeeltes 9 en 10 van Erf No. 97 van spesiaal residensieel na algemene besigheid: Hoogte en dekking van Zone 4 en digtheid van 1 woning per 9,000 vierkante voet.

(d) Die herbestemming van die restant van Gedeelte A van Gedeelte 4 van Erf No. 135 van spesiaal residensieel na algemene residensiële doeleindest: Hoogte en dekking van Zone 3 en digtheid van 1 woning per 18,000 vierkante voet.

(e) Die herbestemming van Gedeeltes 6 en 7 van Erf No. 134 van spesiaal residensieel na algemene residensieel: Hoogte en dekking van Zone 4 en digtheid van 1 woning per 18,000 vierkante voet. Die aanswyng van 'n 10 voet wye voetgangerslaan aan die suidelike grens van bogenoemde etre van 'n openbare deurgang.

(f) Die herbestemming van die Restant van Gedeelte A van Gedeelte 1 en Gedeelte B van Gedeelte 1 van Erf No. 113 van spesiaal residensieel na algemene besigheid: Hoogte en dekking van Zone 4.

Vel No. 6.

Die herbestemming van Erwe Nos. 835 tot 838, 839, 842, 843 en 846 van spesiaal residensieel na algemene residensieel: Hoogte en dekking van Zone 4 met 'n digtheid van 1 woning per 18,000 vierkante voet.

Vel No. 7.

Die herbestemming van Erf No. 1522 vanaf voorgestelde openbare ope ruimte na munisipale doeleindest.

Vel No. 8.

(a) Die herbestemming van gedeelte van gedeelte van Erf No. 47 van algemeen residensiële doeleindest na algemene besigheid: Hoogte en dekking van Zone 3 met 'n digtheid van 1 woning per 20,000 vierkante voet.

(b) Die herbestemming van gedeelte van Erf No. 46, Gedeelte B van Erf No. 46, Gedeeltes 1, 2, 3 en restant van gedeelte van Erf No. 45 van spesiaal residensieel na algemene besigheid: Hoogte en dekking van Zone 3 met 'n digtheid van 1 woning per 20,000 vierkante voet.

Die Ontwerpskema en Kaart No. 1 is ter insae by die Kantoer van die Stadsingenieur, Munisipale Kantore, Potchefstroom, gedurende kantoorure, vir 'n tydperk van ses weke vanaf 12 Maart 1965.

Beware of vertoe in verband met die Ontwerpskema moet skriftelik by die ondergetekende ingehandig word voor op 23 April 1965.

S. H. OLIVIER,  
Stadsklerk,  
(Kennisgewing No. 17/1965.)

## TOWN COUNCIL OF POTCHEFSTROOM

### TOWN-PLANNING SCHEME No. 1/13.

Notice is hereby given, in terms of the provisions of Section 35 (2) of Townships and Town-planning Ordinance, 1931, and the regulations framed in terms thereof, that it is the intention of the Town Council of Potchefstroom to adopt the above Scheme. The Scheme provides for the following amendments:

#### 1. Map No. 1.

##### Sheet No. 1.

(1) The re-zoning of a strip of ground 25 feet wide over portion of Portion 2 of Erf No. 94, remaining extent of Portion B of Erf No. 94, Portion A of Portion 1 of Erf No. 94 as a parking area.

(2) The re-zoning of strip of ground 45 feet wide over Portion A of Portion 5 of Erf No. 111 and remaining extent of Portion 4 of Erf No. 111 as a parking area.

(3) The re-zoning of a strip of ground 150 feet wide over Portion C of portion of Erf No. 93 and Portion B of portion of Erf No. 93 as a parking area.

(4) The re-zoning of a strip of ground 108 feet wide over Portion B of portion of Erf No. 93 as a parking area.

(5) The re-zoning of a strip of ground 20 feet wide over Portion 5 of Erf No. 92 as a parking area.

(6) The re-zoning of a strip of ground 108 feet wide over Portion 5 of Erf No. 92 as a parking area.

(7) The re-zoning of a strip of ground 108 feet wide over die remaining extent of portion of Erf No. 92 and Portion A of portion of Erf No. 92 as a parking area.

(8) Re-zoning of a strip of ground 20 feet wide over Portion 14 of Erf No. 91, the remaining extent of portion of portion of Erf No. 91 as a parking area.

(9) The re-zoning of a strip of ground 108 feet wide over Portion 3 of Erf No. 91, Portion 2 of Erf No. 91, Portion 1 of Erf No. 91 and remaining extent of portion of Erf No. 91 as a parking area.

(10) The re-zoning of a strip of ground 22 feet wide over Portion 3 of Erf No. 91, Portion 2 of Erf No. 91, Portion 1 of Erf No. 91 and remaining extent of portion of Erf No. 91 to general business use.

(11) The re-zoning of a strip of ground 20 feet wide over Portion 6 of Erf No. 90 as a parking area.

(12) The re-zoning of a strip of ground 222 feet wide over portion of Erf No. 89 as a parking area.

(13) The re-zoning of a strip of ground 150 feet wide over mid portion of Erf No. 89, Portion 11 of Erf No. 89, Portion G of eastern portion of Erf No. 89, remaining extent of eastern portion of Erf No. 89, as a parking area.

(14) The re-zoning of a strip of ground 15 feet wide over portion of eastern portion of Erf No. 89, as a pedestrian thoroughfare.

(15) The re-zoning of a strip of ground 25 feet wide over Portion 10 of Erf No. 1566, Portion 9 of Erf No. 1566, as a parking area.

(16) The re-zoning of the remaining extent of Erf No. 1566 and Portion 8 of Erf No. 1566, as a parking area.

(17) The re-zoning of a strip of ground of Portion 6 of Erf No. 1566 as a parking area.

(18) The re-zoning of a strip of ground 25 feet wide over Portion 4 of Erf No. 1566 as a parking area.

(19) The re-zoning of a strip of ground 20 feet wide of Portion 9 of Erf No. 1566 as a parking area.

(20) The re-zoning of the remaining extent of Portion 15 of Erf No. 126, Portion 14 of Erf No. 126 and Portion 13 of Erf No. 126 as a parking area.

(21) The re-zoning of a strip of ground 120 feet wide over the remaining extent of Portion B of Erf No. 125 as a parking area.

(22) The re-zoning of a strip of ground over the remaining extent of Portion A of Erf No. 125 as a parking area.

(23) The re-zoning of a strip of ground 15 feet wide over portion of Portion B of Erf No. 125 as a pedestrian thoroughfare.

(24) The re-zoning of a strip of ground 20 feet wide over the remaining extent of Portion B of Erf No. 125, the remaining extent of Portion A of Erf No. 125, as a parking area.

(25) The re-zoning of a strip of ground 25 feet wide over Portion 12 of Erf No. 124, Portion 12 of Erf No. 145, the remaining extent of Portion B of Erf No. 145 as a parking area.

(26) The re-zoning of a strip of ground 15 feet wide over Portion 12 of Erf No. 124, Portion 16 of Erf No. 124 and Portion 12 of Erf No. 145 as a pedestrian thoroughfare.

(27) The closing of a portion of Perrin Street and the re-zoning thereof to Special Business Use and density of 9,000 square feet and height and coverage of Zone 3.

##### Sheet No. 2.

The re-zoning of Portions 1, 6, 15 and 20 of Erf No. 1403 from general business use to special residential use.

##### Sheet No. 3.

(a) The re-zoning of Portions 5, 6 and remaining extent of Erf No. 21 from special residential to general business use. Density 1 dwelling per 20,000 square feet, with height and coverage under Zone 3. The re-zoning to be applicable only after buildings existing as at 31st December, 1964, have been demolished.

(b) The re-zoning of Portions A and B of Erf No. 18 from special residential to general business use with height and coverage and density to be as follows. Height Zone 1 and density 1 dwelling per 9,000 square feet.

(c) The re-alignment of the Town-planning Road over Erf No. 84.

(d) The re-zoning of the remaining extent of Erf No. 121 from special residential use to general business use with height and coverage under Zone 3 and density of 1 dwelling per 9,000 square feet.

##### Sheet No. 4.

(a) The re-zoning of Portion 5 of Erf No. 258 from general residential use to restricted business use. The height and coverage under Zone 3 to apply, and the density 1 dwelling per 9,000 square feet.

(b) The re-zoning of the western portion of Erf No. 266 from general residential use to general business use. Height and coverage under Zone 3 and density 1 dwelling per 9,000 square feet.

(c) The re-zoning of the eastern portion of Erf No. 259 from general residential use to general business use. Height and coverage under Zone 3 and density 1 dwelling per 9,000 square feet.

##### Sheet No. 5.

(a) Re-zoning portion of Michael Street i.e. Portion 1 of Erf No. 7 and Portion 5 of Erf No. 7 to special residential and educational use and the providing of a 70 foot cul-de-sac at the southern end of Michael Street.

(b) The re-zoning of Portion 14 of Erf No. 26 from special residential use to special business use. Height and coverage under Zone 4 and density of 1 dwelling per 9,000 square feet.

(c) The re-zoning of Portions 9 and 10 of Erf No. 97 from special residential use to general business use. Height and coverage under Zone 4 and density 1 dwelling per 9,000 square feet.

(d) The re-zoning of the remaining extent of Portion A of Portion 4 of Erf No. 135 from special residential use to general residential use. Height and coverage under Zone 4 and density of 1 dwelling per 18,000 square feet.

(e) The re-zoning of Portions 6 and 7 of Erf No. 134 from special residential use to general residential use. Height and coverage under Zone 4 and density of 1 dwelling per 18,000 square feet. In addition a 10-feet wide pedestrian lane is shown along the southern boundary of the property as a public thoroughfare.

(f) The re-zoning of the remaining extent of Portion A, Portion A of Portion 1 and Portion B of Portion 1 of Erf No. 113, from special residential use to general business use. Height and coverage Zone 4.

## Sheet No. 6.

The re-zoning of Erven Nos. 835 to 838, 839, 842, 843 and 846 to general residential use. Height and coverage under Zone 4 with a density of 1 dwelling per 18,000 square feet.

## Sheet No. 7.

The re-zoning of Erf No. 1522 to Municipal Purposes.

## Sheet No. 8.

(a) The re-zoning of portion of portion of Erf No. 47 from general residential to general business use. Height and coverage under Zone 3 to apply with a density of 1 dwelling per 20,000 square feet.

(b) The re-zoning of portion of Erf No. 46, and Portion B of Erf No. 46 and Portions 1, 2, 3 and remaining extent of Erf No. 45, from special residential to general business use. Height and coverage under Zone 3 to apply with a coverage of 1 dwelling per 20,000 square feet.

2. The definition of "Noxious Industrial Building" in Section 15 of the Scheme Clauses is amended so as to exclude fishmongering and fishfrying in "Noxious Industrial Trades".

The Draft Scheme and Map No. 1, may be inspected at the Office of the Town Engineer, Municipal Offices, Potchefstroom, during office hours, for a period of six weeks as from 12th March, 1965.

Objections or representations with regard to the Draft Scheme, must be lodged, in writing, with the undersigned on or before 29th April, 1965.

S. H. OLIVIER,  
Town Clerk.

(Notice No. 17/1965.) 207-17-24-31

## STAD JOHANNESBURG.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE  
JOHANNESBURGSE DORPSAAN-  
LEGSKEMA NO. 1 (WYSIGING  
SKEMA NO. 1/183).

(Kennisgewing ingevolge die bepalings van Artikel 35 van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931.)

Die Stadsraad van Johannesburg is voorneem om sy Dorpsaanlegskema No. 1 te wysig deur die indeling van Standplaas No. 3, Rosebank, naamlik Oxfordweg 195, tussen Jellicoeaand en Tyrwhittlaan, van "spesiale woondoeleindes" na "algemene woondoeleindes" te verander sodat daar op sekere voorwaarde woonstelle van hoogstens drie verdiepings teen 'n toelaatbare dekking van 30 persent opgerig kan word.

Besonderhede van hierdie wysiging lê ses weke lank met ingang van ondergenoemde datum in Kamer No. 423, Stadhuis, Johannesburg, ter insae. Alle bewoners of eiennaars van vaste eiendom wat geleë is binne die gebied waarop die Skema van toepassing is, kan teen die wysiging beswaar opper en moet die Klerk van die Raad te eniger tyd gedurende die ses weke waartydens die besonderhede ter insae lê, skriftelik van hulle besware en die redes daarvoor verwittig.

ROSS BLAINE,  
Klerk van die Raad.  
Stadhuis,  
Johannesburg, 24 Februarie 1965.

## CITY OF JOHANNESBURG.

PROPOSED AMENDMENT TO JOHAN-  
NESBURG TOWN-PLANNING  
SCHEME No. 1 (AMENDING  
SCHEME No. 1/183).

(Notice in terms of Section 35 of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931.)

The City Council of Johannesburg proposes to amend its Town-planning Scheme No. 1 by rezoning Stand No. 3, Rosebank, being 195 Oxford Road, between Jellicoe Avenue and Tyrwhitt Avenue, from "Special Residential" to "General Residential" to permit flats not to exceed three storeys in height at a coverage of 30 per cent, on certain conditions.

Particulars of this amendment are open for inspection at Room No. 423, Municipal Offices, Johannesburg, for a period of six weeks from the undermentioned date. Every occupier or owner of immovable property situated within the area to which the Scheme

applies has the right to object to the amendment, and may inform the Clerk of the Council, in writing, of such objection and the grounds thereof at any time during the six weeks the particulars are open for inspection.

ROSS BLAINE,  
Clerk of the Council.  
Municipal Offices,  
Johannesburg, 24th February, 1965.

174-3-10-17

## MUNISIPALITEIT ROODEPOORT.

ONTWERP-DORPSAANLEGSKEMA  
No. 1/33.

Kennisgewing geskied ter algemene inligting ingevolge die regulasies opgestel kragtens die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, soos gewysig, dat die Stadsraad van Roodepoort voorneem is om die boegenoemde Ontwerp-skema te aanvaar wat Dorpsaanlegskema No. 1 van 1946 sal wysig deur die herindeling van—

- (1) Erf No. 1229, Dory Horison Uitbreiding No. 1, van "Spesial" (hotel en gebruikte wat daarmee gepaard gaan) na "Algemene Woonstreek".
- (2) Gedeelte A van Erf No. 190, Dorp Florida, van "Algemene Woonstreek" na "Algemene Besigheid".
- (3) Erwe Nos. 16, 17 en 18, Dorp Florida, van "Spesiale Woontrek" na "Algemene Besigheid" en/of "Algemene Woonstreek".
- (4) Erwe Nos. 1847, 1848 en A van 1609, Dorp Roodepoort, van "Spesiale Woontrek" na "Algemene Besigheid".
- (5) Gedeelte van De Kockstraat, Dorp Roodepoort (wat tans gesluit word) tussen die suidelike grens van die dorp en die suidelike grens van Geofferystraat, na "Algemene Besigheid".

Besonderhede van die Ontwerp-skema en Kaart No. 1 is vir 'n tydperk van ses weke, vanaf 3 Maart 1965, ter insae by die Kantoor van die Stadsingenieur, Stadhuis, Roodepoort.

Elke eienaar of bewoner van vaste eiendom geleë binne die gebied waarop die Skema van toepassing is, het die reg om beswaar of vertoë in verband daarmee skriftelik aan die ondergetekende te rig. Sodanige beswaar of vertoë moet duidelik aantoon op grond waarvan dit gemaak word en sal tot 14 April 1965, ontvang word.

C. J. JOUBERT,  
Stadsklerk.  
Munisipale Kantore,  
Roodepoort, 3 Maart 1965.  
(Kennisgewing No. 18/1965.)

## MUNICIPALITY OF ROODEPOORT.

DRAFT TOWN-PLANNING SCHEME  
No. 1/33.

It is notified for general information, in terms of the regulations framed under the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, as amended, that it is the intention of the Town Council of Roodepoort to adopt the abovementioned Draft Scheme which will amend Town-planning Scheme No. 1 of 1946, by the rezoning of—

- (1) Stand No. 1229, Horison Township Extension No. 1, from "Special" (hotel and purposes incidental thereto) to "General Residential".
- (2) Portion A of Lot No. 190, Florida Township, from "General Residential" to "General Business".
- (3) Lots Nos. 16, 17 and 18, Florida Township, from "Special Residential" to "General Business", and/or "General Residential".
- (4) Stands Nos. 1847, 1848 and A of 1609, Roodepoort Township, from "Special Residential" to "General Business".
- (5) Part of De Kock Street, Roodepoort Township (which is being closed) between the southern boundary of the township and the southern boundary of Geoffrey Street, to "General Business".

Particulars of the Draft Scheme and Map No. 1 are open for inspection at the Office of the Town Engineer, Town Hall, Roodepoort, for a period of six weeks from 3rd March, 1965.

Every owner or occupier of immovable property situated within the area to which the Scheme applies, has the right to submit objections or representations in regard thereto, in writing, to the undersigned. Such objections or representations must clearly indicate the grounds on which they are made and will be received up to 14th April 1965.

C. J. JOUBERT,  
Town Clerk.  
Municipal Offices,  
Roodepoort, 3rd March, 1965.  
(Notice No. 18/1965.) 171-3-10-17

## STADSRAAD VAN ALBERTON.

VOORGESTELDE WYSIGENDE DORPS-  
AANLEGSKEMA No. 1/28.

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die regulasies afgekondig kragtens die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, No. 11 van 1931, soos gewysig, van die voorname van die Stadsraad van Alberton om die Albertonse Dorpsaanlegskema, No. 1 van 1948, soos gewysig, verder te wysig soos volg:

Deur die streeksindeling van Erf No. 633, New Redruth, her-in te deel vanaf "Spesiale woongebied" na "algemene woongebied".

Besonderhede van hierdie wysiging lê ter insae in die Kantoor van die Klerk van die Raad gedurende gewone kantoorure en enige beswaar of vertoë in verband daarmee moet skriftelik by die Stadsklerk, Posbus 4, Alberton, ingedien word voor 30 April 1965.

A. G. LÖTTER,  
Stadsklerk.  
Munisipale Kantoor,  
Alberton, 23 Februarie 1965.  
(Kennisgewing No. 3/1965.)

## TOWN COUNCIL OF ALBERTON.

PROPOSED TOWN-PLANNING SCHEME  
AMENDMENT No. 1/28.

Notice is hereby given, in terms of the regulations framed under the Townships and Town-planning Ordinance, No. 11 of 1931, as amended, that the Town Council of Alberton proposes to amend the Alberton Town-planning Scheme, No. 1 of 1948, as amended, as follows:

By the rezoning of Stand No. 633, New Redruth, from "special residential" to "general residential".

Particulars of this amendment will be open for inspection at the Office of the Clerk of the Council during normal office hours and objections and/or representations with regard thereto must be lodged with the Town Clerk, P.O. Box 4, Alberton, in writing, prior to the 30th April 1965.

A. G. LÖTTER,  
Town Clerk.  
Municipal Offices,  
Alberton, 23rd February, 1965.  
(Notice No. 3/1965.) 211-17-24-31

## STADSRAAD VAN ALBERTON.

VOORGESTELDE WYSIGENDE DORPS-  
AANLEGSKEMA No. 1/29.

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die regulasies afgekondig kragtens die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, No. 11 van 1931, soos gewysig, van die voorname van die Stadsraad van Alberton om die Albertonse Dorpsaanlegskema, No. 1 van 1948, soos gewysig, verder te wysig soos volg:

(i) Deur die streeksindeling van Erwe Nos. 786 en 940, New Redruth, te wysig van "spesiale woongebied" na "algemene besigheid".

(ii) Deur die hoogte-indeling van Erwe Nos. 786 en 940, New Redruth, te wysig van drie verdiepings na vyf verdiepings, dit wil sê, na Hoogtesone 1.

Besonderhede van hierdie wysiging lê ter insae in die Kantoor van die Klerk van die Raad gedurende gewone kantoorure en enige beswaar of vertoë in verband daarnek moet skriftelik by die Stadsklerk, Posbus 4, Alberton, ingedien word voor 30 April 1965:

A. G. LÖTTER,  
Stadsklerk.

Munisipale Kantoor,  
Alberton, 23 Februarie 1965.  
(Kennisgewing No. 15/1965.)

#### TOWN COUNCIL OF ALBERTON.

#### PROPOSED TOWN-PLANNING SCHEME AMENDMENT No. 1/29.

Notice is hereby given, in terms of the regulations framed under the Townships and Town-planning Ordinance, No. 11 of 1931, as amended, that the Town Council of Alberton proposes to amend the Alberton Town-planning Scheme, No. 1 of 1948, as amended, as follows:

- By the rezoning of Stands Nos. 786 and 940, New Redruth, from "special residential" to "general business".
- By amending the height zone of Stands Nos. 786 and 940, New Redruth, from three-storeys to five-storeys, i.e., to Height Zone 1.

Particulars of this amendment will be open for inspection at the Office of the Clerk of the Council during normal office hours and objections and/or representations with regard thereto must be lodged with the Town Clerk, P.O. Box 4, Alberton, in writing, prior to the 30th April 1965.

A. G. LÖTTER,  
Town Clerk.

Municipal Offices,  
Alberton, 23rd February, 1965.  
(Notice No. 15/1965.) 210—17-24-31

#### STADSRAAD RANDBURG.

#### VOORGESTELDE WYSIGING TOT DIE RANDBURG DORPSAANLEGSKEMA (VOORHEEN DIE NOORDELIKE JOHANNESBURG STREEK DORPSAANLEGSKEMA EN DIE FERNDALE/FONTAINEBLEAU DORPSAANLEGSKEMA 1954) (WYSIGINGSKEMA No. 14/1954).

Kennisgewing geskied hiermee kragtens die regulasies aangekondig ingevolge die Dorpen Dorpsaanleg-Ordonnansie, No. 11 van 1931, soos gewysig, dat die Stadsraad van Randburg van voorneme is om die Randburg Dorpsaanlegskema 1954 (voorheen bekend as die Noordelike Johannesburg Streek Dorpsaanlegskema en die Ferndale/Fontainebleau Dorpsaanlegskema 1954), soos volg te wysig:

- Erwe Nos. 548, 549 en 550, Robindale Uitbreiding No. 1, word van „Landbou“ na „Algemene Woongebied“ heringeëdeel.
- Erwe Nos. 300, 302 en 304, Ferndale, word van „Spesiale Woongebied“ na „Algemene Woongebied“ heringeëdeel.
- In sekere gedeeltes van die voorgestelde dorpsgebied Robin Hills, word:
  - 8-verdieping geboue op Algemene Woonerwe toegelaat met dien verstaande dat 'n kelder of grondverdieping vir garage of parkeerdoeleindes nie as 'n verdieping gereken word nie;
  - 'n boudekking van 20 persent op algemene woonerwe gehandhaaf word;
  - groter boulyne neergelê op genoemde erwe as wat die Randburg Dorpsaanlegskema bepaal.
- Dat die digtheid van erwe aan die noordwestelike kant van Bryanston No. 8 Dorpsgebied verminder word van 1 woonhuis per 40,000 vierkante voet, na 1 woonhuis per 20,000 vierkante voet.

Besonderhede van hierdie wysiging lê ter insae by die Munisipale Kantoore, Randburg, vir 'n tydperk van 6 weke vanaf die datum van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing.

Alle ookupeerders en eienaars van vaste eiendom binne die gebied waarop hierdie Skema van toepassing is het die reg om beswaar te maak teen die voorgestelde wysiging en kan te eniger tyd tot en met 23 April 1965, sodanige beswaar, tesame met die redes daarvoor, skriftelik by die Stadsklerk indien.

GERRIT LE ROUX,  
Stadsklerk.

Munisipale Kantoore,  
Privaatsak 1,  
Randburg, 10 Maart 1965.  
(Kennisgewing No. 9/1965.)

#### TOWN COUNCIL OF RANDBURG.

#### PROPOSED AMENDMENTS TO THE RANDBURG TOWN-PLANNING SCHEME (FORMERLY THE NORTHERN JOHANNESBURG REGIONAL TOWN-PLANNING SCHEME AND THE FERNDALE/FONTAINEBLEAU TOWN-PLANNING SCHEME 1954) (AMENDING SCHEME No. 14/1954).

In terms of the regulations framed under the Townships and Town-planning Ordinance, No. 11 of 1931, as amended, it is hereby notified for general information that the Town Council of Randburg proposes to amend the Randburg Town-planning Scheme 1954 (formerly known as the Northern Johannesburg Regional Town-planning Scheme and the Ferndale/Fontainebleau Town-planning Scheme 1954), as follows:

- Erven Nos. 548, 549 and 550, Robindale Extension No. 1, are rezoned from Agricultural to General Residential.
- Erven Nos. 300, 302 and 304, Ferndale, are rezoned from Special Residential to General Residential.
- In certain portions of the proposed Township Robin Hills—
  - 8-storey buildings on general residential building erven are allowed provided that cellars or ground floors use for garages or parking purposes shall not be taken into account;
  - a coverage of 20 per cent on general residential erven shall be maintained;
  - larger building lines are laid down in respect of the above-mentioned erven as are required by the Randburg Town-planning Scheme.
- The density of erven on the north-western side of Bryanston No. 8 Township are reduced from 1 dwelling per 40,000 square feet, to 1 dwelling per 20,000 square feet.

Particulars of these amendments are open for inspection by the public at the Municipal Offices, Randburg, for a period of 6 weeks from the date of the first publication hereof. Every occupier, or owner of immovable property situated within the area to which the Scheme applies, has the right to object to the amendments and may inform the Town Clerk, in writing, of such objections and the grounds thereof at any time up to and including the 23rd April, 1965.

GERRIT LE ROUX,  
Town Clerk.

Municipal Offices,  
Private Bag 1,  
Randburg, 10th March, 1965.  
(Notice No. 9/1965.) 204—10-17-24

#### STADSRAAD VAN POTCHEFSTROOM.

#### WYSIGING VAN VERORDENINGE.

Ingevolge die bepalings van Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, word hiermee bekendgemaak dat die Stadsraad van

voorneme is om die volgende Verordeninge te wysig:

**Abattoirverordeninge.**—Dat 'n bykomende Deel X tot die voorgestelde wysigings aan die Abattoirverordeninge, bygevoeg word, ten einde voorsiening te maak vir tariewe vir die uitbraai van vleis by die Abattoir.

'n Afskrif van hierdie wysiging lê ter insae by die Raad se Kantoor vir 'n tydperk van 21 dae met ingang vanaf datum van publikasie hiervan.

S. H. OLIVIER,  
Stadsklerk.

Munisipale Kantoore,  
Posbus 123,  
Potchefstroom, 19 Maart 1965.  
(Kennisgewing No. 19/1965.)

#### TOWN COUNCIL OF POTCHEFSTROOM.

#### BY-LAWS AMENDMENT.

Notice is hereby given, in terms of Section 96 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that it is the intention of the Town Council to amend the following By-laws:

**Abattoir By-laws.**—That an additional Part X be added to the proposed amendments to the Abattoir By-laws, for the purpose of embodying therein tariffs for rendering fat at the Abattoir.

A copy of this amendment will lie for inspection at the Office of the Council for a period of 21 days from date of publication hereof.

S. H. OLIVIER,  
Town Clerk.

Municipal Offices,  
P.O. Box 123,  
Potchefstroom, 19th March, 1965.  
(Notice No. 19/1965.) 215—17

#### GESONDHEIDSKOMITEE VAN GROOT-MARICO.

#### EIENDOMSBELASTING.

Kennisgewing geskied hiermee dat die volgende belastings op die waarde van alle belasbare eiendomme binne die gebied van die Gesondheidskomitee van Groot-Marico deur die Gesondheidskomitee opgeleg is kragtens Ordonnansie No. 20 van 1933, soos gewysig, vir die tydperk 1 Julie 1964, tot 30 Junie 1965:

- 'n Oorspronklike belasting van 'n half-sent (½c) in die rand (R1) op die terreinwaarde van grond.
- 'n Addisionele belasting van twee sent (2c) in die rand (R1) op die terreinwaarde van grond.
- 'n Belasting van 'n half-sent (½c) in die rand (R1) op die waarde van verbeterings.

Die bovenoemde belastings is verskuldig en betaalbaar op 30 April, 1965.

O. GLATTHAAR,  
Sekretaris.  
Groot-Marico, 17 Maart 1965.

#### GROOT-MARICO HEALTH COMMITTEE.

#### ASSESSMENT RATE.

Notice is hereby given that the following rates on the value of all rateable property within the area of the Groot-Marico Health Committee have been levied by the Health Committee in terms of Ordinance No. 20 of 1933, as amended, for the period 1 July, 1964, till 30th June, 1965:

- An original rate of a half cent (½c) in the rand (R1) on the site value of land.
  - An additional rate of two cents (2c) in the rand (R1) on the site value of land.
  - A rate of a half cent (½c) in the rand (R1) on the value of improvements.
- The above rates will become due and payable on the 30th April, 1965.

O. GLATTHAAR,  
Secretary.  
Groot-Marico, 17th March, 1965. 221—17

**DORPSRAAD VAN BEDFORDVIEW.****TUSSENT-YDSE WAARDASIELYSTE.**

Kennisgewing geskied hiermee dat Tussen-tydse Waardasielyste vir die tydperk 1 Februarie 1964, tot 31 Januarie 1965, van belasbare eiendom binne die Munisipaliteit van Bedfordview, ooreenkomsdig die Plaaslike-Bestuur-Belastingordonnansie, No. 20 van 1933, opgestel is en dat dit gedurende kantooreure by die Municipale Kantore ter insae van die publiek is.

Alle belanghebbende persone word hiermee versoek om die Stadsklerk voor 10 v.m., op Maandag, 29 Maart 1965, op die vorm wat in die Skedule van bogenaemde Ordonnansie voorgeskryf is, skriftelik, in kennis te stel van enige beswaar wat hulle in verband met die waardering van enige belasbare eiendom in bogemelde Waarderingslyste mag hê, of ten opsigte van die weglatting daarvan van eiendom wat na beweer word, belasbaar is, hetsy dit aan die persoon wat beswaar maak of aan iemand anders behoort, of met betrekking tot enige fout, weglating of verkeerde inskrywing.

Vorms van kennisgewing van beswaar kan op aanvraag by die Municipale Kantore verkry word.

Die aandag word gevestig op die feit dat niemand daarop geregtig is om enige beswaar voor die Waarderingshof wat later aangestel sal word, te opper nie, tensy hy eers sodanige kennisgewing van beswaar soos hierbo gemeld, ingedien het.

H. VAN N. FOUCHEE,  
Stadsklerk.

Municipale Kantoor,

Posbus 3,

Bedfordview, 10 Maart 1965.

**VILLAGE COUNCIL OF BEDFORDVIEW.****INTERIM VALUATION ROLL.**

Notice is hereby given that Interim Valuation Rolls for the period 1st February, 1964, to the 31st January, 1965, of rateable property within the Municipality of Bedfordview, have now been prepared in accordance with the Local Authorities Rating Ordinance, No. 20 of 1933, and will lie for public inspection at the Municipal Offices, during office hours.

All persons interested are hereby called upon to lodge, in writing, with the Town Clerk, in the form set forth in the Schedule to the said Ordinance, not later than 10 a.m. on Monday, 29th March, 1965, notice of any objection they may have in respect of the valuation of any rateable property valued in the said Valuation Rolls, or in respect of the omission therefrom of property alleged to be rateable property and whether held by the person objecting or by others, or in respect of any error, omission or misdescription.

Forms of notice of objection may be obtained on application at the Municipal Offices.

Attention is directed to the fact that no person will be entitled to urge any objection before the Valuation Court to be hereafter constituted unless he shall first have lodged such notice of objection as aforesaid.

H. VAN N. FOUCHEE,  
Town Clerk.

Municipal Offices,

P.O. Box 3,

Bedfordview, 10th March, 1965.

216-17

**STAD JOHANNESBURG.****VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE JOHANNESBURGSE DORPSAANLEGSKEMA NO. 1 (WYSIGING-SKEMA NO. 185/65).**

(Kennisgewing ingevolge die bepalings van Artikel 35 van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931.)

Die Stadsraad van Johannesburg is voornemens om sy Dorpsaanlegskema No. 1 te wysig deur die indeling van Standplose Nos. 222 en 224, Greenside, dit wil sê Green Way 106/108, tussen Glenéagleweg en Hoylakeweg, op sekere voorwaarde van „spesiale“

woondoeleindes” na „spesiaal“ te verander, sodat ’n parkeergebied daar toegelaat kan word.

Besonderhede van hierdie wysiging lê ses weke lank met ingang van ondergenoemde datum in Kamer No. 423, Stadhuis, Johannesburg, ter insae.

Alle bewoners of eienaars van vaste eiendom wat geleë is binne die gebied waarop die Skema van toepassing is, kan teen die wysiging beswaar opper en moet die Klerk van die Raad te eniger tyd gedurende die ses weke waarin die besonderhede ter insae lê, skriftelik van hulle besware en die redes daarvoor, verwittig.

ROSS BLAINE,

Klerk van die Raad.

Stadhuis,  
Johannesburg, 10 Maart 1965.

**CITY OF JOHANNESBURG.****PROPOSED AMENDMENT TO JOHANNESBURG TOWN-PLANNING SCHEME No. 1 (AMENDING SCHEME No. 185/65).**

(Notice in terms of Section 35 of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931.)

The City Council of Johannesburg proposes to amend its Town-planning Scheme No. 1 by rezoning Stands Nos. 222 and 224, Greenside, being 106/108 Green Way, between Gleneagles Road and Hoylake Road, from "Special Residential" to "Special" to permit an open parking lot, on certain conditions.

Particulars of this amendment are open for inspection at Room No. 423, Municipal Offices, Johannesburg, for a period of six weeks from the undermentioned date.

Every occupier or owner of immovable property situated within the area to which the Scheme applies, has the right to object to the amendment and may inform the Clerk of the Council, in writing, of such objection and the grounds thereof at any time during the six weeks the particulars are open for inspection.

ROSS BLAINE,

Clerk of the Council.

Municipal Offices,  
Johannesburg, 10th March, 1965.

208-17-24-31

**STADSRAAD VAN KEMPTON PARK.****DORPSAANLEGWYSIGINGSKEMA NO. 1/13.**

Hierby word vir algemene inligting en ingevolge die bepalings van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, No. 11 van 1931, soos gewysig, bekendgemaak dat die Stadsraad van Kempton Park van voorneme is om sy Dorpsaanlegskema, No. 1 van 1952, soos gewysig, verder te wysig deur die gebruiksbepaling van Erf No. 2143, Kempton Park Uitbreiding No. 4 van dié van „Spesiale Gebruik“ te verander tot dié van „Spesiale Besigheid“.

Die uitwerking van die voorgestelde wysiging is dat die oprigting en gebruik van geboue vir besigheids- en bewoningsdoeleindes toegelaat sal word op Erf No. 2143, Kempton Park Uitbreiding No. 4, wat tans vir die oprigting en gebruik van 'n publieke garage en geboue wat in verband daarmee staan sowel as woonhuise en woongeboue ingedeel is.

Besonderhede van die voorgestelde wysiging lê ter insae by Kamer No. 25, Municipale Kantore, Pinelaan, Kempton Park, vir 'n tydperk van ses weke van die datum van hierdie kennisgewing af.

Iedere eienaar of okkuperder van vaste eiendom geleë binne die gebied waarop die Skema van toepassing is, het die reg om enige beswaar of vertoe in verband met die voorgestelde wysiging skriftelik aan die Stadsklerk te stuur nie later as 21 April 1965, nie.

F. W. PETERS,

Stadsklerk.

Municipale Kantore,  
Pinelaan (Posbus 13),  
Kempton Park, 10 Maart 1965.  
(Kennisgewing No. 18/1965.)

**TOWN COUNCIL OF KEMPTON PARK.****TOWN-PLANNING AMENDMENT SCHEME No. 1/13.**

It is hereby notified for general information, in terms of the provisions of the Townships and Town-planning Ordinance, No. 11 of 1931, as amended, that the Town Council of Kempton Park intends further amending its Town-planning Scheme, No. 1 of 1952, as amended, by rezoning Erf No. 2143, Kempton Park Extension No. 4 from "Special Use" to "Special Business".

The effect of the proposed amendment will be to permit the erection and use of buildings for business and residential purposes on Erf No. 2143, Kempton Park Extension No. 4, at present zoned for the erection of a public garage, and purposes incidental thereto as well as dwelling-houses and residential buildings.

Particulars of the proposed amendment are open for inspection at Room No. 25, Municipal Offices, Pine Avenue, Kempton Park, for a period of six weeks from the date of this notice.

Every owner or occupier of immovable property situated within the area to which the Scheme applies has the right to submit, in writing, any objections or representations with regard to the proposed amendment to the Town Clerk, not later than 21st April, 1965.

F. W. PETERS,  
Town Clerk.

Municipal Offices,  
Pine Avenue (P.O. Box 13),  
Kempton Park, 10th March, 1965.

(Notice No. 18/1965.)

195-10-17-24

**VERKLARING TOT SLUM.**

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van Artikel 6 van die Slumswet, 1934 (Wet N°. 53 van 1934), soos gewysig, bekendgemaak dat die Slumopruimingshof van die plaaslike bestuursdistrik, Johannesburg, kragtens die bevoegdheid hom verleen by genoemde Wet, die perseel in die ondergenoemde, bylae beskryf, tot 'n slum verklaar het.

Kragtens paragraaf (b) van subartikel (1) van Artikel 5 van genoemde Wet het die Slumopruimingshof die eienaar van genoemde perseel gelas om Kamer No. 15 op gemeide perseel te sloop en om met sodanige sloping voor of op 1 Maart 1965, te begin, en om Kamers Nos. 1 tot 14 en 16 op die gemelde perseel te sloop en om met sodanige sloping voor of op 1 Maart 1966, te begin.

H. KEYSER,

Sekretaris, Slumopruimingshof.

BYLAE.

Sekere geboue en kamers geleë te Marshallstraat 349/349a, Jeppestown, naamlik Erf No. 535, Jeppestown, geregistreer op naam van Cobb Inv. (Edms.), Bpk.

**DECLARATION OF SLUM.**

Notice is hereby given in terms of Section 6 of the Slums Act, 1934 (Act No. 53 of 1934), as amended, that the Slum Clearance Court of the local authority, District of Johannesburg, acting under the powers conferred upon it by the said Act, has declared the premises described in the Annexure hereto to be a slum.

In terms of paragraph (b) of sub-section (1) of Section 5 of the said Act, the Slum Clearance Court has directed the owner to demolish Room No. 15 on the said premises, and to commence such demolition on or before the 1st March, 1965, and to demolish Rooms Nos. 1 to 14 and 16 on the premises, and to commence such demolition on or before 1st March, 1966.

H. KEYSER,  
Secretary, Slum Clearance Court.

**ANNEXURE.**

Certain buildings and rooms situate at 349/349a Marshall Street, Jeppestown, on Erf No. 535, Jeppestown, registered in the name of Cobb Inv. (Pty) Ltd.,

219-17

## STADSRAAD VAN NIGEL.

## ONTEIENING VAN GROND.

Kennis word hiermee ooreenkomsig die bepalings van Artikel 6 (i) (b) van die Municipalities Powers of Expropriation Ordinance, No. 64 van 1903, soos gewysig, gegee, dat die Stadsraad van Nigel voornemens is om die hieronder beskreve grond te onteien. Die gronde word benodig in verband met die voorgestelde verbetering van die rigtigslyne van Springsweg en Commissionerstraat by sy westelike punt:

- (1) Erf No. 320 RE Nigel, groot ongeveer 15,000 vierkante voet.
- (2) Ongeveer 3,750 vierkante voet van Handelsperseel No. 28 op die plaas Bultfontein, Distrik Nigel.
- (3) 'n Stuk grond, groot ongeveer 8,061 vierkante voet van die resterende gedeelte van Gedeelte 4 van gedeelte van die plaas Bultfontein, Distrik Nigel.
- (4) Ongeveer 3,750 vierkante voet van Handelsperseel No. 29, op die plaas Bultfontein, Distrik Nigel.
- (5) Ongeveer 8,879 vierkante voet van Gedeelte 6 van die plaas Bultfontein, Distrik Nigel.
- (6) 'n Gedeelte grond, groot ongeveer 496 vierkante voet van Gedeelte A van Gedeelte 4 van die plaas Bultfontein, Distrik Nigel.
- (7) 'n Gedeelte van Handelsperseel No. 26 op die plaas Bultfontein, Distrik Nigel, groot ongeveer 99 vierkante voet.
- (8) 'n Gedeelte van Handelsperseel 27 op die plaas Bultfontein, Distrik Nigel, groot ongeveer 918 vierkante voet.
- (9) Ongeveer 5,208 vierkante voet van die resterende gedeelte van Gedeelte 5 van gedeelte van die plaas Bultfontein, Distrik Nigel.
- (10) Ongeveer 2,877 vierkante voet van 'n gedeelte van Standplaas No. 10, van die plaas Noycedale (buite Dorpsgebied), Distrik Nigel.
- (11) Ongeveer 1,141 vierkante voet van 'n gedeelte van die resterende gedeelte van Gedeelte B van die plaas Varkensfontein, Distrik Nigel.
- (12) Ongeveer 1,562 vierkante voet van Erf No. 83, Glenvarloch.
- (13) Ongeveer 173 vierkante voet van Erf No. 3, Glenvarloch.
- (14) Ongeveer 124 vierkante voet van Erf No. 4, Glenvarloch.
- (15) Ongeveer 148 vierkante voet van Erf No. 6, Glenvarloch.

Enigeen wat as eienaar, huurder of ookvoerde belang het by die grond wat die Raad voornemens is om te onteien, en beware teen sodanige onteiening het, moet sy beswaar skriftelik op die Raad dien, binne een maand vanaf 31 Maart 1965. (Kennisgewing No. 19/1965.)

## TOWN COUNCIL OF NIGEL.

## COMPULSORY PURCHASE OF LAND.

Notice is hereby given, in accordance with the provisions of Section (6) (i) (b) of the Municipal Powers of Expropriation Ordinance, No. 64 of 1903, as amended, of the intention of the Town Council of Nigel to acquire by compulsorily purchase the land described hereunder. The land is required in connection with the proposed improvement of the alignment of Springs Road and Commissioner Street at its western end:

- (1) Erf No. 320 RE Nigel, measuring approximately 15,000 square feet.
- (2) Approximately 3,750 square feet of trading Stand No. 28 on the farm Bultfontein, District of Nigel.
- (3) An area of land measuring approximately 8,061 square feet of the remaining extent of Portion 4 of portion of the farm Bultfontein, District of Nigel.
- (4) Approximately 3,750 square feet of Trading Stand No. 29, on the farm Bultfontein, District of Nigel.
- (5) Approximately 8,879 square feet of Portion 6, of the farm Bultfontein, District of Nigel.

- (6) A portion approximately 496 square feet of Portion A of Portion 4 of the farm Bultfontein, District of Nigel.
  - (7) A portion of Trading Stand No. 26 on the farm Bultfontein, District of Nigel, measuring approximately 99 square feet.
  - (8) A portion of Trading Stand No. 27 on the farm Bultfontein, District of Nigel, measuring approximately 918 square feet.
  - (9) Approximately 5,208 square feet of the remaining extent of Portion 5 of Portion of the farm Bultfontein, District of Nigel.
  - (10) Approximately 2,877 square feet of a portion of Stand No. 10, on the farm Noycedale (Outside Township), District of Nigel.
  - (11) Approximately 1,141 square feet of a portion of the remainder of Portion B of the farm Varkensfontein, District of Nigel.
  - (12) Approximately 1,562 square feet of Erf No. 83, Glenvarloch.
  - (13) Approximately 173 square feet of Erf No. 3, Glenvarloch.
  - (14) Approximately 124 square feet of Erf No. 4, Glenvarloch.
  - (15) Approximately 148 square feet of Erf No. 6, Glenvarloch.
- Any person interested as owner, lessee or occupier of the land proposed to be taken by the Council and who objects to the compulsory acquisition thereof, must serve notice, in writing, of such objection on the Council within one month from 31st March, 1965. (Notice No. 19/1965.) 213-17-24-31

## VERKLARING TOT SLUM.

Hierby word ooreenkomsig die bepalings van Artikel 6 van die Slumswet, 1934 (Wet No. 53 van 1934), soos gewysig, bekendmaak dat die Slumopruimingshof van die plaaslike bestuursdistrik, Johannesburg, kragtens die bevoegdheid hom verleen, by genoemde Wet die perseel in die ondergenoemde Bylae beskryf, tot 'n slum verklaar het.

Kragtens paragraaf (b) van subartikel (1) van Artikel 5 van genoemde Wet het die Slumopruimingshof die eienaar van genoemde perseel gelas om Kamers Nos. 1 tot 46 en 51 tot 52 op gemelde perseel te sloop, en om met sodanige sloping voor of op 1 September 1965, te begin.

H. KEYSER,  
Sekretaris, Slumopruimingshof.

## BYLAE.

Sekere geboue en kamers geleë te Bossmanweg, Ophirton, naamlik Erf No. 384, Ophirton, geregistreer op naam van Bossil Inv. (Pty), Ltd.

## DECLARATION OF SLUM.

Notice is hereby given, in terms of Section 6 of the Slums Act, 1934 (Act No. 53 of 1934), as amended, that the Slum Clearance Court of the local authority, District of Johannesburg, acting under the powers conferred upon it by the said Act, has declared the premises described in the Annexure hereto to be a slum.

In terms of paragraph (b) of sub-section (1) of Section 5 of the said Act, the Slum Clearance Court has directed the owner to demolish Rooms Nos. 1 to 46 and 51 to 52 on the said premises, and to commence such demolition on or before the 1st September, 1965.

H. KEYSER,  
Secretary, Slum Clearance Court.

## ANNEXURE.

Certain buildings and rooms situate at Bossman Road, Ophirton, on Erf No. 384, Ophirton, registered in the name of Bossil Inv. (Pty), Ltd.

218-17

## STADSRAAD VAN EDENVALE.

## WYSIGING VAN ELEKTRISITEIT VOORSIENINGSVERORDENINGE.

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die bepalings van Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, dat die Stadsraad van Edenvale van voorneme is om die Elektrisiteitverordeninge soos volg te wysig:

1. Elektrisiteittarief: Besighede.—Deur die bestaande heffing van 5 persent na 20 persent te verhoog.
2. Elektrisiteittarief: Nywerhede.—Deur 'n 20 persent afslag toe te laai ten opsigte van hierdie tarief.

Afskrifte van die wysigings lê ter insae by die Raad se Kantoor, gedurende gewone kantoorure, vir 'n tydperk van 21 dae met ingang van die datum van publikasie hiervan.

C. J. VERMEULEN,  
Klerk van die Raad.  
Munisipale Kantoor,  
Edenvale, 4 Maart 1965.  
(Kennisgewing No. 450/482/1965.)

## TOWN COUNCIL OF EDENVALE.

## AMENDMENT OF ELECTRICITY SUPPLY BY-LAWS.

Notice is hereby given, in terms of Section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that the Town Council of Edenvale proposes to amend its Electricity Supply By-laws in the following manner:

1. Electricity Tariff: Businesses.—By increasing the existing surcharge from 5 per cent to 20 per cent.
2. Electricity Tariff: Industries.—By granting a 20 per cent discount on this tariff.

Copies of the proposed amendments are open for inspection at the Council's Office, during normal office hours, for a period of 21 days from date of publication hereof.

G. J. VERMEULEN,  
Clerk of the Council.  
Municipal Offices,  
Edenvale, 4th March, 1965.  
(Notice No. 450/482/1965.) 212-17

## MUNISIPALITEIT CARLETONVILLE.

Kennis word hiermee gegee ooreenkomsig Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, dat die Stadsraad van Carletonville van voorneme is om sy Verordeninge betreffende lenings uit die Beursleningsfonds te wysig ten einde voor-siening daarvoer te maak dat lenings ook aan applikante, wie se ouers nie belasting betalers is nie, toegeken kan word.

Besonderhede van die voorgestelde wysigings lê ter insae in die Kantoor van die Klerk van die Raad, Munisipale Kantore, vir 'n tydperk van 21 dae vanaf datum van hierdie kennisgewing.

P. A. DU PLESSIS,  
Stadsklerk.  
Munisipale Kantoor,  
Carletonville.  
(Kennisgewing No. 10/1965.)

## MUNICIPALITY OF CARLETONVILLE.

Notice is hereby given, in terms of Section 96 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, that it is the intention of the Town Council of Carletonville to amend its By-laws relating to loans from the bursary Loan Fund in order to make provision for loans to be granted to applicants whose parents are not rate payers.

Particulars of the proposed amendment lie open for inspection at the Office of the Clerk of the Council, Municipal Offices, Carletonville, for a period of 21 days as from the date of this notice.

P. A. DU PLESSIS,  
Town Clerk.  
Municipal Offices,  
Carletonville.  
(Notice No. 10/1965.) 209-17

## MUNISIPALITEIT KOSTER.

## KENNISGEWING No. 6/65.

**WYSIGING VAN VERORDENINGE.**  
(Kennisgewing ingevolge die bepaling van Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939.)

Kennisgewing geskied hiermee, dat die Dorpsraad van Koster van voorneme is om—

- (1) die Dorpsgrondverordeninge te wysig, ten einde die aantal vee wat bewoners op die dorpsgronde mag aanhou, vas te stel, en die Naturellevee-regulasiës afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 557 van 27 Desember 1945, te herroep;
- (2) die Eenvormige Publieke Gesondheid-verordeninge te wysig, ten einde 'n verbod te plaas op die aanhou van diere, binne enige gebied deur die Raad as ongeskik om skrywe vir die doel;
- (3) die Eenvormige Verlofregulasiës te wysig, ten einde voorseeing te maak vir die toekekening van Bonus Verlof, en om die verlofgroepe ten opsigte van vakansie en siektelelof te verander;
- (4) die Abattoirverordeninge te wysig, ten einde die ure, wanneer die abattoir vir slag en inspekstiedoeleindes oop sal wees, te verander.

Afskrifte van hierdie wysiging lê ter insae by die Kantoor van die Stadsklerk tot Woensdag, 14 April 1965.

P. W. VAN DER WALT,  
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,  
Koster, 10 Maart 1965.

## MUNICIPALITY OF KOSTER.

## NOTICE No. 6/65.

**AMENDMENT OF BY-LAWS.**  
(Notice in terms of Section 96 of the Local Government Ordinance, 1939.)

Notice is hereby given, that it is the intention of the Village Council of Koster, to—

- (1) amend the Town Land By-laws, in order to restrict the number of stock which occupiers may keep on the town lands, and to revoke the Native Stock Regulations published under Administrator's Notice No. 557, dated 27th December, 1945;
- (2) amend the Uniform Public Health By-laws, in order to prohibit the keeping of animals within any area defined by the Council as unsuitable for that purpose;
- (3) amend the Uniform Leave Regulations, in order to make provision for the granting of Bonus Leave and to change the leave groups in respect of vacation and sick leave;
- (4) amend the Abattoir By-laws, in order to change the hours of attendance for slaughtering and inspection purposes.

Copies of these amendments are open for inspection at the Office of the Town Clerk up to and including, Wednesday, 14th April, 1965.

P. W. VAN DER WALT,  
Town Clerk.

Municipal Offices,  
Koster, 10th March, 1965.

222—17

## DORPSRAAD VAN LEEUDORING-STAD.

## WYSIGING—VERKEERSREGULASIËS.

Ingevolge die bepaling van Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, word hiermee bekendgemaak dat die Dorpsraad van Leeudoringstad voornemens is om die Verkeersverordeninge en regulasiës afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 648 van 24 Augustus 1960, soos gewysig, verder te wysig deur gebiede te beperk vir die dryf van vee.

Afskrifte van die voorgestelde wysiging sal ter insae lê in die kantoor van die ondergetekende en moet besware lierteen skrifteelik ingediend word nie later as 7 April 1965,

W. G. OLIVIER,  
Stadsklerk.

Leeudoringstad, 9 Maart 1965.

## VILLAGE COUNCIL OF LEEUDORINGSTAD.

## AMENDMENT—TRAFFIC BY-LAWS.

Notice is hereby given, in terms of Section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that the Village Council of Leeudoringstad proposes amending the Traffic By-laws and Regulations, promulgated by Administrators Notice No. 648 of 24th August, 1960, to restrict the driving of cattle in certain areas.

Copies of the proposed amendment to be adopted will be open for inspection at the offices of the undersigned up to 7th April, 1965, and any objection to this amendment must be lodged, in writing, with the undersigned not later than the said 7th April, 1965.

W. G. OLIVIER,  
Town Clerk.

Leeudoringstad, 9th March, 1965. 220—17

## GESONDHEIDSKOMITEE VAN AMALIA EIENDOMSBELASTING.

Kennisgewing geskied hiermee dat die volgende belasting op die waarde van alle belasbare eiendomme binne die gebied van die Gesondheidskomitee van Amalia soos dit voorkom op die Waarderingslys deur die Gesondheidskomitee opgestel is kragtens Ordonnansie No. 20 van 1933, vir die tydperk 1 Julie 1964, tot 30 Junie 1965:

- (a) Oorspronklike belasting van  $\frac{1}{12}$  sent in die rand (R1) [Artikel 18 (2)].
- (b) Addisionele belasting van  $\frac{1}{2}$  sent in die rand (R1) [Artikel 18 (3)].
- (c) Ekstra addisionele belasting van  $1\frac{1}{2}$  sent in die rand (R1) [Artikel 18 (5)], soos deur die Administrateur goedgekeur.
- (d) Belasting van  $\frac{1}{2}$  sent in die rand (R1) op verbeterings [Artikel 19 (4)].

Elke persoon wat versuim om bogenoemde belasting te betaal op vervaldag, sal onderheuwig wees aan wetlike vervolging vir inhaling van die skuld. Hierdie belasting is betaalbaar voor op 30 April 1965.

E. KLOPPER,  
Sekretariesse.

Amalia, 4 Maart 1965.

## AMALIA HEALTH COMMITTEE ASSESSMENT RATES.

Notice is hereby given that the following rates on the value of all rateable property within the area of the Health Committee of

Amalia as appearing on the Valuation Roll have been levied by the Health Committee in terms of the Local Government Ordinance, No. 20 of 1933, for the period 1st July, 1964, to 30th June, 1965:

- (a) An original rate of  $\frac{1}{12}$  cent in the rand (R1) [Section 18 (2)].
- (b) An additional rate of  $\frac{1}{2}$  cents in the rand (R1) [Section 18 (3)].
- (c) An extra additional rate of  $1\frac{1}{2}$  cent in the rand (R1) [Section 18 (5)], as approved by the Administrator.
- (d) A rate of  $\frac{1}{2}$  cent in the rand (R1), on improvements [Section 19 (4)].

Assessment rates are payable on or before 30th April, 1965. Every person neglecting to pay the above mentioned rates on day of payment will be subject to legal prosecution for recovery of the debt.

E. KLOPPER,  
Secretary.

Amalia, 4th March, 1965. 214—17

## STADSRAAD VAN PRETORIA.

## VOORGESTELDE SLUITING VAN 'N GEDEELTE VAN DIE PAD TUSSEN DUNCANSTRAAT EN DUXBURY-WEG, HILLCREST, PRETORIA.

Ooreenkomsdig die bepaling van Artikel 67 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, word hiermee kennis gegee dat die Raad voornemens is om 'n gedeelte van die pad wat Erwe Nos. 9 en 13, Hillcrest, deurkruis, vanaf Duncanweg tot by 'n punt teenoor die ingang van die Diocesan School for Girls, permanent vir alle verkeer te sluit.

'n Plan wat die gedeelte van die straat wat gesluit gaan word, aandui, lê ter insae gedurende die gewone diensure aan die kantoor van die ondergetekende.

Enigiemand wat teen die voorgenome sluiting beswaar wil maak of 'n eis om vergoeding mag hê as die sluiting deurgevoer word, word versoek om sy beswaar of eis, na gelang die gevall, skriftelik voor of op Dinsdag, 1 Junie, 1965, by ondergetekende in te dien.

HILMAR RODE,  
Stadsklerk.

8 Maart 1965.  
(Kennisgewing No. 67/1965.)

## CITY COUNCIL OF PRETORIA.

## PROPOSED CLOSING OF A PORTION OF THE ROAD BETWEEN DUNCAN STREET AND DUXBURY ROAD, HILLCREST, PRETORIA.

Notice is hereby given, in terms of Section 67 of the Local Government Ordinance, 1939, that it is the intention of the Council to permanently close to all traffic a portion of the road, which traverses Erven Nos. 9 and 13, Hillcrest, from Duncan Street to a point opposite the entrance of the Diocesan School for Girls.

A plan showing the portion of the road to be closed may be inspected during the usual office hours at the office of the undersigned.

Any person who has objection to the proposed closing or who may have any claim to compensation if such closing is carried out, is required to lodge his objection or claim, as the case may be, with the undersigned, in writing on or before Tuesday, 1st June, 1965.

HILMAR RODE,  
Town Clerk.

8th March, 1965.

(Notice No. 67/1965.)

206—17

**Koop Nasionale Spaarsertifikate  
Buy National Savings Certificates**

## INHOUD.

## CONTENTS.

No.	BLADSY	No.	PAGE
<b>Proklamasies.</b>			
59. Provinciale Raad: Byeenroeping	557	59. Provincial Council: Summoning	557
60. Proklamering van Dorp: Delmas Wes Uitbreiding No. 1	557	60. Proclamation of Township: Delmas West Extension No. 1	557
61. Voorgestelde Verdeling van Gedeelte van Blaaubank No. 278—I.Q., Distrik Randfontein	559	61. Proposed Division of Portion of Blaaubank No. 278-I.Q., Randfontein District	559
62. Wysiging van Titelvoorwaardes van Erf No. 1225, Dorp Westonaria	559	62. Amendment of Conditions of Title of Erf No. 1225, Westonaria Township	559
63. Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 2/29	560	63. Johannesburg Town-planning Scheme No. 2/29	560
64. Wysiging van Titelvoorwaardes van Gedeeltes L en M van Erf No. 2655, Dorp Benoni	560	64. Amendment of Conditions of Title of Portions L and M of Erf No. 2655, Benoni Township	560
65. Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1/133	561	65. Johannesburg Town-planning Scheme No. 1/133	561
66. Wysiging van Titelvoorwaardes van Erf No. 490, Dorp Kempton Park Uitbreiding No. 2	561	66. Amendment of Conditions of Title of Erf No. 490, Kempton Park Extension No. 2 Township	561
67. Wysiging van Titelvoorwaardes van Erf No. 1587, Dorp Benoni	562	67. Amendment of Conditions of Title of Erf No. 1587, Benoni Township	562
68. Wysiging van Titelvoorwaardes van Erf No. 953, Dorp Westonaria	563	68. Amendment of Conditions of Title of Erf No. 953, Westonaria Township	563
69. Wysiging van Titelvoorwaardes van Erf No. 1722, Dorp Springs Uitbreiding	563	69. Amendment of Conditions of Title of Erf No. 1722, Springs Extension Township	563
70. Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1/119	564	70. Johannesburg Town-planning Scheme No. 1/119	564
<b>Administrateurskennisgewings.</b>			
199. Verlegging en Verbreding van Distrikspad No. 2115, Distrik Volksrust	564	199. Deviation and Widening of District Road No. 2115, Volksrust District	564
200. Onderwysordonnansie, 1953: Wysiging van Regulasies	565	200. Education Ordinance, 1953: Amendment of Regulations	565
201. Wysiging van Padverkeersregulasies	568	201. Road Traffic Regulations: Amendment of	568
202. Toewysing van Eiendomme, Regte en Aanspreeklikhede en Voorskrifte oor Sake en Dinge wat Nodig Geag word ten Einde Reg te Laat Geskied Tussen die Stadsraad van Carletonville en die Gesondheidstraad vir Buite-Stedelike Gebiede	569	202. Apportionment of Property Rights and Liabilities and Directions as to Matters and Things Deemed Necessary in Order to do Justice as Between the Town Council of Carletonville and the Peri-Urban Areas Health Board	569
203. Padreëlings: Uitkyk No. 156—H.O., Distrik Wolmaransstad	569	203. Road Adjustments: Uitkyk No. 156—H.O., Wolmaransstad District	569
204. Padreëlings: Syferkuil No. 208—J.Q., Distrik Brits	570	204. Road Adjustments: Syferkuil No. 208—J.Q., Brits District	570
205. Uitspanseruituut: Witpunt No. 267—I.T., Distrik Ermelo	570	205. Outspan Servitude: Witpunt No. 267—I.T., Ermelo District	570
206. Verkiezing van Lid: Ermelose Skoolraad	570	206. Election of Member: Ermelo School Board	570
<b>Algemene Kennisgewings.</b>			
80. Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1/169	571	80. Johannesburg Town-planning Scheme No. 1/169	571
81. Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1/167	571	81. Johannesburg Town-planning Scheme No. 1/167	571
82. Sluiting van Strate: Withok Estates, Distrik Brakpan	572	82. Closing of Streets: Withok Estates, Brakpan District	572
83. Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1/166	572	83. Johannesburg Town-planning Scheme No. 1/166	572
84. Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1/172	572	84. Johannesburg Town-planning Scheme No. 1/172	572
85. Kempton Park-dorpsaanlegskema No. 1/11	573	85. Kempton Park Town-planning Scheme No. 1/11	573
86. Randburg-dorpsaanlegskema: Wysigingskema No. 12	573	86. Randburg Town-planning Scheme: Amending Scheme No. 12	573
87. Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1/171	574	87. Johannesburg Town-planning Scheme No. 1/171	574
88. Voorgestelde Dorp: Wilkoppies Uitbreiding No. 10	574	88. Proposed Township: Wilkoppies Extension No. 10	574
89. Voorgestelde Dorp: Atholl Uitbreiding No. 16	575	89. Proposed Township: Atholl Extension No. 16	575
90. Voorgestelde Dorp: Klerksdorp Uitbreiding No. 18	575	90. Proposed Township: Klerksdorp Extension No. 18	575
91. Voorgestelde Dorp: Sakhrol Uitbreiding No. 1 (Indië)	576	91. Proposed Township: Sakhrol Extension No. 1 (Indian)	576
92. Voorgestelde Dorp: Morningside Uitbreiding No. 35	577	92. Proposed Township: Morningside Extension No. 35	577
93. Piet Retief-dorpsaanlegskema No. 1/6	577	93. Piet Retief Town-planning Scheme No. 1/6	577
94. Roodepoort Maraisburg-dorpsaanlegskema No. 1/27	578	94. Roodepoort Maraisburg Town-planning Scheme No. 1/27	578
95. Carletonville-dorpsaanlegskema: Wysigende Skema No. 6	578	95. Carletonville Town-planning Scheme: Amending Scheme No. 6	578
96. Johannesburg-dorpsaanlegskema: Wysigende Skema No. 1/168	579	96. Johannesburg Town-planning Scheme: Amending Scheme No. 1/168	579
97. Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1/176	579	97. Johannesburg Town-planning Scheme No. 1/176	579
98. Krugersdorp-dorpsaanlegskema No. 1/24	580	98. Krugersdorp Town-planning Scheme No. 1/24	580
99. Voorgestelde Dorp: Bedfordview Uitbreiding No. 98	580	99. Proposed Township: Bedfordview Extension No. 98	580
100. Voorgestelde Dorp: Bedfordview Uitbreiding No. 97	581	100. Proposed Township: Bedfordview Extension No. 97	581
101. Voorgestelde Dorp: Pietersburg Uitbreiding No. 8	581	101. Proposed Township: Pietersburg Extension No. 8	581
102. Voorgestelde Dorp: Bedfordview Uitbreiding No. 99	582	102. Proposed Township: Bedfordview Extension No. 99	582
103. Voorgestelde Wysiging van Titelvoorwaardes: Dorp Jeppestown	582	103. Proposed Amendment of Conditions of Title: Jeppestown Township	582
104. Voorgestelde Dorp: Leeuwoornstad Uitbreiding No. 1 (Nywerheid)	583	104. Proposed Township: Leeuwoornstad Extension No. 1 (Industrial)	583
105. Voorgestelde Dorp: Van Dyk Uitbreiding No. 1	583	105. Proposed Township: Van Dyk Extension No. 1	583
106. Voorgestelde Dorp: Northcliff Park	584	106. Proposed Township: Northcliff Park	584
107. Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1/175	584	107. Johannesburg Town-planning Scheme No. 1/175	584
108. Johannesburg-dorpsaanlegskema: Wysigende Skema No. 1/165	585	108. Johannesburg Town-planning Scheme: Amending Scheme No. 1/165	585
Tenders	585	Tenders	585
Plaaslike Bestuurskennisgewings	587	Notices by Local Authorities	587

**Koop Nasionale Spaarsertifikate — Buy National Savings Certificates**

# MAANDBULLETIN VAN STATISTIEK

*Uitgerek deur die Buro vir Statistiek, Pretoria*

Behels 'n omvattende dekking van lopende statistiese inligting oor 'n groot verskeidenheid van ekonomiese en maatskaplike onderwerpe. Elke uitgawe bevat meer as 100 statistiese tabelle asook statistiese bylaes

**Prys**      Republiek van Suid-Afrika 60c per eksemplaar (R6.00 per jaar)  
                Buiteland ----- 75c per eksemplaar (R7.50 per jaar)

VERKRYGBAAR VAN DIE STAATSDRUKKER, PRETORIA EN KAAPSTAD

# MONTHLY BULLETIN OF STATISTICS

*Issued by the Bureau of Statistics, Pretoria*

Contains a comprehensive coverage of current statistical information on a great variety of economic and social subjects. Each issue contains more than 100 statistical tables as well as statistical annexures

**Price**      Republic of South Africa -- 60c per copy (R6.00 per year)  
                Overseas ----- 75c per copy (R7.50 per year)

OBtainable from the GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA AND CAPE TOWN

**Koop Nasionale Spaarsertifikate**

**Buy National Savings Certificates**

*Maak gebruik van die...*

## Posspaarbank!

Die veiligheid van u geld word deur die Staat gewaarborg en u is verseker van streng geheimhouding en ongeëwenaarde diens in verband met inlaes en opvragings

Die rente op inlaes in gewone rekenings is  
 $2\frac{1}{2}\%$  per jaar

Op bedrae wat in Spaarbanksertifikate belê word, is die rente 4% per jaar

R20,000 kan in Spaarbanksertifikate belê word

**OPEN VANDAG 'N REKENING!**

*Use the...*

## Post Office Savings Bank

which provides

state security; strict secrecy and unrivalled facilities for deposits and withdrawals

Deposits in ordinary accounts earn interest at  
 $2\frac{1}{2}\%$  per annum

Amounts invested in Savings Bank Certificates earn 4% per annum

R20,000 may be invested in Savings Bank Certificates

**OPEN AN ACCOUNT TODAY!**

# DIT BETAAL U OM TE SPAAR!

## SPAAR

- ★ VIR U FAMILIE SE TOEKOMS!
- ★ VIR U EIE HUIS!
- ★ VIR U AFTREDE!
- ★ VIR ALLE GEVALLE VAN NOOD!

## POSSPAARBANK

Die Posspaarbank verdien  $2\frac{1}{2}\%$  rente op die maandelikse balans, waarvan tot R100 per jaar van die rente van *Inkomstebelasting Vrygestel* is.

Die eerste belegging hoef nie meer as 10c te wees nie. So 'n rekening is baie handig in tye van nood of wanneer 'n vakansie, omdat stortings en terugvorderings by enige Poskantoor in die Republiek gedoen kan word.

Nie meer as R4,000 mag gedurende 'n boekjaar deur een persoon ingeëlê word nie.

# IT PAYS YOU WELL TO SAVE!

## SAVE

- ★ FOR YOUR FAMILY'S FUTURE!
- ★ FOR YOUR OWN HOME!
- ★ FOR YOUR RETIREMENT!
- ★ FOR ALL EMERGENCIES!

## POST OFFICE SAVINGS BANK

The Post Office Savings Bank earns  $2\frac{1}{2}\%$  interest on the monthly balance, of which interest up to R100 per annum is *Free of Income Tax*.

The first deposit need to be no more than 10c. Such an account is very handy in times of emergency or when on holiday, as deposits or withdrawals can be made at any Post Office in the Republic.

Not more than R4,000 may be deposited by one person during a financial year.